

REDMOND

Мультиварка-скороварка
RMC-P350

Руководство по эксплуатации

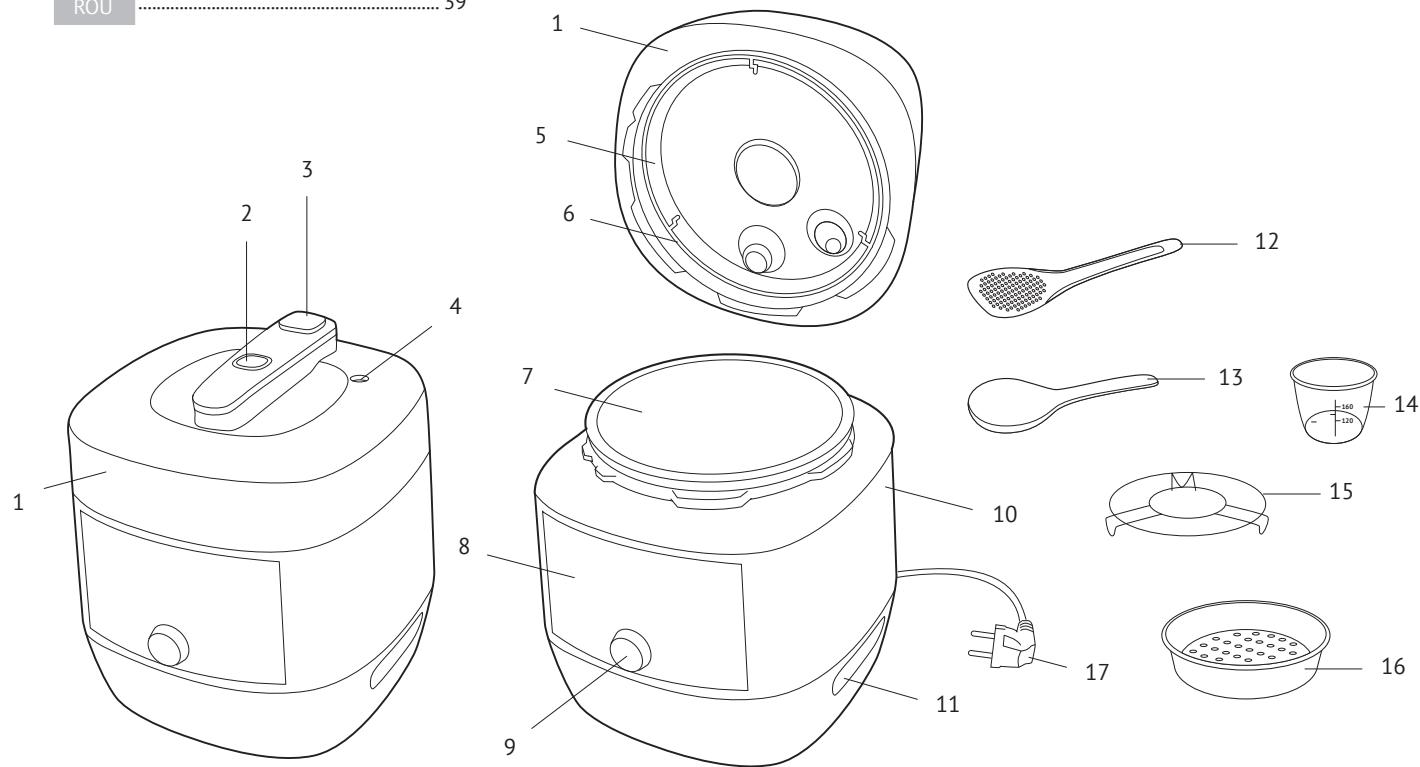


Если вы не получили требуемое качество обслуживания
в сервисе, обращайтесь в головной сервисный центр
по контактным данным, указанным в условиях
гарантийного обслуживания

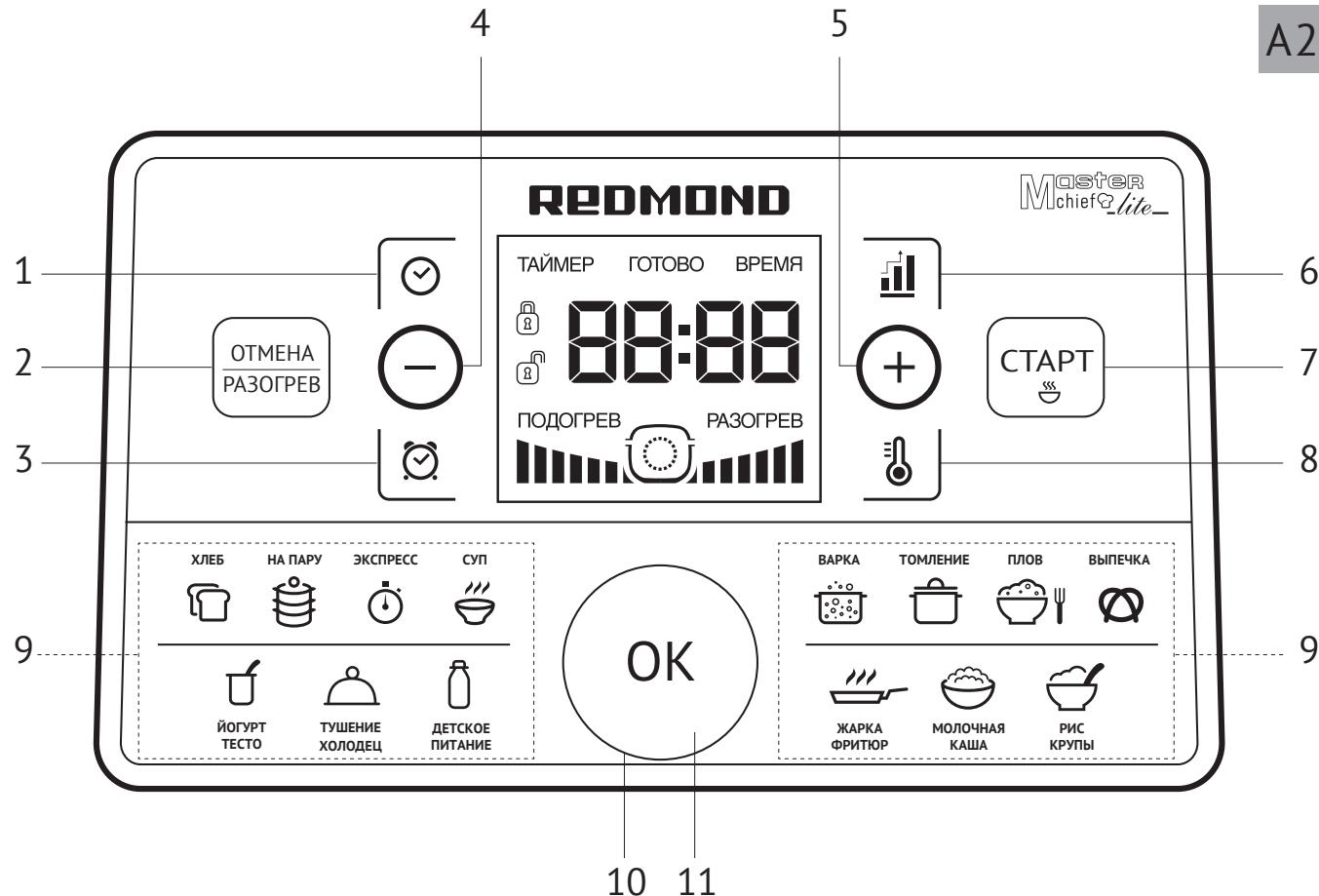


A1

RUS	6
UKR	18
KAZ	29
ROU	39



A2



A3



СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	6	Программа «ВЫПЕЧКА»	13
Технические характеристики.....	8	Программа «ЙОГУРТ/ТЕСТО»	13
Программы.....	8	Программа «ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ»	13
Функции	8	Программа «ЖАРКА/ФРИТОР»	13
Комплектация	8	Программа «МОЛОЧНАЯ КАША»	14
Устройство мультиварки-скороварки	8	III. Дополнительные возможности	14
Панель управления	8	IV. УХОД ЗА ПРИБОРОМ	14
Устройство дисплея	9	Общие правила и рекомендации	14
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ	9	Очистка корпуса	14
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ прибора.....	9	Очистка чаши	14
Энергонезависимая память	9	Очистка крышки и съемной уплотнительной резинки	15
Блокировка крышки	9	Очистка съемного парового и запорного клапанов	15
Настройка часов.....	9	Удаление конденсата	15
Отключение звуковых сигналов	9	Очистка рабочей камеры	15
Установка времени приготовления	9	Хранение и транспортировка	15
Установка уровня давления	10	V. СОВЕТЫ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ	15
Отсрочка старта программы.....	10	Рекомендуемое время приготовления различных продуктов на пару.....	15
Поддержание температуры готовых блюд (автоподогрев).....	10	Сводная таблица программ приготовления (заводские установки)	16
Разогрев блюд.....	10	VI. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ	16
Система защиты	11	VII. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-центр	17
Общий порядок действий при использовании автоматических программ	11	VIII. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	17
ПРИГОТОВЛЕНИЕ В РЕЖИМЕ СКОРОВАРКИ (ПАРОВОЙ КЛАПАН ЗАКРЫТ)	11		
Программа «НА ПАРУ».....	12		
Программа «СУП».....	12		
Программа «ВАРКА»	12		
Программа «ТОМЛЕНИЕ»	12		
Программа «ПЛОВ»	12		
Программа «ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ»	12		
Программа «РИС/КРУПЫ»	12		
ПРИГОТОВЛЕНИЕ В РЕЖИМЕ МУЛЬТИВАРКИ (ПАРОВОЙ КЛАПАН ОТКРЫТ):.....	12		
Программа «ХЛЕБ».....	12		
Программа «ЭКСПРЕСС».....	12		

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике компании REDMOND. REDMOND – это новейшие разработки, качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы так же будете выбирать наши изделия в будущем.

Мультиварка-скороварка REDMOND RMC-P350 – современный многофункциональный прибор нового поколения для приготовления пищи.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redmond.company.

Здесь вы найдете самую актуальную информацию о предлагаемой технике и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию REDMOND и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

Служба поддержки пользователей REDMOND в России: 8-800-200-77-21 (звонок по России бесплатный).



Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор представляет собой многофункциональное устройство для приготовления пищи в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, бытовых помещениях магазинов, офисов или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нару-

шением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора, – несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление, – это обязательное требование защиты от поражения электрическим током. Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.



ВНИМАНИЕ! Во время работы прибора его корпус, чаша и металлические детали нагреваются! Будьте осторожны! Используйте кухонные рукавицы. Во избежание ожога горячим паром не наклоняйтесь над устройством при открывании крышки.

- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.



ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

- Не устанавливайте прибор на мягкую поверхность, не накрывайте его во время работы: это может привести к перегреву и поломке устройства.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе – попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.
- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Стого следуйте инструкциям по очистке прибора.
- Всегда следите за чистотой и исправностью клапана выпуска пара, клапана регулировки давления, уплотнительного кольца с внутренней стороны крышки. Ни в коем случае не включайте прибор в электросеть при наличии повреждений, засоров, деформаций клапанов, внутренней крышки и уплотнительного кольца.
- Для приготовления пищи под давлением обязательно наличие в чаше воды или другой жидкости – не менее 1/5 от объема чаши.

STOP *Жарка и выпечка под высоким давлением категорически запрещены!*

- Во избежание засорения клапана выпуска пара заполняйте чашу продуктами и водой не более чем на 4/5 от объема чаши. При варке продуктов, имеющих способность набухать в горячей воде или выделять пену, – не более чем на 3/5 от объема чаши.

STOP *Категорически запрещается запускать программу приготовления под высоким давлением, если крышка прибора не зафиксирована полностью!*

- При открытии клапана выпуска пара во время или по окончании процесса приготовления возможен сильный вертикальный выброс горячего пара. Не наклоняйтесь над крышкой и не держите руки над отверстиями клапана при его открытии.

- При повышении давления в рабочей камере автоматически срабатывает система блокировки крышки. Не пытайтесь открыть крышку прибора без предварительной нормализации давления в рабочей камере.
- По окончании приготовления жидких или пюреобразных блюд дайте прибору остить в течение 5-10 минут перед сбросом давления, чтобы предотвратить выброс горячей жидкости через клапан выпуска пара.
- Открывайте крышку прибора только за установленную на ней пластиковую ручку. Поднимать устройство можно только за специальные ручки по бокам корпуса прибора и только в выключенном состоянии.



ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании данного прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.



ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибора при любых неисправностях!

Технические характеристики

Модель	RMC-P350
Мощность.....	900 Вт
Напряжение	220-240 В, 50 Гц
Защита от поражения электротоком.....	класс I
Объем чаши.....	5 л
Покрытие чаши.....	антипригарное DAIKIN®
Дисплей.....	светодиодный, цифровой
Паровой клапан.....	съемный
Крышка.....	съемная
Внутренняя уплотнительная резинка.....	съемная
Система защиты	4-уровневая: <ul style="list-style-type: none"> • клапан выпуска пара • температурный предохранитель • запорный клапан • датчик избыточного давления

Программы**В режиме сковорочки:**

- 1. НА ПАРУ
- 2. СУП
- 3. ВАРКА
- 4. ТОМЛЕНИЕ
- 5. ПЛОВ
- 6. ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ
- 7. РИС/КРУПЫ

В режиме мультиварки:

- 1. ХЛЕБ
- 2. ЭКСПРЕСС
- 3. ВЫПЕЧКА (с функцией «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ»)
- 4. ЙОГУРТ/ТЕСТО
- 5. ЖАРКА/ФРИТИОР (с функцией «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ»)
- 6. МОЛОЧНАЯ КАША
- 7. ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ

Функции

Поддержание температуры готовых блюд (автоподогрев)	до 12 часов
Предварительное отключение автоподогрева.....	есть
Разогрев блюд.....	до 12 часов
Отложенный старт.....	до 24 часов
Отключение звукового сигнала.....	есть

Комплектация

Мультиварка-сковорочка	1 шт.
Чаша	1 шт.
Контейнер для приготовления на пару.....	1 шт.
Подставка для приготовления на пару.....	1 шт.
Мерный стакан.....	1 шт.
Черпак	1 шт.

Плоская ложка.....	1 шт.
Книга рецептов.....	1 шт.
Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Сервисная книжка.....	1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

Устройство мультиварки-сковорочки (схема А1, стр. 2)

- | | |
|-------------------------------------|---|
| 1. Съемная крышка прибора | 10. Корпус прибора |
| 2. Кнопка открытия парового клапана | 11. Ручки для переноски |
| 3. Съемный паровой клапан | 12. Плоская ложка |
| 4. Запорный клапан | 13. Черпак |
| 5. Съемная уплотнительная резинка | 14. Мерный стакан |
| 6. Кольцо-держатель | 15. Подставка для приготовления на пару |
| 7. Чаша | 16. Контейнер для приготовления на пару |
| 8. Панель управления с дисплеем | 17. Шнур электропитания |
| 9. Поворотный джойстик | |

Панель управления (схема А2, стр. 3)

- | | |
|--|--|
| 1. Кнопка – переход в режим настройки времени приготовления. | |
| 2. Кнопка «Отмена/Разогрев» – включение/отключение функции разогрева, прерывание работы программы приготовления, сброс сделанных настроек. | |
| 3. Кнопка – переход в режим установки времени отложенного старта. | |
| 4. Кнопка «-» – уменьшение значения параметра, обратное переключение между программами приготовления. | |
| 5. Кнопка «+» – увеличение значения параметра, прямое переключение между программами приготовления. | |
| 6. Кнопка – настройка рабочего давления в программах, работающих в режиме сковорочки. | |
| 7. Кнопка «Старт» – включение заданного режима приготовления; предварительное отключение функции автоподогрева. | |
| 8. Кнопка – переход в режим установки температуры. | |
| 9. Индикаторы программ приготовления. | |
| 10. Поворотный джойстик – переключение между программами приготовления, изменение значения параметра. | |
| 11. Кнопка «OK» на поворотном джойстике – выход в режим выбора программы приготовления, выбор программы приготовления, подтверждение сделанных настроек. | |

Устройство дисплея (схема А3, стр. 4)

1. Индикатор режима отсрочки старта / установки времени отсрочки.
2. Индикатор окончания работы программы.
3. Индикатор режима приготовления / установки времени приготовления.
4. Индикатор состояния крышки (закрыта/открыта).
5. Индикатор значения времени.
6. Индикатор режима автоподогрева.
7. Индикатор режима разогрева.
8. Индикатор уровня давления в рабочей камере.
9. Индикатор режима работы прибора / достижения необходимого уровня давления в чаше.

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Осторожно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.



Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Протрите корпус устройства влажной тканью и промойте чашу, дайте им просохнуть. Во избежание появления постороннего запаха при первом использовании прибора произведите его полную очистку (см. «Уход за прибором»).

Установите прибор на твердую ровную горизонтальную поверхность так, чтобы выходящий из парового клапана горячий пар не попадал на обои, декоративные покрытия, электронные приборы и другие предметы или материалы, которые могут пострадать от повышенных влажности и температуры.

Перед приготовлением убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части мультиварки-скороварки не имеют повреждений, сколов и других дефектов. Между чашей и нагревательным элементом не должно быть посторонних предметов.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

Энергонезависимая память

Мультиварка-скороварка REDMOND RMC-P350 обладает энергонезависимой памятью. При временном отключении электропитания во время приготовления все заданные настройки сохраняются в течение 15 минут. Если отключение электроэнергии произошло во время работы функции «Отсрочка старта», настройки сохранятся до истечения установленного времени работы функции.

Блокировка крышки

При блокировке крышка прибора герметично соединяется с корпусом изделия, что позволяет создавать в его рабочей камере высокое давление (горит индикатор).

По окончании приготовления дайте прибору остыть в течение нескольких минут и нажмите кнопку открытия парового клапана для нормализации давления в чаше.

Для блокировки крышки:

1. Установите крышку на корпус прибора и поверните по часовой стрелке до упора.
2. При использовании прибора в режиме мультиварки нажмите кнопку открытия парового клапана на крышке до щелчка.
3. При использовании прибора в режиме скороварки убедитесь, что клапан выпуска пара закрыт (кнопка на крышке прибора не нажата).



В связи с конструктивными особенностями прибора при открытой и снятой крышке индикатор на панели управления также будет гореть.



ВНИМАНИЕ! *Во время работы прибор нагревается! Не прикасайтесь к его металлическим частям в процессе и по окончании приготовления. Для подъема и переноски устройства используйте специальные ручки на корпусе.*

Настройка часов

Подключите прибор к электросети. Нажмите и удерживайте кнопку «OK». Индикатор значения часов на дисплее будет мигать. Установка времени осуществляется поворотом джойстика или нажатием кнопок «+» и «-», шаг установки – 1 час. По достижении максимального (минимального) значения установка времени продолжится с начала диапазона. Выбрав значение часов, нажмите кнопку «OK», затем установите значение минут. Шаг установки – 1 минута. При необходимости вы можете вернуться к установке значения часов, нажав кнопку . Для подтверждения внесенных изменений нажмите кнопку «OK».

Отключение звуковых сигналов

После установки значения текущего времени на дисплее появится надпись **S On**, если сигналы включены, или **S Off** – если отключены. Выключение/включение звуковых сигналов осуществляется поворотом джойстика или нажатием кнопок «+» и «-». Для подтверждения внесенных изменений нажмите кнопку «OK».

Установка времени приготовления

В мультиварке-скороварке REDMOND RMC-P350 можно самостоятельно устанавливать время приготовления для каждой программы, кроме программы «ЭКСПРЕСС». Шаг изменения и возможный диапазон задаваемого времени зависят от выбранной программы приготовления.

1. Для установки времени приготовления после выбора автоматической программы приготовления нажмите кнопку . Значение часов и индикатор **Время** на дисплее начнут мигать.

2. Установка значения времени осуществляется поворотом джойстика или нажатием кнопок «+» и «-», шаг установки – 1 час. По достижении максимального (минимального) значения установка времени продолжится с начала диапазона.
3. Выбрав значение часов, нажмите кнопку «OK», затем установите значение минут. При установке значения минут вращением джойстика изменение осуществляется с шагом, заданным по умолчанию, при установке с помощью кнопок «+» и «-» – с шагом в 1 мин.
4. При необходимости вы можете вернуться к установке значения часов, нажав кнопку .
5. Установка значений часов и минут происходит независимо друг от друга. Для подтверждения внесенных изменений нажмите кнопку «OK».



В некоторых автоматических программах отсчет установленного времени приготовления начинается только после выхода прибора на заданную рабочую температуру. Например, если залить холодную воду и установить в программе «НА ПАРУ» время приготовления 5 минут, то запуск программы и обратный отсчет заданного времени приготовления начнется только после закипания воды и образования достаточно плотного пара в чаше.

Установка уровня давления

В программах, работающих в режиме сковорарки, можно изменить уровень давления от 30 до 70 кПа.

1. Чтобы перейти в режим установки давления, нажмите кнопку .
2. Вращением джойстика или нажатием кнопок «+» и «-» установите желаемый уровень давления. Изменения будут отображаться соответствующими индикаторами на дисплее. По достижении максимального значения установка уровня давления продолжится с начала диапазона.

Уровень	Индикатор	Давление, кПа
1 (низкий)		30
2 (средний)		50
3 (высокий)		70

После запуска автоматической программы индикатор уровня давления будет мигать до достижения прибором установленных параметров работы. После выхода на рабочие параметры оба индикатора продолжат гореть до окончания процесса приготовления.

Отсрочка старта программы

Функция отсрочки старта позволяет задать время, к которому блюдо должно быть готово (с учетом времени работы программы). Максимальное время отсрочки старта – 24 часа с шагом установки в 1 минуту.

Вы можете установить время отсрочки старта после выбора автоматической программы.

1. Нажмите кнопку , на дисплее отобразится значение времени отсрочки старта по умолчанию и индикатор **Таймер**. Оно складывается из текущего времени на часах, установленного времени приготовления и времени, необходимого для выхода программы на рабочие параметры (если это предусмотрено заводскими настройками). Время отсрочки старта по умолчанию округляется в большую сторону до 5 минут.
2. Установка значения времени осуществляется поворотом джойстика или нажатием кнопок «+» и «-», шаг установки – 1 час. По достижении максимального (минимального) значения установка времени продолжится с начала диапазона.
3. Выбрав значение часов, нажмите кнопку «OK», затем установите значение минут. При установке значения минут вращением джойстика изменение осуществляется с шагом, заданным по умолчанию, при установке с помощью кнопок «+» и «-» – с шагом в 1 минуту.
4. Установка значений часов и минут происходит независимо друг от друга. Для подтверждения внесенных изменений нажмите кнопку «OK».

Во время работы функции на дисплее отображается значение текущего времени. Чтобы увидеть время готовности блюда нажмите и удерживайте кнопку .

Функция **отсрочки старта** доступна для всех автоматических программ приготовления, за исключением программ «ЖАРКА/ФРИТЮР» и «ЭКСПРЕСС».

Не рекомендуется использовать отсрочку старта, если рецепт содержит скроптывающиеся продукты (яйца, свежее молоко, мясо, сыр и т. д.).

Поддержание температуры готовых блюд (автоподогрев)

Данная функция включается автоматически сразу по завершении работы программы приготовления и может поддерживать температуру готового блюда в пределах 70–75 °С в течение 12 часов. При действующем автоподогреве на дисплее светится индикатор **Подогрев**, а индикатор значения времени отображает прямой отсчет времени работы в данном режиме.

При необходимости автоподогрев можно выключить, нажав кнопку «Отмена/Разогрев». Чтобы отключить автоподогрев заблаговременно, во время работы программы нажмите кнопку «Старт», индикатор **Подогрев** на дисплее погаснет. Чтобы снова включить автоподогрев, нажмите кнопку «Старт» еще раз (индикатор **Подогрев** загорится).

Разогрев блюд

Мультиварку-сковорарку REDMOND RMC-P350 можно использовать для разогрева холодных блюд. Для этого:

1. Переложите продукты в чашу, установите ее в корпус мультиварки-сковорарки.
2. Закройте крышку, подключите прибор к электросети.

3. Нажмите кнопку открытия парового клапана на крышке прибора.
4. Нажмите кнопку «Отмена/Разогрев». Прибор подаст звуковой сигнал, на дисплее загорится индикатор *Разогрев*. Таймер начнет прямой отсчет времени разогрева.

Прибор разогреет блюдо до 70-75°C и будет поддерживать его в горячем состоянии в течение 12 часов. При необходимости разогрев можно остановить, нажав кнопку «Отмена/Разогрев», пока не погаснут соответствующие индикаторы на дисплее и кнопке.



Благодаря функциям автоподогрева и разогрева мультиварка-скороварка может сохранять продукт горячим до 12 часов, однако мы не рекомендуем оставлять блюдо в горячем состоянии более чем на два-три часа, так как иногда это может привести к изменению его вкусовых качеств.

Система защиты

Мультиварка-скороварка снабжена многоуровневой системой защиты. Если температура и (или) давление в камере превысили допустимые показатели, система остановит процесс приготовления. Когда данные параметры придут в норму, процесс приготовления возобновится. Если за определенное время этого не произойдет, специальное устройство прервет цепь электропитания и полностью остановит работу прибора.

Если вы прервали процесс приготовления в режиме скороварки нажатием кнопки «Отмена/Разогрев» (или прибор был отключен от электросети во время работы программы), дайте прибору остыть в течение нескольких минут и нажмите кнопку открытия парового клапана для нормализации давления в чаше.

После нормализации давления в рабочей камере откройте крышку прибора.

Общий порядок действий при использовании автоматических программ

1. Подготовьте (отмерьте) необходимые ингредиенты.
2. Разместите ингредиенты в чаше мультиварки-скороварки в соответствии с программой приготовления и вставьте ее в корпус прибора. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкость, находились ниже максимальной отметки на внутренней поверхности чаши. Убедитесь, что чаша установлена без перекосов и плотно соприкасается с нагревательным элементом.
3. Установите крышку на корпус прибора и поверните по часовой стрелке до щелчка. Подключите прибор к электросети.



При использовании программ, работающих в режиме мультиварки, нажмите до щелчка кнопку открытия парового клапана на крышке.

4. Нажмите кнопку «OK» на поворотном джойстике, чтобы выйти из режима ожидания. Нажмите кнопки «-» и «+» или поворачивая джойстик, выберите необходимую программу приготовления (загорится соответствующий индикатор программы).
5. Если вас не устраивает время приготовления, установленное по умолчанию, вы можете изменить данное значение.

6. При необходимости установите время отсрочки старта.

Если промежуток времени между нажатиями составит более 1 минуты, то произойдет сброс выбранной программы, а дисплей вернется к индикации текущего времени.

7. Для запуска программы приготовления нажмите кнопку «Старт». Обратный отсчет времени приготовления в программах «ХЛЕБ», «ВыПЕЧКА» и «ЙОГУРТ» начнется сразу после запуска программы. В остальных программах обратный отсчет начнется по достижении необходимого уровня температуры и/или давления в чаше.

При необходимости можно заранее отключить функцию автоподогрева, нажав кнопку «Старт». Индикатор Подогрев на дисплее погаснет. Повторное нажатие кнопки «Старт» снова включит данную функцию.

Во время работы программ «ВыПЕЧКА» и «ЖАРКА/ФРИЮР» возможно изменение температуры приготовления.

8. О завершении программы приготовления вас оповестит серия звуковых сигналов, на дисплее начнет мигать индикатор *Готово*. Далее, в зависимости от выбранной программы или текущих настроек, прибор перейдет в режим автоподогрева (на дисплее горит индикатор *Подогрев*) или в режим ожидания (на дисплее отображается текущее время).
9. При использовании программ, работающих в режиме скороварки, по окончанию программы дайте прибору остыть в течение нескольких минут, после чего нажмите кнопку открытия парового клапана на крышке и дождитесь нормализации давления в чаше прибора.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ:

- заполнять чашу продуктами и водой выше максимальной отметки шкалы на внутренней поверхности чаши;
- готовить в режиме скороварки без воды или иной жидкости (минимальный требуемый объем жидкости – 2 мерных стакана);
- использовать режим скороварки для жарки продуктов на масле.

Чтобы отменить введенную программу, прервать процесс приготовления или автоподогрев, нажмите кнопку «Отмена/Разогрев».

Для получения качественного результата предлагаем воспользоваться рецептами по приготовлению блюд из прилагаемой к мультиварке-скороварке REDMOND RMC-P350 кулинарной книги, разработанной специально для этой модели. Соответствующие рецепты вы также можете найти на сайте www.redmond.com.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ В РЕЖИМЕ СКОРОВАРКИ (ПАРОВОЙ КЛАПАН ЗАКРЫТ)

Индикатор режима работы имеет вид . Если необходимое давление еще не набрано, круговой индикатор мигает.

Программа «НА ПАРУ»

Предназначена для приготовления мяса, птицы, рыбы, овощей и многокомпонентных блюд на пару. По умолчанию время приготовления в программе составляет 10 минут. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 2 часов с шагом в 1 минуту. По умолчанию установлен высокий уровень давления.

Для приготовления в данной программе используйте специальный контейнер (входит в комплект):

1. Налейте в чашу 600-1000 мл воды. Установите в чашу контейнер для приготовления на пару.
2. Отмерьте и подготовьте продукты согласно рецепту, равномерно разложите их в контейнере и вставьте чашу в корпус прибора. Убедитесь, что чаша плотно соприкасается с нагревательным элементом.
3. Следуйте указаниям пунктов 3-8 раздела «Общий порядок действий при использовании автоматических программ».



Если вы не используете автоматические настройки времени в данной программе, обратитесь к таблице «Рекомендуемое время приготовления различных продуктов на пару».

Программа «СУП»

Предназначена для приготовления бульонов, заправочных, овощных и холодных супов из мяса, рыбы, птицы или овощей. По умолчанию время приготовления в программе составляет 20 минут. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 8 часов с шагом в 1 минуту. По умолчанию установлен высокий уровень давления.

Программа «ВАРКА»

Предназначена для варки мяса, рыбы, птицы, овощей. По умолчанию время приготовления в программе составляет 10 минут. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 8 часов с шагом в 1 минуту. По умолчанию установлен высокий уровень давления.

Программа «ТОМЛЕНИЕ»

Предназначена для приготовления тушенки, рульки. По умолчанию время приготовления в программе составляет 1 час. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 8 часов с шагом в 5 минут. По умолчанию установлен высокий уровень давления.

Программа «ПЛОВ»

Предназначена для приготовления различных видов плова. По умолчанию время приготовления в программе составляет 20 минут. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 2 часов с шагом в 1 минуту. По умолчанию установлен высокий уровень давления.

Программа «ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ»

Предназначена для приготовления гуляша, жаркого и рагу. По умолчанию время приготовления в программе составляет 20 минут. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 12 часов с шагом в 5 минут. По умолчанию установлен высокий уровень давления.

Программа «РИС/КРУПЫ»

Предназначена для приготовления различных круп и гарниров и варки рассыпчатых каш на воде. По умолчанию время приготовления в программе составляет 10 минут. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 4 часов с шагом в 1 минуту. По умолчанию установлен высокий уровень давления.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ В РЕЖИМЕ МУЛЬТИВАРКИ (ПАРОВОЙ КЛАПАН ОТКРЫТ)

Индикатор режима работы имеет вид или , если допускает приготовление с открытой крышкой.

Программа «ХЛЕБ»

Рекомендуется для выпечки различных видов хлеба из пшеничной муки и с добавлением ржаной муки. Программа предусматривает полный цикл приготовления от расстойки теста до выпечки. По умолчанию в программе время приготовления составляет 3 часа. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 10 минут до 6 часов с шагом установки в 5 минут. Максимальное время работы функции «Автоподогрев» в данной программе ограничено двумя часами.



При закладке ингредиентов следите за тем, чтобы они находились ниже отметки 1/2 на внутренней поверхности чаши. При установке времени приготовления менее 1 часа, после нажатия кнопки «Старт» начнется процесс выпекания.

Следует учитывать, что в течение первого часа работы программы идет расстойка теста, а затем – непосредственно выпекание. Перед тем как использовать муку, ее рекомендуется просеять для насыщения кислородом и устранения примесей.

Для сокращения времени и упрощения приготовления рекомендуем использовать готовые смеси для приготовления хлеба. Не рекомендуется использование отсрочки старта, так как это может повлиять на качество выпечки.

Не открывайте крышку мультиварки-скороварки на этапе расстойки теста! От этого зависит качество выпекаемого продукта. Чтобы хлеб пропекся равномерно, в процессе выпекания его необходимо перевернуть после подачи прибором звукового сигнала.



ВНИМАНИЕ! Используйте кухонные рукавицы для извлечения хлеба из прибора.

Программа «ЭКСПРЕСС»

Предназначена для приготовления риса и рассыпчатых каш на воде. Программа предусматривает автоматическое отключение после полного выкипания воды. Возможность

ручной установки времени приготовления, а также функции отсрочки старта и автоподогрева в данной программе недоступны. Для запуска программы приготовления достаточно нажать кнопку «Старт» в режиме ожидания.

Программа «ВЫПЕЧКА»

Предназначена для приготовления кексов, запеканок и пирогов из дрожжевого теста. По умолчанию время приготовления в программе составляет 1 час. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 10 минут до 4 часов с шагом в 5 минут. В программе «ВЫПЕЧКА» доступна функция «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» (возможность изменения температуры приготовления до запуска или во время работы программы). Диапазон возможных значений 100–160°C, шаг изменения – 1°C.

1. Для изменения температуры нажмите кнопку  На месте индикатора значения времени отобразится значение температуры по умолчанию – 140°C.
2. Используя кнопки «+» и «-» или поворачивая джойстик, установите необходимое значение температуры.
3. Для подтверждения внесенных изменений нажмите кнопку «OK».



При приготовлении выпечки рекомендуется отключать функцию автоматического подогрева блюда. Готовый продукт вынимайте из мультиварки-скороварки сразу по приготовлению, чтобы он не стал влажным. Если это невозможно, допускается оставить продукт в мультиварке-скороварке на небольшой срок при включенном автоподогреве.

Программа «ЙОГУРТ/ТЕСТО»

Предназначена для приготовления домашних йогуртов и расстойки теста. По умолчанию время приготовления в программе составляет 8 часов. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 10 минут до 12 часов с шагом в 5 минут. При закладке ингредиентов следите за тем, чтобы они занимали не более половины полезного объема чаши. Функция автоподогрева в данной программе недоступна.



Для приготовления йогуртов вы можете использовать специальный комплект баночек для йогурта REDMOND RAM-G1 (приобретается отдельно).

Программа «ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ»

Предназначена для приготовления детского питания. По умолчанию время приготовления в программе составляет 10 минут. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 12 часов с шагом в 1 минуту. Допускается приготовление с открытой крышкой.



В прилагаемой к мультиварке-скороварке кулинарной книге вы найдете множество рецептов блюд для ребенка, которые можно давать ему с момента начала прикорма и до дошкольного возраста. Все представленные рецепты были адаптированы для

данной модели командой наших поваров и прошли тщательную проверку на действующем образце мультиварки-скороварки REDMOND RMC-P350.

Программа «ЖАРКА/ФРИТИЮР»

Предназначена для жарки мяса, птицы, рыбы и многокомпонентных блюд или приготовления во фритюре. По умолчанию время приготовления в программе составляет 18 минут. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 1 часа с шагом в 1 минуту. Функция отсрочки старта в данной программе недоступна. Рекомендуется обжаривать продукты с открытой крышкой.

В программе «ЖАРКА/ФРИТИЮР» доступна функция «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» (возможность изменения температуры приготовления до запуска или во время работы программы). Диапазон возможных значений 60–180°C, шаг изменения – 1°C. По достижении необходимой температуры прибор подаст звуковой сигнал и начнет обратный отсчет времени приготовления.



Во избежание пригорания ингредиентов рекомендуем следовать инструкциям из книги рецептов и периодически помешивать содержимое чаши. Перед повторным использованием программы «ЖАРКА/ФРИТИЮР» дайте прибору полностью остывть.

В мультиварке-скороварке REDMOND RMC-P350 вы также можете готовить во фритюре, используя специальную корзину (не входит в комплект).

При использовании данной программы для приготовления во фритюре пользуйтесь следующими указаниями:

1. Налейте в чашу необходимое количество масла для жарки согласно рецепту. Вставьте чашу в корпус прибора. Убедитесь, что она установлена без перекосов и плотно соприкасается с нагревательным элементом.
2. Следуйте указаниям пунктов 3-7 Общего порядка действий при использовании автоматических программ.
3. Для изменения температуры нажмите кнопку  На месте индикатора значения времени отобразится значение температуры по умолчанию – 180°C. Используя кнопки «+» и «-» или поворачивая джойстик, установите необходимое значение температуры. Для подтверждения внесенных изменений нажмите кнопку «OK».
4. Присоедините ручку к корзине для жарки во фритюре. Для этого сожмите основание ручки и вставьте ее в специальное отверстие корзины. Ослабьте нажим на ручку, и она зафиксируется в специальном отверстии. Равномерно разложите продукты в корзине.
5. Следуйте рекомендациям из рецепта, после звукового сигнала аккуратно откройте крышку прибора. Опустите корзину в чашу с разогретым маслом. Не закрывайте крышку.



ВНИМАНИЕ! Масло очень горячее! Во избежание ожога используйте кухонные рукавицы и не наклоняйтесь над устройством при открывании крышки.

- По завершении программы приподнимите корзину для жарки с продуктами за ручку и зафиксируйте ее на краю чаши с помощью специального крючка на корзине, чтобы дать стечь маслу.
- Для удаления оставшихся излишков масла промокните продукт бумажным полотенцем или плотной бумажной салфеткой, прежде чем подавать блюдо к столу.

 Используйте в качестве фритюра только рафинированное растительное масло. Сильный продолжительный или многократный нагрев масла способствует его окислению. Не используйте одно и то же масло для повторного приготовления продуктов во фритюре.

Программа «МОЛОЧНАЯ КАША»

Предназначена для приготовления каши с использованием пастеризованного молока малой жирности. По умолчанию время приготовления в программе составляет 25 минут. Возможна ручная установка времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 4 часов с шагом в 1 минуту. Допускается приготовление с открытой крышкой.

Чтобы избежать выкипания молока и получить необходимый результат, рекомендуется перед приготовлением выполнять следующие действия:

- щадительно промывать все цельнозерновые крупы (рис, гречка, пшено и т. п.), пока сливаемая в процессе вода не станет прозрачной;
- перед приготовлением смазывать чашу мультиварки-скороварки сливочным маслом;
- строго соблюдать пропорции, отмеряя ингредиенты согласно указаниям из книги рецептов (уменьшать или увеличивать количество ингредиентов строго пропорционально);
- при использовании цельного молока разбавлять его питьевой водой в пропорции 1:1.

 Свойства молока и круп, в зависимости от производителя и места происхождения, могут различаться, что иногда оказывается на результатах приготовления.

 Если при использовании автоматических программ желаемый результат не был достигнут, обратитесь к разделу «Советы по приготовлению», где вы сможете найти ответы на наиболее часто возникающие вопросы и получить необходимые рекомендации.

III. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ

- Приготовление фондю
- Приготовление творога, сыра
- Стерилизация посуды
- Пастеризация жидких продуктов

 Рецепты указанных в разделе блюд можно найти в книге рецептов или на сайте www.redmond.com/company.

IV. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Общие правила и рекомендации

- Перед первым использованием прибора, а также для удаления запаха пищи в мультиварке-скороварке после приготовления рекомендуем обработать в ней в течение 15 минут половину лимона в программе «НА ПАРУ».
- Не следует оставлять в закрытой мультиварке-скороварке чашу с приготовленной пищей или наполненную водой больше чем на 24 часа. Чашу с готовым блюдом вы можете хранить в холодильнике и при необходимости разогреть пищу в мультиварке-скороварке, используя функцию разогрева.
- Если вы не используете прибор длительное время, отключите его от электросети. Рабочая камера, включая нагревательный диск, чаша, крышка, съемные уплотнительные резинки, паровой и запорный клапаны должны быть чистыми и сухими.
- Прежде чем приступать к очистке изделия, убедитесь, что оно отключено от электросети и полностью остыло. Для очистки используйте мягкую ткань и деликатные средства для мытья посуды.

 ЗАПРЕЩАЕТСЯ использование при очистке прибора грубых салфеток или губок, абразивных паст. Также недопустимо использование любых химически агрессивных или других веществ, не рекомендованных для применения с предметами, контактирующими с пищей.



ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Будьте аккуратны при очистке резиновых деталей мультиварки-скороварки: их повреждение или деформация может привести к неправильной работе прибора.
- Корпус изделия можно очищать по мере загрязнения. Чашу, крышку, съемные уплотнительные резинки, паровой и запорный клапаны необходимо очищать после каждого использования прибора. Конденсат, образующийся в процессе приготовления пищи в мультиварке-скороварке, удаляйте после каждого использования устройства. Внутренние поверхности рабочей камеры очищайте по необходимости.

Очистка корпуса

Очищайте корпус изделия мягкой влажной кухонной салфеткой или губкой. Возможно применение деликатного чистящего средства. Во избежание возможных подтеков от воды и разводов на корпусе рекомендуем протереть его поверхность насухо.

Очистка чаши

Вы можете очищать чашу как вручную, используя мягкую губку и средство для мытья посуды, так и в посудомоечной машине (в соответствии с рекомендациями ее производителя). При сильном загрязнении налейте в чашу теплой воды и оставьте на некоторое

время отмокать, после чего произведите очистку. Обязательно протрите внешнюю поверхность чаши насухо, прежде чем установить ее в корпус мультиварки-скороварки.

При регулярной эксплуатации чаши возможно полное или частичное изменение цвета ее внутреннего антипригарного покрытия. Само по себе это не является признаком дефекта чаши.

Очистка крышки и съемной уплотнительной резинки

1. Откройте крышку мультиварки-скороварки.
2. Не прилагая усилий, потяните уплотнительную резинку на себя, чтобы она отсоединилась от основной крышки.
3. Промойте уплотнительную резинку в теплой воде с мягким моющим средством. Внутреннюю поверхность крышки протрите влажной кухонной салфеткой или губкой. Не используйте посудомоечную машину для очистки крышки или резинки.
4. Вытряните крышку и уплотнительную резинку насухо. Плотно установите уплотнительную резинку на кольцо-держатель.

Очистка съемного парового и запорного клапанов

Паровой клапан установлен в специальном гнезде на верхней крышке прибора. Составной частью парового клапана является также защитная решетка на внутренней поверхности крышки.

1. Аккуратно потяните паровой клапан в углублении крышки вверх.
2. Снимите крышку прибора. Защитную решетку на внутренней стороне крышки снимите, потянув ее на себя.
3. Аккуратно снимите резинку запорного клапана и извлеките сам клапан. Промойте все части парового и запорного клапанов.
4. Проведите сборку в обратном порядке: вставьте запорный клапан на место и наденьте на него резинку, установите защитную решетку парового клапана на распоры до упора. Плотно установите паровой клапан в гнездо на крышке прибора.



ВНИМАНИЕ! Во избежание деформации резинки клапана не скручивайте и не вытягивайте ее при снятии, очистке и установке.

Повреждение или потеря самого запорного клапана или резинки может привести к некорректной работе прибора или его поломке.

Удаление конденсата

В данной модели конденсат скапливается в специальной полости на корпусе прибора вокруг чаши. Для его удаления используйте кухонные салфетки.

Очистка рабочей камеры

При строгом соблюдении указаний данного руководства вероятность попадания жидкости, частичек пищи или мусора внутрь рабочей камеры прибора минимальна. Если

существенное загрязнение все же произошло, следует очистить поверхности рабочей камеры во избежание некорректной работы или поломки прибора.



Прежде чем очищать рабочую камеру мультиварки-скороварки, убедитесь, что прибор отключен от электросети и полностью остыл!

Боковые стены рабочей камеры, поверхность нагревательного диска и кожух центрального термодатчика (расположен в середине нагревательного диска) можно очистить увлажненной (не мокрой!) губкой или салфеткой. Если вы применяете моющее средство, необходимо тщательно удалить его остатки, чтобы исключить появление нежелательного запаха при последующем приготовлении пищи. При попадании инородных тел в углубление вокруг центрального термодатчика аккуратно удалите их пинцетом, не давливая на кожух датчика. При загрязнении поверхности нагревательного диска допустимо использовать увлажненную губку средней жесткости или синтетическую щетку.



При регулярной эксплуатации прибора со временем возможно полное или частичное изменение цвета нагревательного диска. Само по себе это не является признаком неисправности устройства и не влияет на правильность его работы.

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.

Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

V. СОВЕТЫ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ

Рекомендуемое время приготовления различных продуктов на пару

№	Продукт	Вес, г / Кол-во, шт.	Объем воды, мл	Время приготовления, мин
1	Филе свинины/говядины (кубиками по 1,5-2 см)	500	800	15/20
2	Филе баранины (кубиками по 1,5-2 см)	500	800	20
3	Филе куриное (кубиками по 1,5-2 см)	500	800	10
4	Фрикадельки/котлеты	500	800	15/20

№	Продукт	Вес, г / Кол-во, шт.	Объем воды, мл	Время приготовления, мин
5	Рыба (филе)	300	800	8
6	Морской коктейль (свежезамороженный)	300	800	3
7	Манты/хинкали	5 шт.	800	15/20
8	Картофель (разрезанный на 4 части)	500	800	10
9	Морковь (кубиками по 1,5-2 см)	500	800	20
10	Свекла (разрезанная на 4 части)	500	1500	45
11	Овощи (свежезамороженные)	500	800	3
12	Яйцо куриное	5 шт.	800	5



Следует учитывать, что это общие рекомендации. Реальное время может отличаться от рекомендованных значений в зависимости от свойств конкретного продукта, а также от ваших вкусовых предпочтений.

Сводная таблица программ приготовления (заводские установки)

Программа	Рекомендации по использованию	Время приготовления по умолчанию	Диапазон времени приготовления / Шаг установки	Уровень давления по умолчанию/кПа	Отложенный старт	Ожидание выхода на рабочий режим	Автоподогрев
ХЛЕБ	Приготовление хлеба из ржаной и пшеничной муки (включая этап расстойки теста)	3:00	10 мин – 6 ч / 5 мин	-	+	-	+
НА ПАРУ	Приготовление на пару мяса, рыбы, овощей и других продуктов	00:10	5 мин – 2 ч / 1 мин	3/70	+	+	+
ЭКСПРЕСС	Быстрое приготовление риса, рассыпчатых каш на воде	-	-	-	-	-	-
СУП	Приготовление бульонов, заправочных, овощных и холодных супов	00:20	5 мин – 8 ч / 1 мин	3/70	+	+	+

Программа	Рекомендации по использованию	Время приготовления по умолчанию	Диапазон времени приготовления / Шаг установки	Уровень давления по умолчанию/кПа	Отложенный старт	Ожидание выхода на рабочий режим	Автоподогрев
ВАРКА	Варка овощей и бобовых	00:10	5 мин – 8 ч / 1 мин	3/70	+	+	+
ТОМЛЕНИЕ	Приготовление тушенки, рульки, холодца, заливного	1:00	5 мин – 8 ч / 5 мин	3/70	+	+	+
ПЛОВ	Приготовление различных видов плова (с мясом, рыбой, птицей, овощами)	00:20	5 мин – 2 ч / 1 мин	3/70	+	+	+
ВЫПЕЧКА	Выпечка кексов, бисквитов, запеканок, пирогов из дрожжевого и слоеного теста	1:00	10 мин – 4 ч / 5 мин	-	+	-	+
ЙОГУРТ/ТЕСТО	Приготовление различных видов йогурта	8:00	10 мин – 12 ч / 5 мин	-	+	-	-
ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ	Тушение мяса, рыбы, овощей, гарниров и много компонентных блюд	00:20	5 мин – 12 ч / 5 мин	3/70	+	+	+
ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ	Приготовление детского питания	00:10	5 мин – 12 ч / 1 мин	-	+	+	+
ЖАРКА/ФРИТЮР	Жарка мяса, рыбы, овощей и многокомпонентных блюд	00:18	5 мин – 1 ч / 1 мин	-	-	+	+
МОЛОЧНАЯ КАША	Приготовление каш на молоке	00:25	5 мин – 4 ч / 1 мин	-	+	+	+
РИС/КРУПЫ	Приготовление различных круп и гарниров. Варка рассыпчатых каш на воде	00:10	5 мин – 4 ч / 1 мин	3/70	+	+	+

VI. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ

(приобретаются отдельно)

Приобрести дополнительные аксессуары к мультиварке-скороварке REDMOND RMC-P350 и узнать о новинках продукции REDMOND можно на сайте www.redmond.company либо в фирменных магазинах.

VII. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
На дисплее возникло сообщение об ошибке: E1-E4	Системная ошибка, возможны перегревы прибора, выход из строя платы управления или нагревательного элемента	Отключите прибор от электросети, дайте ему остыть. Проверьте наличие чаши в устройстве и достаточного объема продукта в ней, плотно закройте крышку. Подключите прибор к электросети и снова запустите программу. Если проблема не устранилась, обратитесь в авторизованный сервисный центр
Прибор не включается	Шнур электропитания не подключен к электрической розетке	Убедитесь, что штепсель электрошнура включен в розетку
	Неисправна электрическая розетка	Включите прибор в исправную розетку
	В электросети нет тока	Проверьте наличие напряжения в электросети. Если оно отсутствует, обратитесь к обслуживающей ваш дом организации
Блюдо готовится слишком долго	Перебои с питанием от электросети (уровень напряжения тока нестабилен или ниже нормы)	Проверьте наличие стабильного напряжения тока в электросети. Если оно нестабильно или ниже нормы, обратитесь к обслуживающей ваш дом организации
	Междучашей и нагревательным элементом попали посторонний предмет или частицы (мусор, крупа, кусочки пищи)	Отключите прибор от электросети, дайте ему остыть. Удалите посторонний предмет или частицы
	Чаша в корпусе мультиварки-скороварки установлена неровно	Установите чашу ровно, без перекосов
	Нагревательный диск сильно загрязнен	Отключите прибор от электросети, дайте ему остыть. Очистите нагревательный диск
Во время приготовления из-под крышки прибора выходит пар. Идет отсчет времени работы программы	Чаша неровно установлена в корпус прибора	Установите чашу ровно, без перекосов
	Нарушена герметичность соединения чаши и внутренней крышки мультиварки-скороварки	Крышка закрыта не плотно или под крышку попал посторонний предмет Проверьте, нет ли посторонних предметов (мусора, крупы, кусочков пищи) между крышкой и корпусом прибора, удалите их. Всегда закрывайте крышку мультиварки-скороварки до щелчка
Во время приготовления из-под крышки прибора выходит пар. Отсчет времени работы программы не идет	Уплотнительная резинка на внутренней крышке сильно загрязнена, деформирована или повреждена	Проверьте состояние уплотнительной резинки на внутренней крышке прибора. Возможно, она требует замены
	Отсутствует уплотнительная резинка на внутренней крышке	Проверьте наличие уплотнительной резинки на внутренней крышке

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
При работе устройства в режиме сковорки из отверстия запорного клапана продолжает выходить пар. Отсчет времени работы программы не идет	Запорный клапан загрязнен	Проведите очистку запорного клапана согласно разделу «Уход за прибором»
	Утеряны запорный клапан или его уплотнительная резинка	Проверьте наличие запорного клапана и его уплотнительной резинки



В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

VIII. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 2 года с момента его приобретения. В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия и расходные материалы (фильтры, лампочки, антипригарные покрытия, уплотнители и т.д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенному на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.

Установленный производителем срок службы прибора составляет 5 лет со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

Утилизацию упаковки, руководства пользователя, а также самого прибора необходимо производить в соответствии с местной программой по переработке отходов. Проявите заботу об окружающей среде: не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.



Перш ніж використовувати даний виріб, уважно прочитайте посібник з його експлуатації і збережіть як довідник. Правильне використання приладу значно продовжить термін його служби.

Заходи безпеки та інструкції, що містяться в цьому посібнику, не охоплюють всі можливі ситуації, які можуть виникнути в процесі експлуатації приладу. Під час використання пристроя користувач повинен керуватися здоровим глазом, бути обережним і уважним.

МІРИ БЕЗПЕКИ

- Виробник не несе відповідальності за ушкодження, викликані недотриманням вимог техніки безпеки і правил експлуатації виробу.
- Даний електроприлад являє собою багатофункціональний пристрій для приготування їжі в побутових умовах і може застосовуватися в квартирах, заміських будинках, готельних номерах, побутових приміщеннях магазинів, офісів або в інших подібних умовах непромислової експлуатації. Промислове або будь-яке інше нецільове використання пристрою буде вважатися порушенням умов належної експлуатації виробу. У цьому випадку виробник не несе відповідальності за можливі наслідки.
- Перед включенням пристрою до електромережі перевірте, чи збігається її напруга з номінальною напругою живлення приладу (див. технічні характеристики або заводську таблицю виробу).
- Використовуйте подовжувача, розрахований на споживану потужність приладу, – невідповідність параметрів може привести до короткого замикання або загоряння кабелю.
- Підключайте прилад тільки до розеток, що мають заземлення, – це обов'язкова вимога захисту від поразки електричним струмом. Використовуючи подовжувача, переконайтесь, що він також має заземлення.



УВАГА! Під час роботи приладу його корпус, чаша і металеві деталі нагріваються! Будьте обережні! Використовуйте

кухонні рукавиці. Щоб уникнути опіку гарячою парою не нахиляйтеся над пристроєм при відкриванні кришки.

- Виключайте прилад з розетки після використання, а також під час його чищення або переміщення. Витягайте електрошнур сухими руками, утримуючи його за вилку, а не за провід.
- Не протягайте шнур електроживлення в дверних прорізах або поблизу джерел тепла. Стежіте за тим, щоб електрошнур не перекручувався і не перегинається, не стикається з гострими предметами, кутами і крайками меблів.



ПАМ'ЯТАЙТЕ: випадкове ушкодження кабелю електроживлення може привести до неполадок, що не відповідають умовам гарантії, а також до ураження електрострумом. Ушкоджений електрокабель вимагає термінової заміни в сервіс-центрі.

- Завжди стежіте за чистотою та справністю клапана випуску пари, клапана регулювання тиску, ущільнювального кільця з внутрішнього боку кришки. Ні в якому разі не включайте прилад в електромережу при наявності пошкоджень, засміченій, деформацій клапанів, внутрішньої кришки і ущільнювального кільця.
- Для приготування їжі під тиском обов'язкова наявність в чаші води або іншої рідини - не менше 1/5 від обсягу чаші.



Смажити та випікати під високим тиском категорично заборонено!

- Щоб уникнути засмічення клапана випуску пари, заповнюйте чашу продуктами й водою не більше ніж на 4/5 від об'єму чаші. Під час варіння продуктів, що мають здатність набухати в гарячій воді або виділяти піну, – не більше ніж на 3/5 від об'єму чаші.



Категорично забороняється запускати програму приготування під високим тиском, якщо кришка приладу не зафіксована повністю!

- У разі відкриття клапана випуску пари під час або після закінчення процесу приготування можливий сильний вертикальний викид гарячої пари. Не нахилайтеся над кришкою та не тримайте руки над отворами клапана під час його відкриття.
- У разі підвищення тиску в робочій камері автоматично спрацьовує система блокування кришки. Не намагайтесь відкрити кришку пристрію без попередньої нормалізації тиску в робочій камері.
- Після закінчення приготування рідких або пюреоподібних страв дайте пристрію охолонути впродовж 10–15 хвилин перед скиданням тиску, щоб уникнути викиду гарячої рідини через клапан випуску пари.
- Відкривайте кришку пристрію лише за встановлену на ній пластикову ручку. Піднімати пристрій можна тільки за спеціальні ручки з боків корпусу пристрію й лише після вимкнення.
- Не встановлюйте пристрій на м'яку поверхню, не накривайте рушником або серветкою під час роботи – це може привести до перегріву і поломки пристрію.
- Заборонено експлуатацію пристрію на відкритому повітрі – попадання водогінів або сторонніх предметів всередину корпуса пристрію може привести до його серйозних ушкоджень.
- Перед чищенням пристрію переконайтесь, що він відключений від електромережі і цілком охолов. Суворо дотримуйтесь інструкцій з очищенню пристрію.



ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ занурювати корпус пристрію у воду або поміщати його під струмінь води!

- Даний пристрій не призначений для використання людьми (включаючи дітей), у яких є фізичні, нервові або психічні відхилення або брак досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюються нагляд або проводиться їхнє інструктування щодо викори-

стання даного пристрію особою, що відповідає за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми з метою недопущення їхніх ігор із пристрієм, його комплектуючими, а також його заводським упакуванням. Очищення й обслуговування пристрію не повинні вироблятися дітьми без догляду дорослих.

- Заборонено самостійний ремонт пристрію або внесення змін у його конструкцію. Усі роботи з обслуговування і ремонту повинні виконуватися авторизованим сервіс-центром. Непрофесійно виконана робота може привести до поломки пристрію, травмам і ушкодженню майна.



УВАГА! Заборонено використання пристрію за будь-яких неправильностей.

Технічні характеристики

Модель	RMC-P350
Потужність	900 Вт
Напруга	220–240 В, 50 Гц
Захист від ураження електричним струмом	клас I
Обєм чаші	5 л
Покриття чаші	антипригарне DAIKIN®
Дисплей	світлодіодний, цифровий
Паровий клапан	знімний
Кришка	знімна
Внутрішня ущільнювальна гумка	знімна
Система захисту	4-рівнева:
• клапан випуску пари	
• запірний клапан	
• температурний запобіжник	
• датчик надлишкового тиску	

Програми**У режимі сковорічки:**

1. НА ПАРУ (НА ПАРІ)
2. СУП (СУП)
3. ВАРКА (ВАРИННЯ)
4. ТОМЛЕННЯ (ТОМЛІННЯ)
5. ПЛОВ (ПЛОВ)
6. ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ (ГУШКУВАННЯ/ХОЛОДЕЦЬ)
7. РИС/КРУПЫ (РИС/КРУПИ)

У режимі мультиварки:

1. ХЛЕБ (ХЛІБ)
2. ЭКСПРЕСС (ЕКСПРЕС)
3. ВЫПЕЧКА (с функцією «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ») (ВИПІКАННЯ (з функцією «МАЙСТЕРШЕФ ЛАЙТ»))
4. ЙОГУРТ/ТЕСТО (ЙОГУРТ/ТІСТО)
5. ЖАРКА/ФРИТЮР (с функцією «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ») (СМАЖЕННЯ/ФРИТЮР (з функцією «МАЙСТЕРШЕФ ЛАЙТ»))
6. МОЛОЧНА КАША (МОЛОЧНА КАША)
7. ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ (ДІТИЯЧЕ ХАРЧУВАННЯ)

Функції

Підтримання температури готових страв(автопідігрів)	до 12 годин
Попереднє вимкнення автопідігріву	є
Розігрівання страв	до 12 годин
Відсторочка старта	до 24 годин
Вимкнення звукових сигналів	є

Комплектація

Мультиварка-сковорішка	1 шт.
Чаша	1 шт.
Контеїнер для приготування на парі	1 шт.
Підставка для приготування на парі	1 шт.
Мірна склянка	1 шт.
Черпак	1 шт.
Плоска ложка	1 шт.
Книга рецептів	1 шт.
Інструкція з експлуатації	1 шт.
Сервісна книжка	1 шт.

Виробник має право на внесення змін до дизайну, комплектації, а також до технічних характеристик виробу під час вдосконалення своєї продукції без додаткового повідомлення про ці зміни.

Будова мультиварки-сковорішки (схема A1, стор. 2)

- | | |
|--------------------------------------|--|
| 1. Знімна кришка приладу | 10. Корпус приладу |
| 2. Кнопка відкриття парового клапана | 11. Ручки для перенесення |
| 3. Знімний паровий клапан. | 12. Плоска ложка |
| 4. Запірний клапан | 13. Черпак |
| 5. Знімна ущільнювальна гумка | 14. Мірна склянка |
| 6. Кільце-тримач | 15. Підставка для приготування на парі |
| 7. Чаша | 16. Контеїнер для приготування на парі |
| 8. Панель управління з дисплеєм | 17. Шнур електроживлення |
| 9. Поворотний джойстик | |

Панель управління (схема A2, стор. 3)

1. Кнопка – перехід у режим налаштування часу приготування.
2. Кнопка «Отмена/Разогрев» («Скасування/Розігрів») – увімкнення/вимкнення функції розігрівання, переривання роботи програми приготування, скидання зроблених налаштувань.
3. Кнопка – перехід у режим встановлення часу відкладеного старта.
4. Кнопка «-» – зменшення значення параметра, зворотне перемикання між програмами приготування.
5. Кнопка «+» – збільшення значення параметра, пряме перемикання між програмами приготування.
6. Кнопка – налаштування робочого тиску в програмах, що працюють у режимі сковорішки.

7. Кнопка «Старт» – увімкнення заданого режиму приготування, увімкнення/вимкнення автопідігріву.
8. Кнопка  – перехід у режим встановлення температури.
9. Індикатори програм приготування.
10. Поворотний джойстик.
11. Кнопка «OK» на поворотному джойстику – вихід у режим вибору програми приготування, вибір програми приготування, підтвердження зроблених налаштувань.

Будова дисплея (схема А3, стор. 4)

1. Індикатор режиму відстрочки старту / встановлення часу відстрочки.
2. Індикатор завершення роботи програми.
3. Індикатор режиму приготування / встановлення часу приготування.
4. Індикатори положення кришки (закрита/відкрита).
5. Індикатор значення часу.
6. Індикатор режиму автопідігрівання.
7. Індикатор режиму розігрівання.
8. Індикатор рівня тиску в робочій камері.
9. Індикатор режими роботи приладу / досягнення необхідного рівня тиску в чаші.

I. ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ВИКОРИСТАННЯ

Обережно дістаньте виріб і його комплектуючі з коробки. Видаліть усі пакувальні матеріали та рекламні наклейки.



Обов'язково зберігайте на місці застережні наклейки, наклейки-покажчики (за наявності) і таблицю з серійним номером виробу на його корпусі!

Після транспортування або зберігання за низьких температур необхідно витримати прилад за кіннатної температури не менше ніж 2 годин перед увімкненням.

Протріть корпус пристрою вологою тканиною та промийте чашу, дайте їм просохнути. Щоб уникнути появи стороннього запаху під час першого використання приладу, повністю очистіть його (див. «Догляд за приладом»).

Встановіть прилад на тверду, рівну, горизонтальну поверхню так, щоб гаряча пара, що виходить з парового клапана, не потрапляла на шпалери, декоративні покріття, електронні прилади та інші предмети або матеріали, які можуть бути пошкодженими через підвищенню вологості і температури.

Перед приготуванням переконайтесь в тому, що зовнішні й видимі внутрішні частини мультиварки не мають пошкоджень, сколів та інших дефектів. Між чашею та нагрівальним елементом не має бути сторонніх предметів.

II. ЕКСПЛУАТАЦІЯ МУЛЬТИВАРКИ-СКОРОВАРКИ

Енергонезалежна пам'ять

Мультиварка-скороварка REDMOND RMC-P350 має незалежну пам'ять. У разі тимчасового вимкнення електро живлення під час приготування всі задані налаштування зберігаються впродовж 15 хвилин. Якщо вимкнення електроенергії сталося під час роботи функції «Отсрочка старта», налаштування збережуться до закінчення встановленого часу роботи функції.

Блокування кришки

Блокуючись, кришка приладу герметично з'єднується з корпусом виробу, що дозволяє створювати в його робочій камері високий тиск (горить індикатор ).

Після закінчення приготування дайте приладу охолонути впродовж декількох хвилин і натисніть кнопку відкриття парового клапана для нормалізації тиску в чаші.

Для блокування кришки:

1. Встановіть кришку на корпус приладу й поверніть за годинникою стрілкою до упору.
2. У разі використання приладу в режимі мультиварки натисніть кнопку відкриття парового клапана на кришці до клацання.
3. У разі використання приладу в режимі сковорічки переконайтесь, що клапан випуску пари закритий (кнопка на кришці приладу не натиснута).

У зв'язку з конструктивними особливостями приладу при відкритті та знятті кришки індикатор  на панелі управління також буде горіти.

УВАГА! Під час роботи прилад нагрівається! Не торкайтесь до його металевих частин у процесі та після закінчення приготування. Під час підняття та перенесення тримайте прилад за спеціальні ручки на його корпусі.

Налаштування годинника

Підключіть прилад до електромережі. Натисніть і утримуйте кнопку «OK». Індикатор значення годин на дисплей мерехтітиме. Встановлення часу здійснюється поворотом джойстика або натисненням кнопок «+» і «-», крок установки – 1 година. Після досягнення максимального (мінімального) значення встановлення часу продовжиться з початку діапазону. Вибраєши значення годин, натисніть кнопку «OK», потім встановіть значення хвилин. Крок установки – 1 хвилина. За необхідності ви можете повернутися до встановлення значення годин, натиснувши кнопку . Для підтвердження внесених змін натисніть кнопку «OK».

Вимкнення звукових сигналів

Після встановлення значення поточного часу на дисплей з'явиться напис «S On», якщо сигнали увімкнені, або «S OFF» – якщо вимкнені. Вимкнення/увімкнення звукових

сигналів здійснюється поворотом джойстика або натисненням кнопок «+» і «-». Для підтвердження внесених змін натисніть кнопку «OK».

Встановлення часу приготування

У мультиварці-сковородці REDMOND RMC-P350 можна самостійно встановлювати час приготування для кожної програми, окрім програми «ЭКСПРЕСС». Крок зміни та можливий діапазон часу, що задається, залежать від вибраної програми приготування.

- Для встановлення часу приготування після вибору автоматичної програми натисніть кнопку Значення годин і індикатор «Время» («Час») на дисплей почнуть мерехтіти.
- Встановлення значення часу здійснюється поворотом джойстика або натисненням кнопок «+» і «-», крок установки – 1 година. Після досягнення максимального (мінімального) значення встановлення часу продовжиться з початку діапазону.
- Вибравши значення годин, натисніть кнопку «OK», потім встановіть значення хвилин. У разі встановлення значення хвилин обертанням джойстика зміна здійснюється зі стандартно заданим кроком, у разі встановлення за допомогою кнопок «+» і «-» – з кроком в 1 хвилину.
- За необхідності ви можете повернутися до встановлення значення годин, натиснувши кнопку .
- Встановлення значень годин і хвилин відбувається незалежно один від одного. Для підтвердження внесених змін натисніть кнопку «OK».



У деяких автоматичних програмах відлік встановленого часу приготування починається лише після виходу приладу на задану робочу температуру. Наприклад, якщо запити холодну воду й встановити в програмі «НА ПАРУ» час приготування 5 хвилин, то запуск програми та зворотний відлік заданого часу приготування почнеться лише після закінчення води.

Встановлення рівня тиску

У мультиварці-сковородці REDMOND RMC-P350 у програмах, що працюють в режимі сковородки, можна змінювати рівень тиску від 30 до 70 кПа.

- Щоб перейти в режим встановлення тиску, натисніть кнопку .
- Обертанням джойстика або натисненням кнопок «+» і «-» встановіть бажаний рівень тиску. Зміни відображуються відповідними індикаторами. Після досягнення максимального значення встановлення рівня тиску продовжиться з початку діапазону.

Рівень	Індикатор	Тиск, кПа
1 (низький)		30

Рівень	Індикатор	Тиск, кПа
2 (середній)		50
3 (високий)		70

Після запуску автоматичної програми індикатор рівня тиску мерехтіте до досягнення приладом встановлених параметрів роботи. Після виходу на робочі параметри обидва індикатори горітимуть до закінчення процесу приготування.

Відстрочка старта програми

Функція відстрочки старта дозволяє задати час, до якого страва має бути готова (з урахуванням часу роботи програми). Максимальний час відстрочки старта – 24 години з кроком установки в 1 хвилину.

Ви можете встановити час відстрочки старта після вибору автоматичної програми.

- Натисніть кнопку на дисплей відобразиться стандартне значення часу відстрочки старта й індикатор «Таймер». Воно складається з поточного часу на годиннику, встановленого часу приготування та часу, необхідного для виходу програми на робочі параметри (якщо це передбачено заводськими налаштуваннями). Час відстрочки старта стандартно округлюється в більший бік до 5 хвилин.
- Встановлення значення часу здійснюється поворотом джойстика або натисненням кнопок «+» і «-», крок установки – 1 година. Після досягнення максимального (мінімального) значення встановлення часу продовжиться з початку діапазону.
- Вибравши значення годин, натисніть кнопку «OK», потім встановіть значення хвилин. У разі встановлення значення хвилин обертанням джойстика зміна здійснюється зі стандартно заданим кроком, у разі встановлення за допомогою кнопок «+» і «-» – з кроком в 1 хвилину.
- Встановлення значень годин і хвилин відбувається незалежно один від одного. Для підтвердження внесених змін натисніть кнопку «OK».

Під час роботи функції на дисплей відображується значення поточного часу. Щоб побачити час готовності страви, натисніть і утримуйте кнопку .



Функція відстрочки старту доступна для всіх автоматичних програм приготування, за винятком програм «ЖАРКА/ФРИТОР» і «ЭКСПРЕСС».

Не рекомендується використовувати функцію відстрочки старту, якщо рецепт містить швидкокисні продукти (яйця, свіже молоко, м'ясо, сир тощо).

Підтримання температури готових страв (автопідігрів)

Дана функція вмикається автоматично відразу після закінчення роботи програми приготування та може підтримувати температуру готової страви в межах 70-75°C до 12 годин. Під час автопідігріву горить індикатор «Подогрев» на дисплей відображується прямий відлік часу роботи в даному режимі.

За необхідності автопідігрів можна вимкнути, натиснувши кнопку «Отмена/Разогрев».

Щоб вимкнути автопідігрівання заздалегідь, під час роботи програми натисніть кнопку «Старт», індикатор «Подогрев» на дисплей згасне. Щоб знову увімкнути автопідігрівання, натисніть кнопку «Старт» ще раз (індикатор «Подогрев» загориться).

Розігрівання страв

Мультиварку-скороварку REDMOND RMC-P350 можна використовувати для розігрівання холодних страв. Для цього:

1. Перекладіть продукти в чашу, встановіть її в корпус приладу.
2. Закрійте кришку, підключіть прилад до електромережі.
3. Натисніть кнопку відкриття парового клапана на кришці приладу.
4. Натисніть кнопку «Отмена/Разогрев». Прилад подасть звуковий сигнал, на дисплей спалахне індикатор «Разогрев» («Розігрівання»). Таймер почне прямий відлік часу розігрівання.

Прилад розігріє страву до 70-75°C і підтримуватиме її в гарячому стані впродовж 12 годин. За необхідності розігрівання можна зупинити, натиснувши кнопку «Отмена/Разогрев», поки не згаснуть відповідні індикатори на дисплей та кнопці.



Не рекомендується залишати страву гарячою більш ніж на 2-3 години, оскільки інколи це може привести до зміни її смакових якостей.

Система захисту

Мультиварку-скороварку REDMOND RMC-P350 обладнано багаторівневою системою захисту. Якщо температура (або) тиск у камері перевищить допустимі показники, система зупинить процес приготування. Коли дані параметри прийдуть в норму, процес приготування відновиться. Якщо за певний час цього не станеться, спеціальний пристрій перерве ланцюг електро живлення та повністю зупинить роботу мультиварки-скороварки.

Якщо ви перервали процес приготування в режимі скороварки натисненням кнопки «Отмена/Разогрев» (або прилад був відключений від електромережі під час роботи програми), дайте приладу охолонути впродовж 10-15 хвилин і відкрийте клапан випуску пари для нормалізації тиску в чаші.

Після нормалізації тиску в робочій камері відкрийте кришку приладу.

Загальний порядок дій під час використання автоматичних програм

1. Підготуйте (відміряйте) необхідні інгредієнти.

2. Розмістіть інгредієнти в чаші мультиварки-скороварки відповідно до програми приготування та вставте її в корпус приладу. Стежте за тим, щоб усі інгредієнти, включаючи рідину, знаходилися нижче за максимальну позначку на внутрішній поверхні чаші. Переконайтесь, що чаша встановлена без перекосів і щільно стикається з нагрівальним елементом.
3. Встановіть кришку на корпус приладу та поверніть за годинниковою стрілкою до класання. Підключіть прилад до електромережі.

У разі використання програм, працюючих у режимі мультиварки, натисніть до класання кнопку відкриття парового клапана на кришці.

4. Натисніть кнопку «OK» на поворотному джойстику, щоб вийти з режиму очікування. Натиснувши кнопки «-» і «+» або повертаючи джойстик, виберіть необхідну програму приготування (спалахне відповідний індикатор програми).
5. Якщо вас не влаштовує стандартний час приготування, ви можете змінити його значення.
6. За необхідності встановіть час відстрочки старта.

Якщо проміжок часу між натисканнями кнопок становитиме більше ніж 1 хвилину, відбудеться скидання обраної програми, і дисплей повернеться до індикації поточного часу.

7. Для запуску програми приготування натисніть кнопку «Старт». Залежно від вибраної програми приготування зворотний відлік часу почнеться відразу або після досягнення необхідної температури й тиску в чаші.

За необхідності автопідігрів можна вимкнути, натиснувши кнопку «Отмена/Разогрев». Щоб вимкнути автопідігрівання заздалегідь, під час роботи програми натисніть кнопку «Старт», індикатор «Подогрев» на дисплей згасне. Щоб знову увімкнути автопідігрівання, натисніть кнопку «Старт» ще раз (індикатор «Подогрев» загориться)

Під час роботи програм «ВЫПЕЧКА» та «ЖАРКА/ФРИТЮР» можлива зміна температури приготування (див. опис відповідних програм).

8. Про завершення програми приготування вас сповістить серія звукових сигналів, на дисплей почне мерехтіти індикатор «Готово». Далі, залежно від вибраної програми або поточних налаштувань, прилад перейде в режим автопідігрівання (на дисплей горить індикатор «Подогрев») або в режим очікування (на дисплей відображується поточний час).

9. У разі використання програм, що працюють в режимі скороварки, після закінчення програми дайте приладу охолонути впродовж декількох хвилин, після чого натисніть кнопку відкриття парового клапана на кришці та дочекайтесь нормалізації тиску в чаші.

ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ:

- заповнювати чашу продуктами та водою вище за максимальну позначку шкали на внутрішній поверхні чаші;

- готовувати в режимі сковорки без води або іншої рідини (мінімальний потрібний обем рідини – 2 мірні склянки);
- використовувати режим сковорки для смаження продуктів на олії.



Щоб скасувати введену програму, перервати процес приготування або автопідігрів, натисніть кнопку «*Отмена/Разогрев*».



Для отримання якісного результату пропонуємо скористатися рецептами приготування страв із доданої до мультиварки-сковородки REDMOND RMC-P350 кулінарної книги, розробленої спеціально для цієї моделі. Відповідні рецепти ви також можете знайти на сайті www.redmond.company.

РЕЖИМ СКОРОВАРКИ

Індикатор режиму роботи має вигляд . Якщо необхідний тиск ще не набраний, то круговий індикатор мерехтиться.

Програма «НА ПАРУ»

Рекомендується для приготування на парі овочів, риби, м'яса, мантів, дієтичних і вегетаріанських страв. За замовчуванням час приготування в даній програмі складає 10 хвилин. Можлива ручна установка часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 2 годин із кроком установки в 1 хвилину.

Стандартно встановлено високий рівень тиску в чаші.

Зворотний відлік часу приготування в програмі «НА ПАРУ» починається тільки після виходу приладу на робочі параметри (після закипання води й утворення достатньої кількості пари в чаші).

1. Налійте в чашу 600-1000 мл води. Установіть в чашу контейнер для приготування на парі.
2. Відміряйте і підготуйте продукти відповідно до рецепту, рівномірно розкладіть їх у контейнері для приготування на парі і вставте чашу в корпус приладу. Переконайтеся, що чаша щільно стикається з нагрівальним елементом.
3. Дотримуйтесь пп. 3-8 розділу «Загальний порядок дій при використанні автоматичних програм».

Програма «СУП»

Програма призначена для приготування різноманітних м'ясних, рибних, овочевих та інших видів супів.

Стандартний час приготування в програмі становить 20 хвилин. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 8 годин із кроком в 1 хвилину. Стандартно встановлено високий рівень тиску в чаші.

Програма «ВАРКА»

Рекомендується для варіння овочів, м'яса, риби. За замовчуванням час приготування в даній програмі складає 10 хвилин. Можлива ручна установка часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 8 годин із кроком в 1 хвилину. Стандартно встановлено високий рівень тиску в чаші.

пазоні від 5 хвилин до 8 годин із кроком установки в 1 хвилину. Стандартно встановлено високий рівень тиску в чаші.

Програма «ТОМЛЕНИЕ»

Програма призначена для томління м'яса та приготування рульки.

Стандартний час приготування в програмі становить 1 годину. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 8 годин із кроком в 1 хвилину. Стандартно встановлено високий рівень тиску в чаші.

Програма «ПЛОВ»

Програма призначена для приготування різноманітних видів плову.

Стандартний час приготування в програмі становить 20 хвилин. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 2 годин із кроком в 1 хвилину. Стандартно встановлено високий рівень тиску в чаші.

Програма «ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ»

Стандартно встановлено високий рівень тиску в чаші.

Програма призначена для тушкування м'яса, овочів, морепродуктів, птиці та багатокомпонентних страв, а також для приготування холодцю та заливного.

Стандартний час приготування в програмі становить 20 хвилин. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 12 годин із кроком в 5 хвилину. Стандартно встановлено високий рівень тиску в чаші.

Програма «РИС/КРУПЫ»

Програма призначена для приготування на воді рису й різних каш із цільнозернових круп. Стандартний час приготування в програмі становить 10 хвилин. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 4 годин із кроком в 1 хвилину. Стандартно встановлено високий рівень тиску в чаші.

РЕЖИМ МУЛЬТИВАРКИ

Індикатор режиму роботи має вигляд або , якщо допускається приготування з відкритою кришкою.

Програма «ХЛЕБ»

Програма призначена для випікання різноманітних видів хліба з пшеничного та житнього борошна. Програма передбачає повний цикл приготування – від вистоювання тіста до випікання. Щоб хліб пропікся рівномірно, в процесі випікання його необхідно перевернути після подавання приладом звукового сигналу.

Стандартний час приготування в програмі становить 3 години. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 10 хвилин до 6 годин із кроком в 5 хвилину. Під час використання даної програми максимальний час роботи функції автопідігріву обмежений 2 годинами.



Під час закладки інгредієнтів стежте за тим, щоб вони знаходилися нижче за позначку 1/2 на внутрішній поверхні чаші. У разі встановлення часу приготування менше ніж 1 година після натиснення кнопки «Старт» почнеться процес випікання.

Варто враховувати, що впродовж першої години роботи програми йде вистоювання тіста, а потім – безпосередньо випікання. Не відкривайте кришку приладу на етапі вистоювання тіста! Від цього залежить якість продукту, що випікається.

Не рекомендується використання функції відстрочки старта, оскільки це може вплинути на якість випічки. Готовий продукт виймайте з мультиварки-скороварки відразу після приготування, щоб він не став вологим. Якщо це неможливо, допускається залишити продукт у мультиварці на нетривалий час із увімкненим автопідігрівом.

STOP УВАГА! Використовуйте кухонні рукавиці для вимання хліба з приладу.

Програма «ЭКСПРЕСС»

Програма призначена для приготування рису та розсипчастих каш на воді. Програма передбачає автоматичне вимкнення після повного википання води. У даній програмі недоступні ручне встановлення часу приготування та функції відстрочки старта й автопідігріву. Для запуску програми приготування досить натиснути кнопку «Старт» в режимі очікування.

Програма «ВЫПЕЧКА»

Програма призначена для випікання бісквітів, запіканок і пирогів із дріжджового тіста.

Стандартний час приготування в програмі становить 1 година. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 10 хвилин до 4 годин із кроком у 5 хвилин.

У програмі «ВЫПЕЧКА» доступна функція «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» (можливість зміни температури приготування до старта або під час роботи програми). Діапазон можливих значень 100-160°C, крок зміни – 1°C.



- Для змінення температури натисніть кнопку **OK**. На місці індикатора значення часу відобразиться стандартне значення температури – 140°C.
- Використовуючи кнопки «+» і «-» або повертаючи джойстик, установіть необхідне значення температури.
- Для підтвердження внесених змін натисніть кнопку «OK».



Під час приготування випічки рекомендується вимикати функцію автоматичного підігрівання страви. Готовий продукт виймайте з мультиварки-скороварки відразу після приготування, щоб він не став вологим. Якщо це неможливо, можна залишити продукт у мультиварці-скороварці на нетривалий час із увімкненим автопідігрівом.

Програма «ЙОГУРТ/ТЕСТО»

За допомогою програми «ЙОГУРТ/ТЕСТО» ви можете приготувати смачні й корисні йогурти у себе вдома, а також створити максимально сприятливі умови для вистоювання тіста.

Стандартний час приготування в програмі становить 8 годин. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 10 хвилин до 12 годин із кроком в 5 хвилин. Під час закладки інгредієнтів стежте за тим, щоб вони знаходилися нижче за позначку 1/2 на внутрішній поверхні чаші. Функція автопідігріву в даній програмі недоступна.



Для приготування йогуртів ви можете використати спеціальний комплект баночок для йогурту REDMOND RAM-G1 (купується окремо).

Програма «ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ»

Мультиварка-скороварка REDMOND RMC-P350 допоможе полегшити рішення багатьох питань, пов'язаних із харчуванням дитини та доглядом за нею на різних стадіях зростання та розвитку.

Стандартний час приготування в програмі становить 10 хвилин. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 12 годин із кроком в 1 хвилину.

Допускається приготування з відкритою кришкою.



У доданій до мультиварки кулінарній книзі ви знайдете безліч рецептів страв для дитини, які можна давати їй із моменту початку прикоруму та до дошкільного віку. Всі наведені рецепти були адаптовані для даної моделі командою наших кухарів і пройшли ретельну перевірку на діючому зразку мультиварки REDMOND RMC-P350.

Програма «ЖАРКА/ФРИТИОР»

Стандартний час приготування в програмі становить 18 хвилин. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 1 години із кроком в 1 хвилину.

Функція відстрочки старта в даній програмі недоступна. У програмі «ЖАРКА/ФРИТИОР» доступна функція «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» (можливість зміни температури приготування до старта або під час роботи програми). Діапазон можливих значень 60-180°C, крок зміни – 1°C. Після досягнення необхідної температури прилад подасть звуковий сигнал і почне зворотний відлік часу приготування.



Під час смаження, щоб уникнути пригорання інгредієнтів, рекомендуємо дотримуватись інструкцій із книги рецептів і періодично помішувати вміст чаші. Перед повторним використанням програми «ЖАРКА/ФРИТИОР» дайте приладу повністю охолонути.

У мультиварці REDMOND RMC-P350 ви також можете готувати у фритюрі, використовуючи спеціальний кошик (не входить до комплекту).

Під час використання даної програми для приготування у фритюрі дотримуйтесь таких вказівок:

- Налийте в чашу необхідну кількість олії для смаження згідно з рецептом. Вставте чашу в корпус приладу. Переконайтесь, що вона встановлена без перекосів і щільно стикається з нагрівальним елементом.

- Дотримуйтесь вказівок пунктів 3-7 Загального порядку дій під час використання автоматичних програм.
- Для змінення температури натисніть кнопку на місці індикатора значення часу відобразиться стандартне значення температури – 180°C. Використовуючи кнопки «+» і «-» або повертаючи джойстик, встановіть необхідне значення температури. Для підтвердження внесених змін натисніть кнопку «OK».
- Приєднайте ручку до кошика для смаження у фритюрі. Для цього стисніть основу ручки й вставте її в спеціальний отвір кошика. Ослабте тиск на ручку, і вона зафіксується в спеціальному отворі. Рівномірно розкладіть продукти в кошику.
- Дотримуйтесь рекомендацій із рецепта, після звукового сигналу обережно відкрийте кришку приладу. Опустіть кошик у чашу з розігрітою олією. Не закривайте кришку.



УВАГА! Пам'ятайте про те, що олія дуже гаряча! Щоб уникнути опіку, використовуйте кухонні рукаவиці та не нахиляйтеся над пристроєм.

- Після завершення програми трохи підніміть кошик для смаження з продуктами за ручку та зафіксуйте його на краю чаші за допомогою спеціального гачка на кошику, щоб дати олії стекти.
- Для видалення залишків олії промокніть продукт паперовим рушником або цупкою паперовою серветкою, перш ніж подавати страву до столу.



Використовуйте як фритюр лише рафіновану рослинну олію. Сильне тривале або багаторазове нагрівання олії сприяє її окисленню. Не використовуйте ту ж саму олію для повторного приготування продуктів у фритюрі.

Програма «МОЛОЧНА КАША»

Програма призначена для приготування каші з використанням пастеризованого молока малої жирності. Стандартний час приготування в програмі становить 25 хвилин. Можливе ручне встановлення часу приготування в діапазоні від 5 хвилин до 4 годин із кроком в 1 хвилину. Допускається приготування з відкритою кришкою.

Щоб уникнути википання молока та отримати необхідний результат, рекомендується:

- ретельно промивати всі цільнозернові крупи (рис, гречка, пшено тощо), поки вода не стане прозорою;
- перед приготуванням змащувати чашу мультиварки вершковим маслом;
- чітко дотримувати пропорцій, відміряючи інгредієнти згідно з вказівками з книги рецептів (зменшувати або збільшувати кількість інгредієнтів лише пропорційно);
- під час використання незбираного молока розбавляти його питною водою в пропорції 1:1.



Властивості молока й круп, залежно від місця походження та виробника, можуть різнятися, що інколи позначається на результатах приготування.

III. ДОГЛЯД ЗА ПРИЛАДОМ

Загальні правила та рекомендації

- Перед першим використанням приладу, а також для видалення запаху їжі в мультиварці після приготування рекомендуємо обробити в ній упродовж 15 хвилин половину лимона в програмі «НА ПАРУ».
- Не варто залишати в закритій мультиварці чашу з приготованою їжею або наповненою водою більш ніж на 24 години. Чашу з готовою стравою ви можете зберігати в холодильнику та за необхідності розігріти їжу в мультиварці, використовуючи функцію розігрівання.
- Якщо ви не використовуєте прилад тривалий час, відключіть його від електромережі. Робоча камера, включаючи нагрівальний диск, чаша, внутрішня кришка та паровий клапан мають бути чистими й сухими.
- Перш ніж розпочинати очищення виробу, переконайтесь, що він відключений від електромережі та повністю охолодив. Для очищення використовуйте м'яку тканину та делікатні засоби для миття посуду.



ЗАБОРНО ЯЄТЬСЯ використання під час очищення приладу грубих серветок або губок, абразивних паст. Також не можна використовувати будь-які хімічно агресивні або інші речовини, не рекомендовані для застосування з предметами, що контактують з їжею.



ЗАБОРНО ЯЄТЬСЯ занурювати корпус приладу у воду або поміщати його під струмінь води!

- Будьте обережні під час очищення гумових деталей мультиварки: їхнє пошкодження або деформація може привести до неправильної роботи приладу.
- Корпус виробу можна очищувати в міру забруднення. Чашу, внутрішню кришку та знімний паровий клапан необхідно очищувати після кожного використання приладу. Конденсат, що утворюється в процесі приготування їжі в мультиварці, видаляйте після кожного використання пристрою. Внутрішні поверхні робочої камери очищуйте у разі потреби.

Очищення корпусу

Очищуйте корпус виробу м'якою вологовою кухонною серветкою або губкою. Можливе застосування делікатного очищувального засобу. Щоб уникнути можливих патьоків від води та плям на корпусі, рекомендуємо протерти його поверхню досуха.

Очищення чаши

Ви можете очищувати чашу як уручну, використовуючи м'яку губку та засіб для миття посуду, так і в посудомийній машині (відповідно до рекомендацій її виробника).

У разі сильного забруднення налийте в чашу теплої води та залиште на деякий час відмокати, після чого очистіть. Обов'язково пропріті зовнішню поверхню чаши досуха, перш ніж встановити її в корпус мультиварки.

У разі регулярної експлуатації чаши можлива повна або часткова зміна кольору її внутрішнього антипригарного покриття. Це не є ознакою дефекту чаши.

Очищення кришки та знімної ущільнювальної гумки

- Відкрийте кришку мультиварки-скороварки.
- Не докладаючи зусилля, потягніть ущільнювальну гумку на себе, щоб вона від'єдналася від основної кришки.
- Промийте ущільнювальну гумку в теплій воді з м'яким мийним засобом. Внутрішню поверхню кришки пропріті вологою кухонною серветкою або губкою. Не використовуйте посудомийну машину для очищення кришки або гумки.
- Витріть кришку й ущільнювальну гумку досуха. Щільно встановіть ущільнювальну гумку на кільце-тримач.

Очищення знімного парового та запірного клапанів

Паровий і запірний клапани встановлені в спеціальному гнізді на верхній кришці приладу. Складовою частиною клапанів є захисна решітка на внутрішній поверхні кришки.

- Обережно потягніть паровий клапан у заглибленні кришки вгору.
- Зніміть кришку приладу. Захисну решітку на внутрішньому боці кришки зніміть, потягнувши її на себе.
- Обережно зніміть гумку запірного клапана і вийміть сам клапан. Промийте всі частини парового й запірного клапанів.
- Здійсніть складання в зворотному порядку: вставте запірний клапан на місце та надінте на нього гумку, встановіть захисну решітку парового клапана на розпори до упору. Щільно встановіть паровий клапан у гніздо на кришці приладу.



УВАГА! Щоб уникнути деформації гумки клапана, не скручуйте та не витягуйте її під час зняття, очищення та встановлення.

Пошкодження або втрата запірного клапана або гумки може привести до некоректної роботи приладу або його поломки.

Видалення конденсату

У даній моделі конденсат скупчується в спеціальній порожнині на корпусі приладу довкола чаши. Для його видалення використовуйте кухонні серветки.

Очищення робочої камери

У разі чіткого дотримання вказівок даної інструкції ймовірність потрапляння рідини, частинок іжі або сміття всередину робочої камери приладу мінімальна. Якщо суттєве забруднення все ж сталося, необхідно очистити поверхні робочої камери, щоб уникнути некоректної роботи або поломки приладу.



Перш ніж очищувати робочу камеру мультиварки, переконайтесь, що прилад відключений від електромережі й повністю охолонув!

Бічні стінки робочої камери, поверхню нагрівального диска та кожух центрального термодатчика (розташований всередині нагрівального диска) можна очистити вологою

(не мокрою!) губкою або серветкою. Якщо ви застосовуєте мийний засіб, необхідно ретельно видалити його залишки, щоб уникнути появи небажаного запаху під час подальшого приготування їжі.

У разі потрапляння чукорідних тіл у заглиблення довкола центрального термодатчика обережно видаліть їх пінцетом, не натискуючи на кожух датчика.

У разі забруднення поверхні нагрівального диска можна використовувати вологу губку середньої жорсткості або синтетичну щітку.



У разі регулярної експлуатації приладу з часом можлива повна або часткова зміна кольору нагрівального диска. Це не є ознакою несправності пристроя та не впливає на правильність його роботи.

Зберігання та транспортування

Перед зберіганням і повторною експлуатацією очистьте й повністю просушіть усі частини приладу. Зберігайте прилад у сухому вентильованому місці подалі від нагрівальних пристріїв і прямих сонячних променів.

Під час транспортування та зберігання забороняється піддавати прилад механічному впливу, який може привести до пошкодження пристроя та/або порушення цілісності упаковки.

Необхідно берегти упаковку приладу від потрапляння води й інших рідин.

IV. МОЖЛИВІ НЕСПРАВНОСТІ ТА СПОСОБИ ЇХНЬОГО УСУНЕННЯ

Несправність	Можливі причини	Способ усунення
На дисплей виникло повідомлення про помилку: E1-E4	Системна помилка, можливі перегрів приладу, вихід з ладу плати управління або нагрівального елемента	Відключіть прилад від електромережі, дайте йому охолонути. Перевірте наявність чаши в пристрії і достатнього обсягу продукту в ній, щільно закрійте кришку. Увімкніть прилад у електромережу і знову запустіть програму. Якщо проблема не усувається, зверніться до авторизованого сервісного центру
Прилад не вмикается	Шнур електро живлення не підключений до приладу (або) електрична розетка	Переконайтесь, що знімний електрошнур підключений до відповідного розімку на приладі та увімкнений у розетку
	Несправна електрична розетка	Увімкніть прилад у справну розетку
	В електромережі немає струму	Перевірте наявність напруги в електромережі. Якщо воно відсутнє, зверніться до організації, що обслуговує ваш будинок

Несправність	Можливі причини	Спосіб усунення
Страва готується занадто довго	Перебої з живленням від електромережі (рівень напруги струму нестабільний або нижче за норму)	Перевірте наявність стабільної напруги струму в електромережі. Якщо воно нестабільне або нижче за норму, зверніться до організації, що обслуговує ваш будинок
	Між чашею та нагрівальним елементом потрапив сторонній предмет або частки (сміття, крупа, шматочки ікі)	Відключіть прилад від електромережі, дайте йому охолонути. Видаліть сторонній предмет або частки
	Чаша в корпусі мультиварки встановлена нерівно	Встановіть чашу рівно, без перекосів
	Нагрівальний диск дуже забруднений	Вимкніть прилад від електромережі, дайте йому охолонути. Очистіть нагрівальний диск
Під час приготування з-під кришки приладу виходить пара. Іде відлік часу роботи програми	Чаша нерівно встановлена в корпус приладу	Встановіть чашу рівно, без перекосів
	Порушенна герметичність з'єднання чаши та внутрішньої кришки мультиварки	Перевірте, чи немає сторонніх предметів (сміття, крупи, шматочків ікі) між кришкою та корпусом приладу, видаліть їх. Завжди закривайте кришку мультиварки до класання
	Ущільнювальна гумка на внутрішній кришці дуже забруднена, деформована або пошкоджена	Перевірте стан ущільнювальної гумки на внутрішній кришці приладу. Можливо, вона потребує заміни
Під час приготування з-під кришки приладу виходить пара. Відлік часу роботи програми не відбувається	Немає ущільнювальної гумки на внутрішній кришці	Перевірте наявність ущільнювальної гумки на внутрішній кришці
Під час роботи пристрію в режимі сковорівки з отвору запірного клапана продовжує виходити пара. Відлік часу роботи програми не відбувається	Запірний клапан забруднений	Здійсніть очищення запірного клапана згідно з розділом «Догляд за приладом»
	Загублені запірний клапан або його ущільнювальна гумка	Перевірте наявність запірного клапана та його ущільнювальної гумки



У разі, якщо несправність усунути не вдалося, зверніться до авторизованого сервісного центру.

V. ГАРАНТИЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

На даний виріб надається гарантія терміном на 2 роки з моменту його придбання. Протягом гарантійного періоду виготовлювач зобов'язується усунути шляхом ремонту, заміни деталей або заміни усього виробу будь-які заводські дефекти, викликані недостатньою якістю матеріалів або зборки. Гарантія набирає чинності тільки в тому випадку, якщо дата покупки підтверджена печаткою магазину і підписом продавця на оригінальному гарантійному талоні. Ця гарантія визнається лише в тому випадку, якщо виріб застосовувався відповідно до інструкції з експлуатації, не ремонтувався, не розбирався і не був ушкоджений в результаті неправильного поводження з ним, а також збережена повна комплектність виробу. Данна гарантія не поширюється на природний знос виробу і видаткові матеріали (фільтри, лампочки, антипригарні покриття, ущільнювачі і т.д.).

Термін служби виробу і термін дії гарантійних зобов'язань на нього обчислюються з дня продажу або з дати виготовлення виробу (у випадку, якщо дату продажу визначити неможливо).

Дату виготовлення приладу можна знайти в серійному номері, розташованому на ідентифікаційній наклейці на корпусі виробу. Серійний номер складається з 13 знаків. 6-й і 7-й знаки позначають місяць, 8-й – рік випуску пристроя.

Установлені виробником термін служби приладу – 5 років із дня його придбання. Термін дійсний за умови, що експлуатація виробу виконується відповідно до даної інструкції і застосовних технічних стандартів.

Упаковку, керівництво користувача, а також сам прилад необхідно утилізувати відповідно до місцевої програми з переробки відходів. Виявляйте турботу про навколишнє середовище: не викидайте такі вироби разом зі звичайним побутовим сміттям.



Осы бүйімді пайдаланудың алдында оны пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқының және анықтамалық реттінде сактап койыныз. Аспапты дұрыс пайдалансаңыз, оның қызмет ету мерзімі көпке ұзарды.

Бул нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құралды қолдану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтыймайды. Бул құрылғымен жұмыс кезінде қолданушы ақылға сүйеніп, абай әрі мұқият болуы тиіс.

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

- Өндіруші қауіпсіздік техникасы талаптарын және бүйімді пайдалану ережелерін ұстанбаудан туындаған зақымдар үшін жауп бермейді.
- Бул электр аспап тұрмыстық жағдайларда әзірлеуге арналған көп-функционалды құрылғы болып табылады және пәтерлерде, қала сыртындағы үйлерде, қонақ үй нөмірлерінде, дүкендер, оффистердің тұрмыстық бөлмелерінде немесе өнеркәсіптік емес пайдаланудың басқа жағдайларында қолданыла алады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген басқа мақсатыз пайдалану бүйімді дұрыс пайдалану шарттарын бұзу болып табылады. Бул жағдайда өндіруші ықтимал салдарлар үшін жауп бермейді.
- Құрылғыны электр желиге қосудың алдында оның кернеуі аспап қоректенуінің номиналды кернеуіне сәйкес келетінің тексерініз (бүйімнің техникалық сипаттамасын немесе зауыттық кестешесін қараңыз).
- Аспаптың тұтынлатын қуатына арналған ұзартқышты пайдаланыңыз. Бул талапты ұстанбау қысқа тұйықталуға немесе кабельдің тұтануы на әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты тек жерлендірілген розеткаға қосыңыз – бул тоқ соғуға қарсы қорғаныстың міндетті талабы. Ұзартқышты пайдаланылғанда ол да жерлендірілгеніне көз жеткізіңіз.



НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ! Аспап жұмыс істеп түрғанда оның корпузы, табағы мен металдық бөлшектері қыздады! Абай болыңыз!



Асханалық қолғапты пайдаланыңыз. Ыстық буға күйін қалмау үшін қақпақты ашқанда құрылғының үстінде еңкейімініз.

- Аспапты пайдаланған соң, сонымен қатар оны тазалау немесе жылжыту кезінде розеткадан ажыратыңыз. Электр бауды сымынан ұстамай, ашасынан құрғақ қолмен ұстап шығарыңыз.
- Электр қоректену бауын есіктен немесе жылу көздерінің қасында жүргізбеніз. Электр бауы бүралмауын және бүгілмеуін, өткір заттарға, жиһаздың бұрыштары мен шеттеріне тимеуін байқаңыз.

ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ: электр қоректену кабелін кездейсоқ зақымдасаныз, кепілдік шарттарына сәйкес келмейтін ақаптарға, сонымен қатар электр тоғының соғуына әкеліп соқтыруы мүмкін. Зақымданған электр бауы сервис-орталықта жылдам ауыстыруды талап етеді.

- Әрқашан жарық шығаратын қақпақшасының, қысымды реттегіш қақпақшаны ақаптаңың ішкі дөңгелекті жинақтағыш ішкі қақпақтардың. Ешқандай жағдайда да құралды электр тоғына қоспаңыз, ішкі қақпақтар дөңгелек жинақтаушы клапандардың өзгеруінде, бітелу кезінде.

- Тағам дайындауда үшін қысымда міндетті түрдө тостағанның көлемінен 1/5 -тен кем емес су немесе басқа сұйықтық болуға тиіс.

Жоғары қысым астында қуаруға және пісіруге тыйым салынады!

- Бу шығару қақпақшасының бітелуіне жол бермеу үшін тостағанды азық-түлікпен және сүмен оның көлемінен 4/5 аса толтырмаңыз. Ыстық суда бөрту немесе көбіл шығару қасиеті бар өнімдерді пісірген кезде тостаған көлемінен 3/5 аса толтырмаңыз.

Құрал қақпағы толық бекітілмесе, жоғары қысым астында әзірлеу бағдарламасын қосуға қатаң түрде тыйым салынады!

- Бұшығару қақпақшасын ашқан кезде немесе әзірлеу үдерісі аяқталған кезде ыстық буды тігінен қатты лақтыру орын алуы мүмкін. Қақпақтың үстінен еңкейменіз және қақпақшаны ашқан кезде оның үстінен қолды ұстамаңыз.
- Жұмыс камерасында қысым артқан кезде, қақпаққа блок қою жүйесі автоматты түрде қосылады. Құрал қақпағын жұмыс камерасындағы қысымды алдын ала қалыпқа келтірмей ашуға тырыспаңыз.
- Сұйық немесе езбе тәрізді тағамдарды әзірлеу аяқталғаннан кейін, буды шығару қақпақшасы арқылы ыстық сұйықтықтың лақтырылуына жол бермеу үшін, қысымды лақтырар алдында 10-15 минут ішінде құралды сұнуға қалдырыңыз.
- Құрал қақпағын оның үстінде орнатылған пластикалық тұтқадан ұстап қана ашыңыз. Құрылғыны корпус бүйіріндегі арнайы тұтқалардан ұстап және ажыратылған күйінде фана көтеруге болады
- Аспалты жұмсақ бетке орнатпаңыз, оны жұмыс кезінде жаппаңыз – бұл құрылғының қызуына және бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспалты ашық ауда пайдалануға тыйым салынады – құрылғы корпусының ішіне ылғал немесе бөтен заттар тисе, қатты закымдар болуы мүмкін.
- Аспалты тазалаудың алдында ол электр желіден ажыратылғанына және толық сұғанына көз жеткізіңіз. Аспалты тазалау бойынша нұсқаулықтарды қатаң ұстаныңыз.

STOP Аспал корпусын суға батыруға немесе су ағынына тусяруғе ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

- Бұл аспал физикалық жүйеке немесе психикалық ауытқулары бар немесе тәжірибесі мен білімі жетіспейтін адамдардың (оның ішінде балалардың) қолдануына арналған, мұндай түлғалар қадағаланып, олардың қауіпсіздігі үшін жауп беретін тұлға осы аспалты қолдануға қатысты нұсқау жасалған жағдайлардан басқа. Балалардың аспалпен, оның жиһанқтаушыларымен, сонымен қатар зауыттық орамымен ойнауына жол

бермеу мақсатында қадағалап отыру қажет. Құрылғыны тазалау және қызмет көрсетуді балалар ересектердің қарауынсыз жасамауы тиіс.

- Аспалты өздігінізben жөндеуге немесе құрылымына өзгеріс енгізуге тыйым салынады. Қызмет көрсету және жөндеу бойынша барлық жұмыстарды авторландырылған сервис-орталық жасауы керек. Біліксіз жасалған жұмыс аспалтың бұзылуына, жарақат пен мүлік закымдауына әкеліп соқтыруы мүмкін.



НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ! Аспалты кез келген ақауы бар болғанда пайдалануға тыйым салынады.

Техникалық сипаттамалар

Үлгісі	RMC-P350
Куаты	900 Вт
Кернеуі	220-240 В, 50 Гц
Электр тоғымен закымданудан корғау.....	І дәреже
Тостаған көлемі	5 л
Тостаған жабыныкуюге қарсы DAIKIN® жарықтық диодты, сандық алмалы
Дисплей	жарықтық диодты, сандық алмалы
Бу қақпақшасы	алмалы
Қақпағы	алмалы
Беріктіріш резенке	алмалы
Корғау жүйесі	4-дәнгелі:
• бу шығару қақпақшасы	• температуралық сактандырыбы
• тірек қақпақшасы	• артық қысым датчигі

Бағдарламалар

Жылдам қайнату режімінде:

- НА ПАРУ (БУДА)
- СУП (СОРТА)
- ВАРКА (ҚАЙНАТУ)
- ТОМЛЕНИЕ (ЖҰМСАРТУ)
- ПЛОВ (ПАЛАУ)
- ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ (БҮКТЫРУ/ІРКІЛДЕК)
- РИС/КРУПЫ (КУРІШ/ЖАРМАЛАР)

Мультипісіру режімінде:

- ХЛЕБ (НАН)
- ЭКСПРЕСС (ЭКСПРЕСС)
- ВЫПЕЧКА (с функцией «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ») (ПІСІРМЕ («МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» функциясы қолжетімді болады))

4. ЙОГУРТ/ТЕСТО (ЙОГУРТ/ҚАМЫР)
5. ЖАРКА/ФРИТИОР (с функцией «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ») (КУЫРУ/ФРИТИОР («МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» функциясы қолжетімді болады))
6. МОЛОЧНАЯ КАША (СУТ БОТҚАСЫ)
7. ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ (БАЛАЛАР ТАҒАМЫ)

Функциялар

Дайын тағамдардың температурасын Тағамдарды жылтыту.....12 сағатқа дейін сактау (автохылтыу).....12 сағатқа дейін Стартты кейінгө қалдыру.....24 сағатқа дейін Автохылтыуды алдын ала сөндіру.....бар Дыбыстық сигналдарды сөндіру.....бар

Жинақталу

Мультипісрігіш-жылдам пісрігіш.....1 д.	Шөміш.....1 д.
Тостағаны.....1 д.	Жаллак қасық.....1 д.
Буда пісіруге арналған контейнер.....1 д.	Рецепт кітабы.....1 д.
Буда пісіруге арналған тіреуіш.....1 д.	Пайдалану жөніндегі нұсқаулық1 д.
Өлшеуіш стақан.....1 д.	Сервистік кітапша.....1 д.

Өндірушү келесі өзгерістер туралы қосымша хабарландырусыз өз өнімдерін жетілдіру барсының дизайна, жинақтапуға, сонымен қатар бүйімнің техникалық сипатта-
маларына өзгерістер енгізуге құқылы. Мультипісрігіш-жылдам пісрігіш аспабы

Мультиасәрлегіш-жылдамасәрлегіштің құрылғысы (A1 сурет, 2 бет)

- | | |
|-----------------------------------|--|
| 1. Үйдистың алынбалы қақпағы | 10. Құралдың корпусы |
| 2. Бу қулақшасының ашылу тетігі | 11. Тасымалдауға арналған тұтқалар |
| 3. Алынбалы бу қулақшасы | 12. Теріс қасық |
| 4. Бекітітін қулақша | 13. Ожау |
| 5. Беріктіріш алынбалы резенке | 14. Өлшегіш стақан |
| 6. Ұстағыш-сақина | 15. Буда дайындауға арналған аспап |
| 7. Үйдис | 16. Буда дайындауға арналған контейнер |
| 8. Дисплеймен басқарылатын панель | 17. Электркуватының шнуры |
| 9. Бұрылмалы джойстик | |

Басқару тақтасы (A2 сурет, 3 бет)

1. түймесі – әзірлеу уақытына қоюдың режиміне ету.
2. «Отмена/Разогрев» («Болдырмау/Жылтыру») – жылтыу функциясын қосу/сөндіру, әзірлеу бағдарламасының жұмысын тоқтату, жасалған баптауларды өшіру.
3. түймесі – уақытын қою режиміне етуді кейінгө шегеру старты.
4. «-» түймешесі – әзірлеу бағдарламасы арасындағы кері қосу параметрлерінің мәнін азайту.
5. «+» – әзірлеу бағдарламасы арасындағы тікелей қосу параметрлерінің мәнін үлгайту.

6. түймесі – жылдамасәзірлекшітің жұмыс режиміндегі бағдарламасының жұмыс қысымын реттеу.
7. «Старт» – әзірлеудің ұсынылған режимін қосу, автохылтыуды қосу/сөндіру.
8. түймешесі – температураның режимін реттеуге көшү.
9. Дайындау бағдарламасының индикаторы.
10. Айналмалы джойстик
11. Бұрылма джойстиктегі «OK» түймесі – дайындау бағдарламасын таңдау режиміне шығу, әзірлеу бағдарламасын таңдау, реттеудің жасалғанын мақұлдау.

Дисплейдің құрылғысы (A3 сурет, 4 бет)

1. Бастауды кейінгө шегеру / кейінгө шегеру уақытын белгілеу режимі индикаторы.
2. Бағдарлама жұмысын аяқтау индикаторы.
3. Әзірлеу режимінің индикаторы /әзірлеу уақытына қою
4. Қақпақтың қалпының индикаторы.
5. Уақыт мәнінің индикаторы.
6. Автохылтыу режимінің индикаторы.
7. Жылтыу режимінің индикаторы.
8. Жұмыс камераасындағы қысым деңгейінің индикаторы.
9. Үйдистиң жұмыс режимі индикаторы / үйдистағы қажетті қысым деңгейінің жетістіктері.

I. ПАЙДАЛНА БАСТАУ АЛДЫНДА

Бұйым мен оның құрамдастарын қораптан абайлап шығарызы. Барлық орау материалдары мен жарнамалық жапсирмаларды алып тастаңыз.



Корпустағы ескерткеттің жапсарма, жапсарма-көрсеткіш (бар болса) және бүйімнің сериялық номірі бар кестешен орнында міндетті түрде сактаңыз!

Тасымалдау немесе төмөн температураларда сактаған соң аспалты қосар алдында кем дегендे 2 сағатқа болған температурасында ұстау керек.

Бұйым корпусын ылғал матамен сүртіп, табақты жуыңыз және кептіріңіз. Аспалты алғашқы пайдаланылғанда бөтен іс шықлау үшін оны тазалаңыз («Аспалты күттіді» қарашыз).

Аспалты бу клапанын шығатын ыстық бу тұсқағаз, декоративті жабындылар, электрондық аспалты мен жоғары ылғалдылық пен температурадан зардал шегуі мүмкін басқа заттарға немесе материалдарға тимейтіндегі қатты теріс көлденен бетке орнатыңыз.

Әзірлеудің алдында мультипісрігіштің сыртқы және көзге көрінетін ішкі беліктерінде зақым, жарық және басқа ақау жоқтығына көз жеткізіңіз. Табақ пен қыздыру элементі арасында бөтен зат болмауы керек.

II. МУЛЬТИПІСІРГІШ-ЖЫЛДАМ ПІСІРГІШТІ ПАЙДАЛАНУ

Энергияға тәуелді жады

REDMOND RMC-P350 мультиасәзірлегіш-жылдамасәзірлегіш энергияға тәуелділік жадына ие. Ас әзірлеу кезінде қуатқозінен уақытша ажыратылғанда, барлық тапсырылған тапсырмалар 15 минут ішінде сақталады. Егер қуатқозінен ажыра «Бастауды кері шешеру» қызметтіңін жұмысы кезінде орын алған болса, онда функцияның жұмысы уақытында ретке келтіру белгіленген мерзімге дейін сақталады.

Қақпақты үбғаттау

Бұғаттау кезінде құрылғының қақпағы корпусқа санылаусыз жабылады, ол өз кезегінде оның жұмыс камерасында жоғары қысымның пайда болуына асер етеді.

Әзірлеу уақыты аяқталғаннан кейін бірнеше минут аспалты сұтының және ыдыстағы қысымды реттеу үшін бу клапанының ашу түймесін басыңыз (индикаторы жаңады). Қақпақты үбғаттау үшін:

1. Қақпакты аспалтың копусына қойыңыз және тірелгенге дейін сафат тілімен бұрыңыз.
2. Мультиасәзірлегіш режиміндегі аспалты қолданған кезде, тырыс еткенде қақпақтағы бу құлақшасын ашу түймесін басыңыз.
3. Аспалты жылдамасәзірлегіш режимінде қолданғанда, бу шығару қақпақшасы жабық екенін көз жеткізуіз (аспалтың қақпақындағы түймесі басылған).



Кұрылғының конструкциялық ерекшеліктеріне байланысты қақпақ ашиқ және алынған күйде басқару үстелінегі индикаторы да жаңын түрәді.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Жұмыс барысында аспал қызыды. Әзірлеу процесінде және аяқталғаннан кейін оның темір боліктегіре тишеніз. Аспалты қотеру немесе аустыру кезінде корпустағы арнайы тұтқадан ұстаныз.

Сағатты ретке келтіру

Аспалты электржелісіне қосыныз. «OK» түймесін басыңыз және ұстап тұрыңыз. Дисплейдегі сағат мәнінің индикаторы жаңын-сөнін түрәді. Уақытты белгілеу джойстикті бұру немесе «+» и «-» ретке келтіру арқылы жүзеге асады, ретке келтіру уақыты – 1 сағ. Максималды (минималды) мәнге жеткенде уақытты белгілеу диапазонның басынан жалғасады.

Уақыттың мәнін таңдал, «OK» түймесін басыңыз, содан кейін минуттың мәнін реттеңіз. Ретке келтіру қадамы – 1 минут. Сағат мәнін реттеуде қажет болғанда түймесінен қайта орала аласыз. Әзгертулер енгізілгенін мақұлдау үшін «OK» нұктесін басыңыз.

Дыбыс дабылын өшірү

Ағымдағы уақыт мәнінің қойғаннан кейін, егер дабылқақыш қосылып тұрса, дисплейде «S On» жазуы пайда болады, немесе егер сөніп тұрса «S Off» – жазуы пайда болады.

Дыбыстың дабылқақышын өшіру/қосу джойстикті бұру немесе «+» және «-» түймелерін басу арқылы жүзеге асады. Әзгертулер енгізілгенін мақұлдау үшін «OK» нұктесін басыңыз.

Әзірлеу уақытын орнату

REDMOND RMC-P350 мультипісіргіш-жылдам пісіргішті «ЭКСПРЕСС» бағдарламасынан баска, әр бағдарлама үшін әзірлеу уақытын өздігінен орнатуға болады. Белгіленген уақытың өзегеру қадамы және ықтимал диапазоны таңдалған әзірлеу бағдарламасына байланысты.

1. Для установки времени приготовления после выбора автоматической программы приготовления нажмите кнопку . Уақыт мәні мен «Время» индикаторы дисплея-де жаңын-сөні бастайды.
2. Уақытты белгілеу джойстикті бұру немесе «+» және «-» ретке келтіру арқылы жүзеге асады, ретке келтіру уақыты – 1 сағ. Максималды (минималды) мәнге жеткенде уақытты белгілеу диапазонның басынан жалғасады.
3. Уақыт мәнін таңдал, «OK» түймесін басыңыз, содан кейін минут мәнінің қойыңыз. Джойстикпен бұру арқылы минуттың мәнінде қою, үнсіз келісім бойынша берілген «+» және «-» түймесінің комегінде қою – 1 минут қадаммен жүзеге асады.
4. Сағат мәнін реттеуде қажет болғанда түймесінен қайта орала аласыз.
5. Сағат минут мәнінде қою бір-біріне тауелсіз жүзеге асады. Әзгертулер енгізілгенін мақұлдау үшін «OK» нұктесін басыңыз.

Кейір автоматтап бағдарламаларда орнатылған әзірлеу уақытын есептегу аспал белгіленген жұмыс температурасына шығындан кейін басталады. Мысалы, егер салқын су құйып, «НА ПАРУ» бағдарламасында 5 минут әзірлеу уақытын орнатсақ, онда бағдарламаны іске қосу және белгіленген уақыттың көрсетілген жаңынан кейін басталады.

Қысым деңгейін орнату

REDMOND RMC-P350 мультипісіргіш-жылдам пісіргіштегі жылдам пісіру режимінде жұмыс істейтін бағдарламаларда қысым деңгейін 30-дан 70 кПа дейін өзгертуге болады

1. Қысымды орнату режимінен өтү үшін, батырмасын басыңыз.
2. Қысымның кажетті деңгейін орнатыңыз. «Мин» батырмасын басқанда қысым артады, «Час» батырмасын басқанда –төмөндеді. Әзгертулер сәйкес индикаторлармен корсетіледі. Максималды шамама жеткеннен кейін қысым деңгейін орнату, диапазон басынан жалғасады.

Денгей	Индикатор	Қысым, кПа
1 (төмен)		30
2 (орташа)		50

Денгей	Индикатор	Қысым, кПа
3 (жоғары)		70

Аспап белгіленген жұмыс параметрлеріне жеткенде, автоматты бағдарламасын қосқаннан кейін қысым денгейінің индикаторы жаңып-сөне бастайды. Жұмыс параметріне шыққаннан кейін қос индикатор әзірлеу процесінің соңына дейін жаңып тұрады.

Бастау бағдарламасын кейінге шегеру

Бастауды кейінгө шегеру функциясы, тағамның дайын болғанға дейінгі уақытына қоюға ықпал етеді (бағдарлама жұмысының уақытын есепке алып). Бастауды кейінгө шегерудін ең көп уақыты – 1 минут ішінде, қою қадамымен 24 сағат.

Сіз бастауды кейінгі шегеру уақытына автоматты бағдарламаны таңдағаннан кейін қоя аласыз.

1. түймесін басыңыз, дисплейде үнсіз келісім бойынша берілген уақыт пен «Таймер» индикаторы көрінеді. Ол сағатпен ағымдағы уақыттан, белгіленген дайындану уақытынан және бағдарламаның жұмыс параметрлеріне шығуына қажетті уақыттан (егер бұл зауыттың баптауларында көзделсе) күрьелады. Үнсіз келісім бойынша бастау бағдарламасының уақыты 5 минутқа дейінгі көбірек бағытқа ойысады.
2. Уақытты белгілеу джойстікті бұру немесе «+» және «-» реткеге келтіру арқылы жүзеге асады, реткеге келтіру уақыты – 1 сағ. Максималды (минималды) мәнге жеткенде уақытты белгілеу диапазонның басынан жағасады.
3. Уақыт мәнін таңдаң, «OK» түймесін басыңыз, содан кейін минут мәніне қойыңыз. Джойстикпен бұру арқылы минуттың мәнінің қою, үнсіз келісім бойынша берілген «+» және «-» түймесінің көмегінен көю – 1 минут қадаммен жүзеге асады.
4. Сағат пен минут мәнінен көп бір-біріне тәуелсіз жүзеге асады. Әгертерупер енгізілгенін мақұлдау үшін «OK» нұктесін басыңыз.

Функцияның жұмысы кезінде дисплейде ағымдағы уақытың мәні көрсетіледі. Во время работы функции на дисплее отображается значение текущего времени. Чтобы увидеть время готовности блюда нажмите и удерживайте кнопку .



Старттың уақытын шегеру функциясы – «ЖАРКА/ФРИТИОР» және «ЭКСПРЕСС» бағдарламаларын есептемегендеге әзірлеудің автоматты барлық бағдарламалар үшін қолжетілді.

Егер рецептіде жылдам бұзылатын өнімдер (жұмыртқалар, балын сұт, ет, ірімшік және т.б.) болса, старттың кейінге калдыру функциясын пайдалану ұсынылмайды.

Дайын тағамдар температурасын сақтау (автоожылыту)

Бұл функция әзірлеу бағдарламасы аяқталғаннан кейін бірден автоматты түрде косылып, дайын тағам температурасын 12 сағат бойы 70-75°C шектерінде сақтай алады. Автоожылу түрінде жасаған кезде «Подогрев» индикаторы жанады, дисплейде осы режимдегі жұмыс уақытының тұра санағы көрсетіледі.

Кәжет кезде «Отмена/Разогрев» батырmasын басып және бірнеше секунд үстап тұрып, автоожылытуды сөндіруге болады. Автоожылықты алдын-ала ажырату үшін, бағдарламаның жұмысы кезінде «Старт» түймесін басыңыз, дисплейдегі «Подогрев» индикаторы сөнди. Автоожылықты қайта қосу үшін, «Старт» түймесін тағы басыңыз («Подогрев» индикаторы жанады).

Тағамдарды жылтыту

REDMOND RMC-P350 мультипісіргіш-жылдам пісіргішін салқын тағамдарды жылтыту үшін пайдалануға болады. Бұл мөккәт:

1. Өнімдерді тостағанға салыңыз, оны мультипісіргіш корпусына орнатыңыз.
2. Қақпақты жауып, аспапты электр желісіне қосыңыз.
3. Құралдың қақпағында бу қақпағын ашу батырmasын басыңыз.
4. «Отмена/Разогрев» батырmasын басыңыз. Құрал дыбыс шығарады, дисплейде «Разогрев» индикаторы жанады. Таймер қызылдыруын уақытының тікелей есебін бастайды.

Аспап тағамды 70-75°C дейін жылтып, оны ыстық қүйінде 12 сағат бойы сақтайды. Кәжет кезде дисплейде және батырмада сәйкес индикаторлар сөнгөнене «Отмена/Разогрев» батырmasын басып, жылтытуды тоқтатуға болады.

Біз тағамды ыстық қүйінде 2-3 сағаттан астам қалдыруды ұсынбаймыз, себебі бұл оның дәмдік қасиеттерінің өзгеруіне алып келү мүмкін.

Қорғай жүйесі

REDMOND RMC-P350 мультипісіргіш-жылдам пісіргіші көпденгейлі қорғай жүйесімен жабдықталған. Егер камера дағы температура және (немесе) қысым рұқсат етілетін көрсеткіштен асып кетсе, жүйе әзірлеу процесін тоқтатады. Бұл параметрлер қалпына келген кезде, әзірлеу процесі жаңарады. Егер белгілі бір уақытта бұл болмаса, арнайы құрал электрлік корек сымын үзеді және мультипісіргіш-жылдам пісіргіш жұмысын тоқтатады.

Егер жылдам пісіру режимінде «Отмена/Разогрев» батырmasын басумен әзірлеу процесін тоқтатқан болсаныз, аспапты 10-15 минут ішінде салқындастырыңыз және тостағандандағы қысымды қалпына келтіру үшін бу шығару қақпақшасын ашыңыз.

Жұмыс камерасындағы қысымды қалпына келтіргеннен кейін аспаптың қақпағын ашыңыз.

Автоматты бағдарламаларды пайдаланудағы әрекеттердің жалпы тәртібі

1. Кәжетті ингредиенттердің дайындаңыз (өлшемнәз).
2. Ингредиенттерді мультипісіргіш-жылдам пісіргіш тостағанында әзірлеу бағдарламасына сәйкес орналастырып, оны аспап корпусына салыңыз. Барлық ингредиенттердің, соның ішінде сүйкіткіш тостағаның ішкі бетінде максималды белгісінен төмен болуын бакылаңыз. Тостаған кигаштықсыз орнатылғандығына және қызылдырғыш элементпен тыныш жасанатындығына көз жеткізіңіз.
3. Шертуге дейін сағат көрсеткіші бойынша айналдырыңыз және құралдың тұрқына қақпағын орнатыңыз. Құралды электр желісіне қосыңыз.

i Мультиәзірлегіш режимінде жұмыс істейтін бағдарламаларды қолдану кезінде, қақпақтағы бұқаралық ашудың батырмасын шерту естілгенге дейін басыңыз.

- Күтіп режимінен шығу үшін айналатын джойстиктегі «OK» батырмасын басыңыз. «-» және «+» батырмаларын баса отырып немесе джойстикті айналдыра отырып, әзірлеудің қажетті бағдарламасын таңдаңыз (бағдарламаның тиісті индикаторы жаңады).
- Eгер сізді әдепті бойынша орнатылған әзірлеу уақыты қанағаттандырмаса, сіз оның шамасын өзгертэ аласыз.
- Қажет болса стартты кейінше қалдыру уақытын орнатыңыз.

i Егер батырманы басу арасындағы уақыт аралығы 1 минуттан артық болса, таңдалған бағдарламаның ығысы болады және дисплей ағымдағы уақыт индикациясына орнатауда.

- Әзірлеу бағдарламасын іске қосу үшін «Старт» батырмасын басыңыз. Таңдалған әзірлеу бағдарламасына байланысты уақытың көрінісін саңағынан орнатылғандағы қажетті температура мен қысымға жеткеннен кейін басталады.

i Автомоциклдердегі алдын-ала ажырату үшін, бағдарламаның жұмысы кезінде «Старт» түймесін басыңыз, дисплейдегі «Подогрев» индикаторы сөндө. Автомоциклдердегі қайта қосу үшін, «Старт» түймесін тағы басыңыз («Подогрев» индикаторы жаңады).

- «ВЫПЕЧКА» және «ЖАРКА/ФРИТЮР» бағдарламаларының жұмысы кезінде әзірлеу температурасы өзгеріу мүмкін (тайсті бағдарламалардың сипаттамасын қараңыз).

- Әзірлеу бағдарламасының аяқталу туралы сізді дыбыстық, дабылдар хабарланаудың, дисплейде «Готово» индикаторы жарқылдай бастайды. Эрі караі, ағымдағы баптаулар немесе таңдалған бағдарламаға байланысты құрал автокүзіздүру режиміне (дисплейде «Подогрев» индикаторы жаңады) немесе күтіп режиміне ауысады (дисплейде ағымдағы уақыт бейнеленеді).
- Жылдам әзірлегіш режимінде жұмыс істейтін бағдарламаны қолдану кезінде, бағдарлама аяқталғаннан кейін құралға бірнеше минут суу үшін уақыт беріңіз, одан кейін қақпақтың ашудың батырмасын басыңыз және құралдың ыдысындағы қысымның қалыптағын көлуін күтіңіз.

STOP ТҮЙМЕСІНДЕ:

- тостағандың ішкі бетіндегі шкаланың максималды белгісінен асрып тостағанды өнімдер мен сұды толтыруға;
- жылдам пісіру режимінде сусыз немесе басқа сүйкіткышсыз дайындауға (минималды талап етілемін сүйкіткыш көлемі - 2 өлшемін стакан);
- жылдам пісіру режимін өнімдерді майда қуыру үшін қолдануға тыйым салынады.

- Енгізілген бағдарламаны болдырмау үшін, әзірлеу процесін немесе автомоциклдердегі токтату үшін, «Отмена/Разогрев» батырмасын басыңыз.

i Сапалы нәтижеге қол жеткізу үшін REDMOND RMC-P350 мультиқайнатқышына коса берілетін аспаздық кітаптағы арнайы осы улғи үшін шығарылған тағам дайындау

рецепттерін пайдалануды ұсынамыз. Сайкес рецепттерди www.redmond.company сайтынан таба аласыз.

ЖЫЛДАМ ПІСІРУ РЕЖІМІ

Егер ашық қақпақпен дайындауға жол берілетін болса жұмыс режимінің индикаторы . Егер қажетті қысым әлі де жиналмаған болса, айналма индикатор жыптықтайды.

«НА ПАРУ» бағдарламасы

Буда көкөніс, балық, ет, мәнті, диеталық және вегетариандық тағамды әзірлеуге кенес беріледі. Осы бағдарламада әдепті әзірлеу уақыты 10 минут құрайды. Әзірлеу уақытын 5 минуттан 2 сағатқа дейін диапазонда 1 минут орнату қадаммен қолмен орнатуға болады. Тағайындалу бойынша тостағандары қысымның жоғары деңгейі орнатылған

Осы бағдарламада әзірлеу үшін арнайы контейнер қолданыңыз (жеткізілім жиынтығына кіреді):

1. Табақка 600-1000 мл су қойыңыз. Табаққа буда әзірлеуге арналған контейнерді орнатыңыз.
2. Азықты рецепте сәйкес өлшеп, дайындаңыз, оларды буда әзірлеуге арналған контейнерге теріс салыңыз және табақты аспаптың ішіне қойыңыз. Табақ қызырды элементтің тыбын тиіп түрғанына көз жеткізіңіз.
3. «Автоматты бағдарламаларды пайдаланылғанда әрекеттердің жалпы тәртібі» таруының 3-8 түстендердегі орнатауда.

«СУП» бағдарламасы

Бағдарлама әртүрлі ет, балық, көкөніс және сорпанын өзге түрлерін әзірлеуге арналған. Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 20 минутты құрайды. Әзірлеу уақытын 1 минуттың қадаммен 5 минуттан бастап 8 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады. Тағайындалу бойынша тостағандары қысымның жоғары деңгейі орнатылған.

«ВАРКА» бағдарламасы

Көкөніс, ет, балыкты пісіруге кенес беріледі. Осы бағдарламада әдепті әзірлеу уақыты 10 минут құрайды. Әзірлеу уақытын 5 минуттан 8 сағатқа дейінгі диапазонда 1 минут орнату қадаммен қолмен орнатуға болады. Тағайындалу бойынша тостағандары қысымның жоғары деңгейі орнатылған.

«ТОМЛЕНИЕ» бағдарламасы

Бағдарлама етті жұмысартуға, рулька. Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 1 сағаттың құрайды. Әзірлеу уақытын 5 минуттың қадаммен 5 минуттан бастап 8 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады. Тағайындалу бойынша тостағандары қысымның жоғары деңгейі орнатылған.

«ПЛОВ» бағдарламасы

Бағдарлама палаудың әртүрлі түрлерін әзірлеуге арналған. Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 20 минутты құрайды. Әзірлеу уақытын 1 минуттың қадаммен 5 минуттан бастап 2 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады. Тағайындалу бойынша тостағандары қысымның жоғары деңгейі орнатылған.

«ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ» бағдарламасы

Гуляш, күрдак және рагуға арналған. Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 20 минутты құрайды. Эзірлеу уақытын 5 минуттық қадаммен 5 минуттан бастап 12 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады.

«РИС/КРУПЫ» бағдарламасы

Бағдарлама күршіт суда және бутіндәнді жармалардан әртүрлі ботқа әзірлеуге арналған. Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 10 минутты құрайды. Эзірлеу уақытын 1 минуттық қадаммен 5 минуттан бастап 4 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады. Тағайындалу бойынша тостағандығы қысымының жоғары деңгейі орнатылған.

МУЛЬТИПІСІРУ РЕЖІМІ:

Егер ашық қақпақпен дайындаға жол берілетін болса жұмыс режимінің индикаторы  немесе  түріне ие болады.

«ХЛЕБ» бағдарламасы

Бағдарлама бидай және қара бидай ұнынан нанның әртүрлі түрлерін пісіру үшін ұсынылады. Бағдарлама қамырдың ашынуан піскенше әзірленеудің толық циклін қарастырады. Нан тегіс пісіу үшін, пісіру процесінде аспап дыбыстық сигнал бергеннен кейін оны ауыстыру керек.

Бағдарламада әдепті әзірлеу уақыты 3 сағат. Эзірлеу уақытын 5 минуттық қадаммен 10 минуттан 6 сағатқа дейінгі диапазонда орнатуға болады. Осы бағдарламаны қолдану кезінде автожылыту функциясының максималды жұмыс уақыты 2 сағатпен шектелген.



Ингредиенттерді салу кезінде, олар тостағанның пайдалы қолемінің жартысынан аспауын қадағаланыз. Эзірлеу уақытын 1 сағаттан кем орнату кезінде «Старт» батырмасын басқаннан кейін пісіру процесі басталады.

Бағдарлама жұмысының бірінші сағатында қамырды ашыту кетеді, сосын – пісіру. Қамырды ашыту кезеңінде мультипісіріш қақпағын ашпаңыз. Пісірілтін өнім сапасы осыған байланысты. Стартты кейінге калдыру функциясын пісірме сапасына асер ететін-діктен қолдануға кеңес берілмейді. Дайын өнімді әзірлеу аяқталғанда салысымен, ылғалды болып кетпес үшін мультипісіріш-жылдам пісіріштен алыңыз. Егер бул мүмкін емес болса, косылған автожылыту күйінде қыска уақытқа өнімді калдыруға рұқсат етіледі.



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Нанды құралдан шығару үшін асүй қолғабын қолданыңыз.

«ЭКСПРЕСС» бағдарламасы

Бағдарлама күрші пен суда сусымалы ботқаларды пісіруге арналған. Бағдарлама су толық қайнаганнан кейін автоматты сөндірілуді қарастырады. Осы бағдарламада әзірлеу уақытын қолмен орнату және «Отсрочка старта» және «Автоподогрев» функциялары кол жетімсіз. Эзірлеу бағдарламасын іске қосу үшін күту режимінде «Старт» батырмасын бассаның жеткілікте.

«ВЫПЕЧКА» бағдарламасы

Аштылыған қамырдан кекстер, пісірмелер және бәліштер әзірлеуге арналған. Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 1 сағатта құрайды. Эзірлеу уақытын 5 минуттық қадаммен 10 минуттан бастап 4 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады.

«ВЫПЕЧКА» бағдарламасында «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» функциясы қолжетімді болады (бағдарламаның жұмысы кезінде немесе старт басталғанға дейін әзірлеу температурасын өзгерту мүмкіндігі). Мүмкін болатын 100-160°C мәндердің диапазоны, өзгерту қадамы – 1°C.

1. Температура өзгерту үшін батырмасын басыңыз. Уақыттың мәнінің индикаторының орнына бастапкы күй бойынша температура мәні бейнеленеді – 140°C.
2. Температураның қажетті мәнін джойстікті айналдыра отырып немесе «+» және «-» батырмаларын қолдана отырып температураның қажетті мәнін орнатыңыз.
3. Енгізуілten өзгерістерді растау үшін «OK» батырмасын басыңыз.

Пісірмен әзірлеғен кезде тағамды автоматты жылтыру функциясын сондай ұсынлады. Дайын өнімді ылғалды болмас үшін әзірленген бойдан бірден мультипісіріштен шығарыңыз. Егер бул мүмкін болмаса, өнімді мультипісіріштегі автоматты жылтыру қосылу болғанда қысқа мерзімге қалдыруға болады.

«ЙОГУРТ/ТЕСТО» бағдарламасы

«ЙОГУРТ/ТЕСТО» бағдарламасының қомегімен үйінде тәтті және пайдалы йогурттар дайындаі аласыз, соңдай-ақ қамырдың ашыну максималды қолайлы жағдайлар құра аласыз. Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 8 сағатта құрайды. Эзірлеу уақытын 5 минуттық қадаммен 10 минуттан бастап 12 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады. Автомодификатор функциясы бул бағдарламада қол жетімсіз.

Йогурттарды әзірлеу үшін сіз йогуртқа арналған арнағы REDMOND RAM-G1 банкілер жиынтығын қолдана аласыз (жеке сатып алынады).

«ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ» бағдарламасы

REDMOND RMC-P350 мультипісіріш-жылдам пісіріштегі 8 сағаттың тамактандыруын және есү мен дамдың әр сатысында күті көрсетумен байланысты көптеген маселенің шешімін жетімдегіді.

Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 10 минуттық құрайды. Эзірлеу уақытын 1 минуттық қадаммен 5 минуттан бастап 12 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады. Ашық қақпақпен ас әзірлеуге рұқсат етіледі.

Мультикайнатышқа коса берілген аспаздық кітапта сіз балаға тамактандыруды бағтаған сәттөн бастап мектепке дейінгі жасқа дейін беруге болатын тағамдардың көлтегеги рецептерін таба аласыз. Барлық ұсынылған рецептер біздің аспаздық тобында атаптыш үлгі үшін бейімделген және REDMOND RMC-P350 мультикайнатышының қолданыстағы үргісінде мүқият тексеруден откен.

«ЖАРКА/ФРИТИОР» бағдарламасы

Ет, құс, балық, және көп құрамды тағамдарды қызыруға, соңдай-ақ фритюрде әртүрлі өнімдер әзірлеуге арналған. Осы бағдарламаның жұмыс барысында аспаптың қақпағы

ашық қалуы керек. Әзірлеудің орнатылған температурасына жеткенде аспап дыбыстық сигнал береді.

Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 18 минутты құрайды. Әзірлеу уақытын 1 минуттық қадаммен 5 минуттан бастап 1 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады. Стартты кейінге қалдыру функциясы бұл бағдарламада қол жетімсіз.

«ЖАРКА/ФРИТЮР» бағдарламасында МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ функциясы бар(стартқа дейін немесе бағдарлама жұмысы кезінде дайында температурасын взергү мүмкіндігі). Мүмкін болатын мәндер диапазоны 60-180 °C, өзгеру қадамы – 1°C. Қажетті температураға жеткен соң құрылғы дыбыстық белгі беріп,дайындау уақытының көрі есептелуін бастайды.



Ингредиенттердің қуїп қалуының алдын алу үшін рецептер кітабындағы нұсқаулықтарды сақтап, тостаған құрамын мерзімді арапастыру қажет. «ЖАРКА/ФРИТЮР» бағдарламасын қайта қолданар алдында, аспаптың толығымен сууын күткініз.

REDMOND RMC-P350 мультиәзірлеғінде сіз арнайы себетті (жынытығына кірмейді) қолдана отырып фритюрде әзірлей аласыз.

Осы бағдарламаны қолдану кезінде фритюрде әзірлеу үшін келесі нұсқауларды орындаңыз:

1. Үйдіска рецептке сәйкес қуыру үшін қажетті май мөлшерін құйыңыз. Тостағанды құрал корпусына қойыңыз. Ол дұрыс қойылғанына және қызыдыру элементімен жаңасатындығына көз жеткізіңіз.
2. «Автоматты бағдарламаларды пайдаланудағы жалпы әрекеттер тәртібінің» 3-7 тармақтарын орындаңыз.
3. Температура взерту үшін батырмасын басыңыз. Уақыттың мәнінің индикаторының орнына бастапкы қуй бойынша температура мәні бейнеленеді – 180°C. Температурานың қажетті мәнін джойстікті айналдыра отырып немесе «+» және «-» батырмаларын қолдана отырып температураның қажетті мәнін орнатыңыз. Енгізілген взергерілерді растау үшін «OK» батырмасын басыңыз.
4. Тұтқаны қуыруға арналған себетке жалғаңыз. Бұл үшін тұтқа түбін қысып, себеттің арнайы көртігін қойыңыз. Тұтқа қысымын босатыңыз, ол арнайы көртікке жалғанады. Себеттегі тағамдарды бір қалыптап етіп салыңыз.
5. Рецептегі нұсқауларды орындаңыз, белгіленген уақыттан кейін қақпакты ашып, қуыруға арналған себетті тостаған ішіне салыңыз. Қақпакты жабыңыз.
6. Қуыруға арналған тағамдары бар себетті тұтқасынан ұстап көтеріңіз және оны себеттегі арнайы ілмек көмегімен тостаған шетіне іліп, майын сорғытыңыз.
7. Тағамды дастархана әкелер алдында артық майды кетіру үшін тағамды қағаз орамалмен немесе тығыз қағаз майлықпен сорғытыңыз.



НАЗАРАУДАРЫНЫЗ! Май өте ыстық! Қуїп қалуды болдырмау үшін ас үй қолғаптарын пайдаланыңыз және құрал үстінен енкейменіз.



Фритюрде әзірлеу кезінде өнімдер бар себетті қызыдырылған майға салыңыз. Фритюр ретінде тек тазартылған есімдік майын қолданыңыз. Бір майды фритюрдең өнімдерді қайта әзірлеу үшін қолданбаңыз.

«МОЛОЧНАЯ КАША» бағдарламасы

Майлылыбы төмен пастерленген сүтті қолданумен ботқа әзірлеуге арналған.

Тағайындалу бойынша бағдарламадағы әзірлеу уақыты 25 минутты құрайды. Әзірлеу уақытын 1 минуттық қадаммен 5 минуттан бастап 4 сағатқа дейінгі диапазонда қолмен орнатуға болады. Ашық қақпакпен азірлеуге рұқсат етіледі.

Сүттің қайнау кетуін болдырмай, қажетті нәтижеге қол жеткізу үшін әзірлеу алдында келесі әрекеттерді орындау үсінілады:

- тұтас дәнді жармалардың барлығын су мөлдір болғанша мұқият жуу (куріш, қарақұмық, бидай және т.б.);
- әзірлеу алдында мультиқайнатқы тостағанын сары маймен майлау;
- рецепттер кітабынң нұсқауларына сәйкес құрамдас бөліктерді өлшеп, катынасын қатаң сақтау (құрамдас бөліктер мөлшерін қатаң қатаңында арттыру немесе азайту);
- қаймағы алынбаған сүтті пайдаланғанда оны ауыз сүмен 1:1 қатаңында арапастыру.



Сүт пен жармалар қасиеттері, өндіруші мен шығарылған жеріне байланысты, ерекшеленуі мүмкін, бұл кейде әзірлеу нәтижелеріне асер тигізеді.

III. АСПАП КҮТИМІ

Жалпы ережелер мен көзестер

- Аспапты алғашық пайдаланар алдында, сонымен қатар мультипісрігіштө әзірлеген соң ас ісін көтіру үшін ішінде «НА ПАРУ» бағдарламасында 15 минуттық ішінде жарты лимон әндеуе кенес береміз.
- Жабық мультипісрігіштө әзірленген тағам бар немесе су толған табаны 24 сафтан артық қалдырмау керек. Дағын тағамы бар табаны тоңазыткерамикалықта сақтаңыз жаңасында қажет болғанда ысыту функциясын пайдаланып, тағамды мультипісрігіштө ысыту аласыз.
- Егер аспапты үзак үақыт пайдаланбасаңыз, оны электр желісінен ажыратыңыз. Қызыдыру дисқісін қоса, жұмыс камера, таба, ішкі қақпақ пен бу клапаны таза және құрғак болуы керек.
- Бұйымды тазалауға кірісудің алдында ол электр желісінен ажырап тұрғанына және толық сұнғанына көз жеткізіңіз. Тазалау үшін жұмсақ матада мен ыдыс жууға арналған жұмсақ құралдарды пайдаланыңыз.



Аспапты тазалағанда қатты майлықты немесе губканы, образивті пастаны пайдалануға ТЫЙЫСАЛАЙНАДЫ. Сонымен қатар, кез келген химиялық агрессивті немесе

се асқа тиетін заттар үшін қолдануға көнсө берілмеген басқа заттарды пайдалануға болмайды.



Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағыны астына салуға ТЫЙІМ САЛЫНАДЫ!

- Мультипісрігшітің резина бөлшектерін тазалағанда мүкіят болыңыз: олар зақымданса немесе майысса, аспап дұрыс жұмыс істемей мүмкін.
- Бүйім корпусын ластанған сайын тазалауға болады. Таба, ішкі қақпақ және шешілмелі болып келген аспапты пайдаланған сайын тазалау керек. Мультипісрігшіте ас азірлену барысында қалыптасаттың конденсатты құрылғылар пайдаланылған сайын көтіріңіз. Жұмыс камераның ішкі беттерін қажет болғанда тазалаңыз.

Корпусты тазалау

Бүйім копусын жұмсақ ылғал асханалық майлышпен немесе губкамен тазалаңыз. Жұмсақ тазалау құралын қолдануға болады. Корпуста акқан су іздері мен айғыздарды болдырмау үшін оның бетін құрғатып сұртуге көнсө береміз.

Табаны тазалау

Сіз табаны жұмсақ губка мен ыдышты жуу құралын пайдаланып, қолмен де, ыдыш жуатын машинада да тазалай аласыз (өндіруші көнестеріне сәйкес).

Қатты кірлегендеге табаға жылы су құйып, біраз уақыт жібітіп қойыңыз, одан кейін тазалап шығыңыз. Табаны мультипісрігші корпусына қоюдың алдында сыртқы бетін міндетті түрде кептіріп сұртіңіз.

Табаны үнемі пайдаланғанда оның күйікке қарсы ішкі жабындысының түсі толық немесе жартылай өзгеріп мүмкін. Бұл өзімен өзі таба ақауының белгісі болып табылмайды.

Қақпақтың ішкі беті мен тығыздауыш сақинаны тазалау

1. Мультизірлелігін -жылдам азірлеңіш қақпақтың ашыныз.
2. Күш салмай, тығыздауыш резенкені негізгі қақпақтан ажыратылуы үшін өзінізге тартыңыз.
3. Жұмсақ жуу құралымен жылы суда тығыздау резенкесін жуыңыз. Қақпақтың ішкі бетін ылғалды асай салфеткасы немесе губкасымен сұртіңіз. Резенке немесе қақпақтың тазалауға арналған ыдыш жуатын машинаны қолданбаңыз.
4. Қақпақ пен тығыздау резенкесін құрғақ етіп сұртіңіз. Ұстағыш-шығыршықта тығыздау резенкесін тығыз орнатыңыз.

Алмалы бу және тірек қақпақшасын тазалау

Бу және тірек қақпақшалары аспаптың үстінгі қақпақындағы арнайы үшіншікта орнатылған. Қақпақшалардың құрамада болған қақпақтың ішкі бетіндегі қорғанышторы болып табылады.

1. Қақпақтың терендігінде жогары қарай бу қақпағын ақырын тартыңыз.
2. Қуралдың қақпағын шешінің. Қақпақтың ішкі жағындағы қорғанышторын тазалаңыз.

3. Тірек қақпақшасының резенкесін үкіпты шешінің және қақпақшаның өзін шығарыңыз. Бу және тірек қақпақшаларының барлық бөліктерін жуыңыз.

4. Жинақтауды кері тәртіпте жүргізіңіз: тірек қақпақшасын орнына салыңыз және оған резенкені кидіріңіз, бу қақпақшасының қорғанышторын тірекке тірелгенше орнатыңыз. Бу қақпақшасын аспап қақпағының үшіншікта орнатыңыз.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ! Клапан резинасы майысын қалмау үшін оны шешу, тазалау және орнату кезінде бұрманыз және тартлаңыз.

Бекітіш клапанның немесе резенкенің закымданулау немесе жоғалуы құралдың дұрыс жұмыс жасамауына немесе оның бұзылуына әкелу мүмкін.

Конденсаттың жою

Осы үлгіде конденсат тостаған айналасында аспап корпусының арнайы құсында жиһанқатлады. Оны жою үшін ас үй майлығын қолданыңыз.

Жұмыс камерасын тазалау

Осы нұсқаулықтың нұсқаулары қатан ұстанғанда сүйкітық, ас бөліктері немесе қоқыстың аспаптың жұмыс камерасының ішіне түсү мүмкіндігі аз. Егер қаты ластанса, аспаптың қате жұмысынан немесе аспап бұзылуынан бас тарту үшін жұмыс камерасының беттерін тазалау керек.



Мультипісрігшітің жұмыс камерасын тазалаудың алдында аспап электр желісінен ажыратылып, толық сұғанақына көз жеткізіңіз!

Жұмыс камерасының бүйірлік қабырғаларын, қыздыру дисқісі бетін және орталық термоқұдара қабылы (қыздыру дисқісінің орталық орналаскан) ылғал (су емес) губкамен немесе майлышпен тазалауға болады. Егер сіз жуу құралын қолдансаныз, кейін ас азірлегендеге керекіз істі болдырау үшін оның қалдықтарын мүкіят кетіру керек.

Бөтен заттар орталық термоқада айналасында қуысқа түскенде оларды қағаға қабынуна баспай, пинцетпен мүкіят алып тастаңыз. Қыздырудисқісінің беті кірлегендеге ылғал орташа қатты губканы немесе синтетикалық ыскерамикалықты пайдалануға болады.



Аспапты үнемі пайдаланғанда қыздыру дисқісінің түсі уақыт өтте келе толық немесе жартылай өзгеруі мүмкін. Бұл өзімен өзі құрылғы ақауының белгісі болып табылмайды және оның дұрыс жұмысына асер етпейді.

Сақтау және тасымалдау

Сақтау және қайта пайдаланудың алдында құралдың барлық бөліктерін тазалап, түгел құрғатыңыз. Құралдың құрғақ жеденетін жерде жылыту аспаптарынан алыс және тікелей күн сәулелерден алыс сақтаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезінде құралдың закымдануына және/немесе орнаманың бүтіндігіне әкелу мүмкін құралды механикалық асерлерге үшарытуға тыбым салынады. Құралдың орнамасын су мен баска да сүйкітылардан сактау қажет.

IV. ҮҚТИМАЛ АҚАПУЛАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ӘДІСТЕРИ

Ақау	Үқитмал себептері	Жою әдісі
Дисплейде келесі көтөрүлгөнде тұралы хабарлама туындағы: Е1-E4	Жүйелік кәтеде, құралдың қызып кетуі мүмкін, басқару тақтасының немесе қызыдыруши элементтің істен шығуы	Құралды электржелісінен ажыратыныз, оған сұға жол берінді. Қаклағын тығыз жауып, құрылғында тоғтағаның және жеткілікті көлемде азық-түліктің болын тексерініз. Құралды электржелісінен косып, бағдарламаны қайтадан іске қосыңыз. Егер мәселе әлі де шешілметен болса, авторланаудың күзмет көрсету орталығына жүгініңіз.
Аспап қосылмайды	Электркоректену бауы аспалпа және (немесе) электр розеткасына қосылмаған	Шешілмелі электр бауы аспалтағы тиісті ажыраткерамикалық және розеткаға қосылғанына көз жеткізіңіз
	Электр розеткасы ақаулы	Аспалты жөн розеткаға қосыңыз
	Электр розеткасында ток жоқ	Электр желісінде кернеу барын тексерініз. Егер ол жоқ болса, үйнізге қызмет көрсеттін үйімға жолғыныңыз
Тағам ете ұзақ азірленеді	Электр желісінен көркөнен жаңылышы (ток кернеуінің деңгейі тұрақсыз немесе нормасынан томен)	Электр желісінде тоқтың тұрақты кернеуін тексерініз. Егер ол тұрақсыз немесе нормасынан томен болса, үйнізге қызмет көрсеттін үйімға жолғыныңыз
	Таба мен қызыдыру элементі арасына бөтен зат немесе болшектер түсті (коқыс, жарма, ас кесектері)	Аспалты электр желісінен ажыратыныз, сұтыныңыз бөтен затты немесе болшектерді алып тастаңыз
	Таба мультипісрігіш корпусына қысық орнатылған	Табанды қысайттай тегіс орнатыныз
Әдірлеу кезінде аспалтың қаклағы астынан бу шығады. Бағдарлама жұмысының үақытын санау жүргізу	Қызыдыру дискісі қатты кірлеген	Аспалты электр желісінен ажыратыныз, сұтыныңыз. Қызыдыру дискін тазаланыз
	Таба аспап корпусына қисайып орнатылған	Табанды қысайттай, тегіс қойыныз
	Таба мен мультипісрігіштің ішкі қаклағының санылаусыздығы бузылған	Қаклақ, пен аспап корпусы арасында бөтен зат (коқыс, жарма, ас кесектері) жоктыны тексерініз, оларды алып тастаңыз. Мультипісріш қаклағын ылғы сырытпестілгенде жабының
Ішкі қақпактағы тығыздауыш резина қатты кірлеген, майысқан немесе зақымданған	Ішкі қақпактағы тығыздауыш резина қатты кірлеген, майысқан немесе зақымданған	Аспалтың ішкі қақпакындағы тығыздауыш резина жағдайын тексерініз. Оны ауыстыру керек болуы мүмкін

Ақау	Үқитмал себептері	Жою әдісі
Әдірлеу кезінде аспалтың қаклағы астынан бу шығады. Бағдарлама жұмысының үақытын санау жүргізу	Ішкі қақпакта нығызыдау резенкесінің бар екендігін тексерініз	Ішкі қақпакта нығызыдау резенкесінің бар екендігін тексерініз
Күралғының жылдам жайындау режимінде жұмысы кезінде бекіткіш клапан тесігінен бу шыға береді. Бағдарламаны қайтадан іске қосыңыз. Егер мәселе әлі де шешілметен болса, авторланаудың күзмет көрсету орталығына жүгініңіз.	Бекіткіш клапан ластанған	«Құралға күтім жасау» бөліміне сайкес бекіткіш клапанға тазалу жүргізіңіз.
Бекіткіш клапан жаңемен шығызып, жағдайда қызмет көрсеттін үйімге қызмет көрсеттін үйімға жолғыныңыз	Бекіткіш клапан немесе оның нығызыдау резенкесі жоғалған	Бекіткіш клапан немесе оның нығызыдау резенкесінің бар екендігін тексерініз



Егер қателікті дұрыстың алмасаңыз, авторизацияланған сервистік орталыққа жүгініңіз.

V. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Осы бүйімға сатып алынған сәттен 2 жыл мерзіміне кепілдік беріледі. Өндіруші кепілдік кезеңі ішінде жондеу, бөлшектерді ауыстыру немесе бүкіл бүйімді ауыстыру жолымен материалдар немесе құрылдың сапасы жетіспеушілігінен туындаған кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттеннеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мерзімінде жолымен сатушы қолданылған расталған жағдайдағаға күшіне енеді. Осы кепілдік тек бүйім пайдалану бойынша нұсқаулыққа сайкес қолданылған, жоңделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде зақымданбаған, сонымен қатар бүйімнің толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бүйімнің табиғи тозуына және шығын материалдарына таралмайды (сузгілер, шамдар, қыш және телефондық тығыздаушылар және т.б.).

Бүйімнің қызмет мерзімі мен кепілдік міндеттемелердің жарамдылық мерзімі өндірілген кезден бастап немесе бүйім жасалған кезден бастап есептелеіді (егер сатылған күнін анықтау мүмкін болмаса).

Аспалтың өндірілген кезі бүйім корпусындағы сыйкестендіру жапсырмасында орналасқан сериялық немірден табуга болады. Сериялық немір № 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-ші белгілер айды, 8-ші – құрылғы шыққан жылды білдіреді.

Өндіруші бекіткіш аспалтың қызмет ету мерзімі бүйімнің пайдаланылуы осы нұсқаулық пен қолданылатын техникалық стандарттарға сәйкес жүргізу жағдайында сатып алынған күнінен 5 жылды құрайды.

Орамды, пайдалануыш нұсқаулығын, сонымен қатар аспалтың өзін қалдықтарды қайта өндіре бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес пайдалаға асуру керек. Мұндай бүйімдарды әдеметтегі тұрмыстық қоқыспен тастамаңыз.



Înainte de a utiliza acest produs, citiți cu atenție manualul de exploatare și păstrați-l ca referință. Utilizarea corectă a dispozitivului va prelungi considerabil durata de exploatare.

Măsurile de siguranță și instrucțiunile, cuprinse în acest manual, nu acoperă toate situațiile posibile, care pot apărea în procesul de exploatare a dispozitivului. Atunci când se utilizează dispozitivul utilizatorul trebuie să fie ghidat de bunul simț, să fie atent și grijos.

MĂSURI DE SECURITATE

- Producătorul nu este responsabil pentru daune cauzate de nerespectarea cerințelor tehnicii securității și regulilor de exploatare a produsului.
- Acest aparat electric este un aparat multifuncțional de preparare a mâncării în condiții de uz casnic și poate fi aplicat în apartamente, case de țară, camere de hotel, în menajere interioare în magazine, birouri sau în alte condiții similare de exploatare neindustrială. Utilizarea industrială sau orice altă utilizare necorespunzătoare a dispozitivului va fi considerată ca încălcare a condițiilor adecvate de funcționare a produsului. În acest caz producătorul nu este responsabil pentru posibilele consecințe.
- Înainte de a conecta dispozitivul la o priză electrică, verificați dacă tensiunea ei coincide cu tensiunea nominală de alimentare a dispozitivului (vedeți caracteristicile tehnice sau tablă din fabrică a produsului).
- Folosiți un cablu prelungitor, calculat la necesarul de putere a dispozitivului. Nerespectarea acestei cerințe poate duce la scurtcircuit sau incendiu de cablu.
- Conectați aparatul numai la prize, care au legătură cu pământul – aceasta este o cerință obligatorie de protecție împotriva șocurilor electrice. Folosind un cablu prelungitor, asigurați-vă că acesta are, de asemenea, legătură cu pământul.



ATENȚIE! În timpul funcționării aparatului carcasa lui, bolul și piese de metal se încălzesc! Fiți atenți! Folosiți mănuși de bucătărie. Pentru a evita arsura de aburi fierbinți, nu vă aplecați asupra dispozitivului la deschiderea capacului.

- Deconectați aparatul din priză după utilizare, precum și în timpul de curățare sau de deplasare. Scoateți cablul electric din priză cu mâinile uscate, țineți-l de ștecher și nu de cablu.
- Nu întindeți cablul de alimentare pe sub uși sau în apropierea surselor de căldură. Asigurați-vă că cablul electric nu s-a sucit și nu s-a îndoit, nu este în contact cu obiecte ascuțite, colțuri și margini de mobilier.

***RETINETI:** deteriorările aleatoare a cablului de alimentare electrică pot provoca defecte, care nu corespund condițiilor de garanție, precum și la șoc electric. Cablul electric deteriorat necesită înlocuire de urgență în centru service.*

- Asigurați-vă întotdeauna de curătenia și întreținerea supapei de eliberare a aburului, supapei de reglare a presiunii, inelului de etanșare de pe partea interioară a capacului. Nici într-un caz nu conectați aparatul la sursa de alimentare dacă există orice semne de deteriorare, blocaje, deformări ale supapelor, capacului interior și inelului de etanșare.
- Pentru pregătirea mâncării sub presiune este obligatorie prezența în castron a apei sau altui lichid – nu mai puțin de 1/5 din volumul castronului.

Prăjirea și coacerea sub presiune înaltă este strict interzisă!

- Pentru a evita înfundarea supapei de eliberare a aburului umpleți castronul cu produse și apă nu mai mult decât 4/5 din volumul castronului. La fierberea produselor, având capacitatea de a se umfla în apă fierbinți sau de a face spumă, – nu mai mult decât 3/5 din volumul castronului.

Este strict interzis lansarea programului de gătit sub presiune înaltă, dacă capacul dispozitivului nu este fixat în totalitate!

- La deschiderea supapei de eliberare a aburului în timpul sau la sfârșitul procesului de pregătire este posibilă eliminarea puternică verticală a aburului fierbinți. Nu vă aplecați asupra capacului și nu țineți mâinile pe orificiile supapei la deschiderea acesteia.

- La creșterea presiunii în camera de lucru automat funcționează sistemul de blocare al capacului. Nu încercați să deschideți capacul dispozitivului fără normalizarea preliminară a presiunii în camera de lucru.
- La finalizarea pregătirii bucătelor lichide sau piure lăsați dispozitivul să se răcească timp de 10-15 minute înainte de descărcarea presiunii, pentru a preveni eliminarea lichidului fierbinte prin supapa de eliberare a aburului.
- Deschideți capacul dispozitivului numai de mânerul de plastic montat pe acesta. Dispozitivul poate fi ridicat numai de mânerele speciale de pe laturile aparatului și numai atunci când este deconectat de la sursa de alimentare.
- Nu instalați aparatul pe o suprafață moale, nu-l acoperiți cu șervețel sau ștergări în timpul funcționării – acest lucru poate duce la supraîncălzirea și defectarea dispozitivului.
- Se interzice exploatarea aparatului la aer liber – pătrunderea umerezii sau obiectelor străine în interiorul corpului aparatului pot provoca daune grave.
- Înainte de a curăța aparatul, asigurați-vă că el este deconectat de la priză și este complet răcit. Urmați strict instrucțiunile pentru curățarea aparatului (vezi secțiunea „Curățarea și depozitarea dispozitivului”).



- Se interzice repararea aparatului independent sau efectuarea modificărilor în structura acestuia. Repararea aparatului trebuie să fie efectuată exclusiv în centrul de service specializat autorizat. Reparația efectuată neprofesional poate duce la defectiuni, leziuni și deteriorarea bunurilor.

ATENȚIE! Nu utilizați dispozitivul în cazul oricărui defect.

Caracteristicile tehnice

Model	RMC-P350
Putere	900 W
Tensiune	220-240 V, 50 Hz
Protectie împotriva electrocutării.....	clasa I
Volumul castronului	5 l
Acoperirea castronului.....	non-stick DAIKIN®
Afișaj.....	LED-uri, digital
Supapa de abur	detașabilă
Capacul	detașabil
Gumă de etanșare internă	detașabilă
Sistemul de protecție	4-niveluri:

- valva de eliberare a aburului
- supapa de închidere
- siguranță termică
- senzorul de presiune

Programele

În regimul oalei sub presiune:

1. НА ПАРУ (ÎN ABUR)
2. СУП (SUPĂ)
3. ВАРКА (FIERBERE)
4. ТОМЛЕНИЕ (FIERBERE ÎNĂBUȘITĂ)
5. ГЛОВ (PILAF)
6. ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ (ÎNĂBUSIRE/ASPIC)
7. РИС/КРУПЫ (OREZ/CEREALE)

În regimul multifierbătorului:

1. ХЛЕБ (PÂINE)
2. ЭКСПРЕСС (EXPRESS)
3. ВЫПЕЧКА (с функцией „МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ”) (COACERE (cu funcția „МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ”))
4. ЙОГУРТ/ТЕСТО (IAURT/ALUAT)
5. ЖАРКА/ФРИТЮР (с функцией „МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ”) (PRĂJIRE/FRITEUZĂ (cu funcția „МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ”))
6. МОЛОЧНАЯ КАША (TERCI DE LAPTE)
7. ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ (ALIMENTARE PENTRU COPII)

Funcții

Menținerea temperaturii bucătelor pregătite (autoîncălzirea) până la 12 ore
 Deconectarea preliminară a autoîncălzirii este
 Încălzirea bucătelor până la 12 ore
 Amânarea startului până la 24 ore
 Dezactivarea sunetelor este

Echipamente

Multifierbător-oala sub presiune 1 buc.	Căuș 1 buc.
Castron 1 buc.	Lingură plată 1 buc.
Container pentru pregătirea în abur 1 buc.	Cartea de rețete 1 buc.
Stand pentru pregătirea în abur 1 buc.	Manual pentru utilizare 1 buc.
Pahar gradat 1 buc.	Cartea de servicii 1 buc.

Producătorul își rezervă dreptul de a modifica designul, conținutul, precum și caracteristicile tehnice ale dispozitivului pe parcursul perfecționării dispozitivului fără anunțare prealabilă privind astfel de modificări.

Dispozitivul multifierbătorului-oalei sub presiune (schemă A1, pag. 2)

1. Capacul detașabil al dispozitivului
2. Capacul de deschidere a supapei de abur
3. Supapa de abur detașabilă
4. Supapa de închidere
5. Guma de etanșare detașabilă
6. Inel de suport
7. Castron
8. Panou de control cu afișaj
9. Joystick rotativ
10. Carcasa dispozitivului
11. Mânere pentru transportare
12. Lingură plată
13. Căuș

14. Pahar gradat

15. Stand pentru pregătirea în abur
16. Container pentru pregătirea în abur
17. Cablu de alimentare

Panoul de control (schemă A2, pag. 3)

1. Butonul – trecerea în regimul setărilor timpului de gătit.
2. Butonul „Отмена/Разорев” („Anulare/Încălzire”) – conectarea/deconectarea funcției de încălzire, întreruperea activității programului de gătit, resetarea setărilor făcute.
3. Butonul – trecerea în regimul timpului setat al startului întârziat.
4. Butonul „-“ – micșorarea valorii parametrului, comutarea reluată între programele de gătit.
5. Butonul „+“ – creșterea valorii parametrului, comutarea directă între programele de gătit.
6. Butonul – setarea presiunii de lucru în cadrul programelor, care activează în regimul oalei sub presiune.
7. Butonul „Старт” („Start”) – activarea regimului specificat de gătit, activarea /dezactivarea autoîncălzirii.
8. Butonul – trecerea în regimul setării temperaturii.
9. Indicatorii programelor de gătit.
10. Joystick rotativ
11. Butonul „OK” pe joystick-ul rotativ – ieșirea în regimul alegerei programului de gătit, alegerea programului de gătit, confirmarea setărilor efectuate.

Dispozitivul de afișare (schemă A3, pag. 4)

1. Indicatorul regimului startului întârziat / setarea timpului de întârziere.
2. Indicatorul finalizării activității programului.
3. Indicatorul regimului de gătit / setării timpului de gătit.
4. Indicatorul stării capacului (închis/deschis).
5. Indicatorul valorii timpului.
6. Indicatorul regimului de autoîncălzire.
7. Indicatorul regimului de încălzire.
8. Indicatorul nivelului de presiune în camera de lucru.
9. Indicatorul regimului de lucru al dispozitivului / atingerea nivelului necesar de presiune în castron.

I. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

Scăpați cu grijă dispozitivul și accesoriole acestuia din cutie. Înlăturați toate materialele de ambalare și autocolantele promotionale.



Păstrați obligatoriu la locurile lor autocolantele de avertizare, autocolantele-indicatoare (în cazul prezenței lor) și plăcuța cu numărul de serie al dispozitivului pe corpul lui!

După transportarea sau păstrarea la temperaturi joase este necesar să mențineți dispozitivul la temperatura camerei nu mai puțin două ore înainte de conectare.

Ștergeți corpul dispozitivului și vasul cu o cărpă umedă și lăsați-l să se usuce. Pentru a evita apariția miroslui strâin la prima utilizare a dispozitivului efectuați curățarea acestuia (a se vedea „Înțreținerea dispozitivului”).

Instalați dispozitivul pe o suprafață plană, dură, orizontală, astfel încât aburul fierbinte care ieșe din supapa de aburi să nu nimerească pe tapete, acoperiri decorative, dispozitive electronice și alte obiecte sau materiale, care se pot deteriora de la temperaturi și umiditate înalte.

Înainte de preparare asigurați-vă, că părțile interne și vizibile externe ale multi-cookerului nu au deteriorări, spargeri și alte defecți. Între vasul și elementul de încălzire nu trebuie să fie obiecte străine.

II. OPERAȚIUNEA MULTIFIERBĂTORULUI-OALEI SUB PRESIUNE

Memoria non-volatile

Multifierbătorul-oala sub presiune REDMOND RMC-P350 dispune de memorie non-volatile. La deconectarea temporară a energiei în timpul pregătirii toate setările sunt salvate timp de 15 minute. Dacă deconectarea energiei a avut loc în timpul activității funcției „Startului Întârziat”, setările sunt păstrate până la expirarea timpului setat al activității funcției.

Blocarea capacului

La blocare capacul dispozitivului ermetic se conectează cu carcasa, ceea ce permite să creeze în camera acestuia de lucru presiune înaltă (arde indicatorul .

La finalizarea pregătirii lăsați dispozitivul să se răcească timp de câteva minute și apăsați butonul de deschidere a supapei de abur pentru normalizarea presiunii în castron.

Pentru blocarea capacului:

- Instalați capacul pe carcasa dispozitivului și porniți-l în sensul acelor de ceasornic până când se oprește.
- La utilizarea dispozitivului în regimul multifierbătorului apăsați butonul de deschidere a supapei de abur pe capac până când se fixează.
- La utilizarea dispozitivului în regimul oalei sub presiune asigurați-vă, că supapa de eliberare a aburului este închisă (butonul de pe capacul dispozitivului nu este apăsat).

 În legătură cu designul aparatului când capacul este deschis sau scos indicatorul  pe panoul de control deasemenea va lumina.

 ATENȚIE! În timpul activității aparatul se încălzește! Nu atingeți părțile metalice ale acestuia în proces și la sfârșitul pregătirii. La ridicare și transportare țineți dispozitivul de mânerele speciale de pe carcasa aparatului.

Setarea orelor

Conectați dispozitivul la sursa de alimentare. Apăsați și țineți apăsat butonul „OK”. Indicatorul valorii orelor pe afișaj va clipe. Setarea timpului se va realiza la rotirea joystick-ului sau apăsarea butoanelor „+” și „-”, pasul setării – 1 oră. La atingerea maximală (minimală) a valorii setarea timpului va continua de la începutul intervalului. Selectând valorile orelor, apăsați butonul „OK”, apoi setați valoarea minutelor. Pasul setării – 1 minut. În caz de necesitate dumneavoastră vă puteți întoarce la setarea valorii orelor, apăsând butonul .

Pentru confirmarea schimbărilor efectuate apăsați butonul „OK”.

Deconectarea semnalelor sonore

După setarea valorii timpului curent pe afișaj va apărea inscripția „S On”, dacă semnalele sunt conectate, sau „S Off” – dacă sunt deconectate. Deconectarea/conectarea semnalelor sonore se realizează la rotirea joystick-ului sau apăsarea butoanelor „+” și „-“. Pentru confirmarea schimbărilor efectuate apăsați butonul „OK”.

Setarea timpului de pregătire

În multifierbător-oala sub presiune REDMOND RMC-P350 puteți seta independent timpul de pregătire pentru fiecare program, cu excepția programului „ЭКСПРЕСС”. Pasul schimbării și intervalul posibil al timpului specificat depind de programul de pregătire ales.

- Pentru setarea timpului de pregătire după alegerea programului automat apăsați butonul  Valoarea orelor și indicatorul „Timp” pe afișaj vor începe a clipe.
- Setarea valorii timpului se va realiza la rotirea joystick-ului sau apăsarea butoanelor „+” și „-”, pasul setării – 1 oră. La atingerea maximală (minimală) a valorii setarea timpului va continua de la începutul intervalului.
- Alegând valoarea orelor, apăsați butonul „OK”, apoi setați valoarea minutelor. La setarea valorii minutelor cu rotirea joystick-ului schimbările se realizează cu pasul, setat în mod implicit, la setare cu ajutorul butoanelor „+” și „-” – cu pasul de 1 minut.
- În caz de necesitate dumneavoastră puteți să vă întoarceți la setarea valorii orelor, apăsând butonul .
- Setarea valorii orelor și minutelor are loc independent una de cealaltă. Pentru confirmarea schimbărilor efectuate apăsați butonul „OK”.

În unele programe automate numărătoarea inversă a timpului setat pentru pregătire va începe numai după ieșirea dispozitivului la temperatura de lucru setată. De exemplu, dacă turnați apă rece și setați în programul „ХАЛАРУ” timpul de pregătire 5 minute, atunci lansarea programului și numărătoarea inversă a timpului setat pentru pregătire va începe numai după fierberea apei.

Setarea nivelului de presiune

În multifierbător-oala sub presiune REDMOND RMC-P350 în programele, ce activează în regimul oalei sub presiune, puteți schimba nivelul de presiune de la 30 până la 70 KPa.

- Pentru a trece în regimul setării presiunii, apăsați butonul .

2. Cu rotirea joystick-ului sau apăsarea butoanelor „+” și „-“ setați nivelul dorit de presiune. Schimbările vor fi afișate de către indicatorii corespunzători. La atingerea valorii maxime setarea nivelului de presiune va continua de la începutul intervalului.

Nivelul	Indicatorul	Presiunea, kPa
1 (scăzut)		30
2 (mediu)		50
3 (înalt)		70

După lansarea programului automat indicatorul nivelului de presiune va clipe până la atingerea dispozitivului a parametrilor setați de lucru. După ieșirea la parametrii de lucru ambi indicatori vor continua să ardă până la finalizarea procesului de gătit.

Startul întârziat al programului

Funcția startului întârziat permite să setați timpul, la care bucătele trebuie să fie gata (luând în considerare timpul de lucru al programului). Timpul maximal al startului întârziat – 24 ore cu pasul setării de 1 minut.

Dumneavoastră puteți seta timpul startului întârziat după alegerea programului automat.

1. Apăsați butonul pe afișaj se va afișa valoarea timpului startului întârziat în mod implicit și indicatorul „Timer”. Aceasta se compune din timpul curent al ceasului, timpului setat de gătit și timpului, necesar pentru ieșirea programului la parametrii de lucru (dacă acesta este prevăzut de setările din fabrică). Timpul startului întârziat în mod implicit este rotunjit în mare parte până la 5 minute.
2. Setarea valorii timpului se realizează la rotirea joystick-ului sau apăsarea butoanelor „+” și „-”, pasul setării – 1 oră. La atingerea maximală (minimală) a valorii setarei timpului va continua de la începutul intervalului.
3. Alegând valoarea orelor, apăsați butonul „OK”, apoi setați valoarea minutelor. La setarea valorii minutelor cu rotirea joystick-ului schimbările se vor realiza cu pasul, setat în mod implicit, la setarea cu ajutorul butoanelor „+” și „-“ – cu pasul de 1 minut.
4. Setarea valorii orelor și minutelor are loc independent una de cealaltă. Pentru confirmarea schimbărilor efectuate apăsați butonul „OK”.

În timpul activității funcției pe afișaj se va afișa valoarea timpului curent. Pentru a vedea timpul de pregătire a bucătelor apăsați și țineți apăsat butonul .

i Funcția startului întârziat este disponibilă pentru toate programele automate de gătit, cu excepția programelor „ЖАРКА/ФРИТОП” și „ЭКСПРЕСС”.

Nu se recomandă să folosiți funcția „Startului întârziat”, dacă rețeta conține produse perisabile (ouă, lapte proaspăt, carne, cașcaval și.m.d.).

Menținerea temperaturii bucătelor preparate (autoîncălzirea)

Această funcție se conectează automat imediat la finalizarea activității programului de gătit și poate menține temperatura bucătelor preparate în cadrul valorilor de 70-75°C până la 12 ore. În timpul activității autoîncălzirii luminează indicatorul , pe afișaj se afișează numărătoarea inversă directă a timpului de activitate în regimul dat.

În caz de necesitate autoîncălzirea poate fi deconectată, apăsând și ținând apăsat câteva secunde butonul „Отмена/Разорбей”.

Pentru a deconecta autoîncălzirea anticipat, în timpul activității programului apăsați butonul „Start”, indicatorul „Încălzire” pe afișaj nu se va stinge. Pentru a conecta iarăși autoîncălzirea, apăsați butonul „Start” încă o dată (indicatorul „Încălzire” se va aprinde).

Încălzirea bucătelor

Multifierbătorul-oala sub presiune REDMOND RMC-P350 pot fi folosite pentru încălzirea bucătelor reci. Pentru aceasta:

1. Puneiți produsele în castron, instalați-l în carcasa dispozitivului.
2. Închideți capacul, conectați aparatul la sursa de alimentare.
3. Apăsați butonul de deschidere a supapei de abur pe capacul dispozitivului.
4. Apăsați butonul „Отмена/Разорбей”. Dispozitivul va emite un semnal sonor, pe afișaj se va aprinde indicatorul „Încălzire”. Timer-ul va începe numărătoarea directă a timpului de încălzire.

Dispozitivul va încălzi bucatele până la 70-75°C și le va menține în stare fierbinte până la 12 ore. În caz de necesitate încălzirea poate fi oprită, apăsând și ținând apăsat câteva secunde butonul „Отмена/Разорбей”, până se vor stinge indicatorii corespunzători pe afișaj și buton.

Nu se recomandă să lăsați bucatele în stare fierbinte mai mult de două-trei ore, deoarece cădeodată aceasta poate duce la schimbarea calității gustului acestora.

Sistemul de protecție

Multifierbătorul-oala sub presiune REDMOND RMC-P350 sunt echipate cu sistem de protecție de mai multe niveluri. Dacă temperatura și (sau) presiunea în cameră depășesc ratele admisibile, sistemul va opri procesul de pregătire. Când acești parametri vor reveni la normal, procesul de pregătire va fi reluat. În cazul în care după o anumită perioadă de timp acest lucru nu se va întâmpla, dispozitivul special va întrebuze circuitul de alimentare și va opri complet activitatea multifierbătorului-oalei sub presiune.

Dacă dumneavoastră ati întreburuit procesul de pregătire în regimul oalei sub presiune apăsați butonul „Отмена/Разорбей” (sau dispozitivul a fost deconectat de la sursa de alimentare în timpul activității programului), lăsați dispozitivul să se răcească timp de 10-15 minute și deschideți supapa de eliberare a aburului pentru normalizarea presiunii în castron.

După normalizarea presiunii în camera de lucru deschideți capacul dispozitivului.

Ordinea generală a operațiunilor la utilizarea programelor automate

- Pregătiți (măsurati) ingredientele necesare.
- Puneți ingredientele în castronul multifierbătorului-oala sub presiune în corespondere cu programul de și puneti-o în dispozitivul aparatului. Asigurați-vă, că toate ingredientele, inclusiv lichidul, să se afle mai jos de linia marcajului maxim pe suprafață interioară a castronului. Asigurați-vă, că castronul este instalat fără inclinări și este bine fixat cu elementul de încălzire.
- Setați capacul pe carcasa dispozitivului și rotați în direcția acelor ceasornice până la fixare. Conectați dispozitivul la sursa de alimentare.



La utilizarea programelor, care activează în regimul multifierbătorului, apăsați până la fixare butonul de deschidere a supapei de abur pe capac.

- Apăsați butonul „OK” pe joystick-ul rotativ, pentru a ieși din regimul de aşteptare. Apăsând butoanele „-” și „+” sau rotind joystick-ul, alegeți programul necesar de gătit (se va aprinde indicatorul corespunzător al programului).
- Dacă nu sunteți mulțumiti de timpul de pregătire, instalată de modul implicit, dumneavoastră puteți schimba valoarea acestuia.
- În caz de necesitate instalăți timpul amânării startului.



Dacă intervalul de timp între apăsarea butoanelor constituie mai mult de 1 minut, va avea loc resetarea programului ales și afișajul va reveni la indicația timpului curent.

- Pentru lansarea programului de pregătire apăsați butonul „Crapt”. În dependentă de programul selectat numărătoarea inversă a timpului va începe imediat sau la tingearea temperaturii necesare și presiunii în castron.



Pentru a deconecta autoîncălzirea anticipat, în timpul activității programului apăsați butonul „Start”, indicatorul „Încălzire” pe afișaj nu se va stinge. Pentru a conecta iarăși autoîncălzirea, apăsați butonul „Start” încă o dată (indicatorul „Încălzire” se va aprinde).

În timpul activității programelor „ВЫПЕЧКА” și „ЖАРКА/ФРИТЮР” este posibil schimbarea temperaturii de gătit (urmăriți descrierea programelor corespunzătoare).

- Despre finalizarea programelor de gătit o să vă informeze o serie de semnale sonore, pe afișaj va începe a clipi indicatorul „Fotobo”. În continuare, în corespondere cu programul ales sau setările curente, dispozitivul va trece în regimul de autoîncălzire (pe ecran se afișează timpul curent). Indicatorul „Încălzire” sau în regimul de aşteptare (pe ecran se afișează timpul curent).
- La utilizarea programelor, care activează în regimul oalei sub presiune, la finalizarea programului lăsați dispozitivul să se răcească timp de câteva minute, după care apăsați butonul de deschidere a supapei de abur pe capac și așteptați normalizarea presiunii în castronul dispozitivului.



SE INTERZICE:

- de a umple castronul cu produse sau cu apă mai sus de nivelul marcajului maximal al scării pe suprafață interioară a castronului;

- să pregătiți în regimul oalei sun presiune fără apă sau alte lichide (volumul minim al lichidului necesar – 2 pahare gradat);

- să utilizați regimul oalei sub presiune pentru prăjirea produselor în ulei.

i *Pentru a anula programul introdus, întreruperea procesului de pregătire sau autoîncălzirii, apăsați butonul „Отмена/Разозгее”.*

o *Pentru a obține rezultate perfecte, vă recomandăm să folosiți rețete din carte de bucate ce însoțește pachetul Multicooker REDMOND RMC-P350, concepute special pentru acest tip de aparat. Tezgihli reseptlarnı siz yana www.redmond.company saytıdan ham topishingiz mümkün.*

REGIMUL OALEI SUB PRESIUNE

Indicatorul regimului de lucru are imaginea . Dacă presiunea necesară încă nu este acumulată, atunci indicatorul circular clipește.

Programul „НА ПАРУ”

Este recomandat pentru prepararea pe aburi a legumelor, peștelui, cărnii, colțunașilor, bucătării dietice și vegetariene. Timpul implicit de preparare în acest program constituie 10 minute. Este posibilă instalarea manuală a timpului de preparare în intervalul de la 5 minute la 2 ore cu pasul de instalare în 1 minute. În mod implicit este setat nivelul înalt al presiunii în castron.

Numărătoarea inversă a timpului de preparare în programul „НА ПАРУ” începe numai după ieșirea aparatului la parametrii de funcționare (după fierbere apei și acumularea cantității suficiente de aburi în bol).

- Turnați în bol 600-1000 ml de apă. Instalați în bol recipientul pentru preparare pe aburi.
- Măsurăți și pregătiți produsele în funcție de rețetă, puneti-le uniform în recipient și introduceți bolul în corpul aparatului. Asigurați-vă, că bolul este în strîns contact cu elementul de încălzire.
- Urmați pp. 3-8 a secțiunii „Ordinea generală de utilizare a programelor automate”.

Programul „СУП”

Este recomandat pentru prepararea diferitelor supe, compoturi și murături. Timpul implicit de preparare în acest program constituie 20 minute. Este posibilă instalarea manuală a timpului de preparare în intervalul de la 5 minute la 8 ore cu pasul de instalare în 1 minute. În mod implicit este setat nivelul înalt al presiunii în castron.

Programul „БАПКА”

Este recomandat pentru fierberea legumelor, cărnii, peștelui. Timpul implicit de preparare în acest program constituie 10 minute. Este posibilă instalarea manuală a timpului de preparare în intervalul de la 5 minute la 8 ore cu pasul de instalare în 1 minute.

În mod implicit este setat nivelul înalt al presiunii în castron.

Programul „ТОМЛЕНИЕ”

Programul este destinat pentru coacerea înceată a carnei, pregătirea ruletei.

În mod implicit timpul de pregătire în program constituie 1 oră. Este posibilă setarea manuală a timpului de gătit în intervalul de la 5 minute până la 8 ore cu pasul de 5 minute. În mod implicit este setat nivelul înalt al presiunii în castron.

Programul „ПЛОВ”

Programul este destinat pentru pregătirea diverselor tipuri de pilafuri.

În mod implicit timpul de pregătire în program constituie 20 de minute. Este posibilă setarea manuală a timpului de gătit în intervalul de la 5 minute până la 2 ore cu pasul de 1 minut. În mod implicit este setat nivelul înalt al presiunii în castron.

Programul „ТУШЕНИЕ/ХОЛОДЕЦ”

Programul este destinat pentru fierberea înăbușită a carnei, legumelor, fructelor de mare, carnei de pasăre și bucatelor multicomponente, și deasemenea pentru pregătirea răcitorii și bucatelor de felul doi.

În mod implicit timpul de pregătire în program constituie 20 de minute. Este posibilă setarea manuală a timpului de gătit în intervalul de la 5 minute până la 12 ore cu pasul de 5 minute. În mod implicit este setat nivelul înalt al presiunii în castron.

Programul „РИС/КРУПЫ”

Programul este destinat pentru pregătirea orezului pe apă și diverselor terciuri din cereale integrale.

În mod implicit timpul de pregătire în program constituie 10 minute. Este posibilă setarea manuală a timpului de pregătire în intervalul de la 5 minute până la 4 ore cu pasul de 1 minut. În mod implicit este setat nivelul înalt al presiunii în castron.

REGIMUL MULTIFIERBATORULUI

Indicatorul regimului de lucru are imaginea  sau , dacă este permisă pregătirea cu capacul deschis.

Programul „ХЛЕБ”

Programul este destinat pentru coacerea diverselor tipuri de pâine din făină de grâu și de secără. Programul oferă ciclul complet de pregătire de la creșterea aluatului până la coacere. Pentru ca pâinea să se coacă uniform, în procesul de coacere este necesar să o întoarceti după ce dispozitivul va emite semnalul sonor. În mod implicit timpul de pregătire constituie 3 ore. Este posibilă setarea manuală a timpului de gătit în intervalul de la 10 minute până la 6 ore cu pasul de 5 minute. La utilizarea acestui program timpul maximal al activității funcției de autoîncălzire este limitat la 2 ore.



Când stabiliți ingredientele asigurați-vă, să fie mai jos de marcajul 1/2 pe suprafața interioară a castronului. La setarea timpului de pregătire mai puțin de 1 oră după apăsarea butonului „Cnapt” va începe procesul de coacere.

Trebuie să țineți cont, că în timpul primei ore de coacere a programului are loc creșterea aluatului, iar după aceea – coacerea directă. Nu deschideți capacul dispozitivului la etapa de creștere a aluatului! De aceasta depinde calitatea produsului copț.

Nu este recomandat utilizarea funcției startului întârziat, doarece aceasta poate influența asupra calității capturii. Produsul pregătit scoateți-l din multifierbător-oala sub presiune imediat după pregătire, pentru ca acesta să nu devină umed. Dacă acest lucru nu este posibil, se permite să lăsați produsul în multifierbător-oala sub presiune pentru o durată scurtă de timp cu autoîncălzirea conectată.



STOP ATENȚIE! Folosiți mânușile de bucătărie pentru scoaterea pâinii din aparat.

Programul „ЭКСПРЕСС”

Programul este destinat pentru pregătirea orezului și terciurilor sfărâmicioși pe apă. Programul prevede deconectarea automată după fierberea totală a apei. În acest program nu este disponibilă setarea manuală a timpului de gătit și funcția întârzierii startului și autoîncălzirea. Pentru lansarea programului de gătit este suficient să apăsați butonul „Start” în regimul de așteptare.

Programul „Выпечка”

Programul este destinat pentru coacerea prăjiturilor, caserolelor și prăjiturilor din aluat cu drojdie. În mod implicit timpul de pregătire în program constituie 1 ore. Este posibilă setarea manuală a timpului de pregătire în intervalul de la 10 minute până la 4 ore cu pasul de 5 minute. În programul „Выпечка” este disponibilă funcția „МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ” (posibilitatea schimbării temperaturii de gătit până la start sau în timpul activității programului). Intervalul valorilor posibile 100-160°C, pasul schimbării – 1°C.

1. Pentru schimbarea temperaturii apăsați butonul  În locul indicatorului valorii timpului se va afișa valoarea temperaturii în mod implicit – 140°C.
2. Utilizând butoanele „+” și „-” sau rotind joystick-ul, setați valorile necesare ale temperaturii.
3. Pentru confirmarea schimbărilor efectuate apăsați butonul „OK”.



La pregătirea capturii se recomandă să deconectați funcția încălzirii automate a bucatelor. Produsul pregătit scoateți-l din multifierbător-oala sub presiune imediat după pregătire, pentru ca acesta să nu devină umed. Dacă acest lucru nu este posibil, se permite să lăsați produsul în multifierbător-oala sub presiune pentru o durată scurtă de timp cu autoîncălzirea conectată.

Programul „ЙОГУРТ/ТЕСТО”

Cu ajutorul programului „ЙОГУРТ/ТЕСТО” dumneavoastră puteți pregăti iaurturi delicioase și sănătoase la dumneavoastră acasă, și deasemenea crearea condițiilor mai favorabile pentru creșterea aluatului.

În mod implicit timpul de pregătire în program constituie 8 ore. Este posibilă setarea manuală a timpului de gătit în intervalul de la 10 minute până la 12 ore cu pasul de 5 minute.

La setarea timpului de pregătire mai puțin de 1 oră după apăsarea butonului „Cnapt” va începe procesul de coacere. Funcția de autoîncălzire în programul dat nu este disponibilă.



Pentru pregătirea iaurturilor dumneavoastră puteți utiliza setul special de borcane pentru iaurt REDMOND RAM-G1 (sunt vândute separat).

Programul „ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ”

Multifierbătorul-oala sub presiune REDMOND RMC-P350 vor facilita soluțiile mai multor întrebări, legate de alimentația copilului și îngrijirea acestuia la diverse stadii ale creșterii și dezvoltării.

În mod implicit timpul de pregătire în program constituie 10 minute. Este posibilă setarea manuală a timpului de gătit în intervalul de la 5 minute până la 12 ore cu pasul de 1 minut.

Este permis pregătirea cu capacul deschis.

 În cartea de bucate ce însoțește acest aparat, se găsesc multe rețete pentru prepararea alimentelor pentru copii, începând din momentul în care acestia au început să mănânce alimente, până în perioada preșcolară. Toate rețetele sunt special concepute pentru REDMOND RMC-P350 și au fost testate cu atenție în moștrele făcute pentru acest model.

Programul „ЖАРКА/ФРИТИОР”

În mod implicit timpul de pregătire în program constituie 18 minute. Este posibilă setarea manuală a timpului de gătit în intervalul de la 5 minute până la 1 oră cu pasul de 1 minut. Funcția startului întârziat în acest program nu este disponibilă.

În programul „ЖАРКА/ФРИТИОР” este disponibilă funcția „МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ” (posibilitatea schimbării temperaturii de gătit până la start sau în timpul activității programului). Intervalul valorilor posibile 60–180°C, pasul schimbării – 1°C. La atingerea temperaturii necesare dispozitivul va emite un semnal sonor și va începe numărătoarea inversă a timpului de gătit.

 În timpul prăjirii pentru evitarea arderii ingredientelor recomandăm să urmăriți instrucțiunile din cartea de rețete și periodic să amestecați conținutul castronului. La utilizarea repetată a programului „ЖАРКА/ФРИТИОР” lăsați aparatul să se răcească complet.

În multifierbătorul REDMOND RMC-P350 dumneavoastră deosemenea puteți să gătiți în friteuză, folosind coșul special (nu intră în set).

La utilizarea programului dat pentru pregătirea în friteuză urmați instrucțiunile de mai jos:

- Turnați în castron cantitatea necesară de ulei pentru prăjire conform rețetei. Instalați castronul în carcasa dispozitivului. Asigurați-vă, că acesta este instalat fără distorsiuni și este în contact cu elementul de încălzire.
- Urmăriți instrucțiunile punctelor 3-7 Ordinea generală a acțiunilor la utilizarea programelor automate.
- Pentru schimbarea temperaturii apăsați butonul . În locul indicatorului valorii timpului se va afișa valoarea temperaturii în mod implicit – 180°C. Utilizând butoanele „+” și „–” sau rotind joystick-ul, setați valoarea necesară a temperaturii. Pentru confirmarea schimbărilor efectuate apăsați butonul „OK”.
- Ataşați mânerul la coșul pentru prăjire în friteuză. Pentru aceasta strânețe baza mânerului și puneți-o în gaura specială a coșului. Slăbiți apăsând pe mâner, și aceasta se va fixa în orificiu special. Uniform răspândiți produsele în coș.
- Urmăriți recomandările din rețetă, după semnalul sonor atent deschideți capacul dispozitivului. Coborâți coșul în castronul cu ulei fierbinte. Nu închideți capacul.



Tineți minte despre faptul, că uleiul este foarte fierbinte! Pentru evitarea arsurilor folosiți mânuși de bucătărie și nu vă înclinați asupra dispozitivului.

- La finalizarea programului ridicați coșul pentru prăjire cu produse de mâner și fixați-l la marginea castronului cu ajutorul cărligului special de pe coș, ca uleiul să se răcească.
- Pentru eliminarea uleiului în exces rămas ștergeți produsul cu un șervețel de hârtie sau cu un prosop de hârtie groasă, înainte de a servi bucatele pe masă.



La pregătirea în friteuză puneti coșul cu produse în uleiul deja încălzit. Folosiți în calitate de friteuză numai uleiul vegetal rafinat. Nu folosiți unul și același ulei pentru pregătirea repetată în friteuză.

Programul „МОЛОЧНАЯ КАША”

Programul este destinat pentru pregătirea terciului cu utilizarea laptelui pasteurizat și cu conținut redus de grăsimi. În mod implicit timpul de pregătire în program constituie 25 minute. Este posibilă setarea manuală a timpului de gătit în intervalul de la 5 minute până la 4 ore cu pasul de 1 minut.

Este permis pregătirea cu capacul deschis.

Pentru a preveni revărsarea laptelui din vasul de preparare și pentru a obține rezultatele dorite, se recomandă efectuarea următorilor pași înaintea procesului de preparare:

- Spălarea tuturor cerealelor integrale (orez, mei, hrîscă, etc.) până când apa rezultată din acest proces devine limpede.
- Înainte de preparare ungeti vasul cu un strat de unt.
- Pentru a păstra proporțiile, micșorați cantitatea de alimente în concordanță cu rețeta (reduceți cu strictețe numărul de ingrediente utilizate, proporțional cu cantitatea de produs rezultant).
- În cazul în care utilizați lapte integral, preparați o soluție de 1:1 lapte și apă.

 Proprietățile laptelui și al cerealelor pot difera în funcție de producător și locul de origine, fapt care poate influența cîteodată calitatea produsului preparat.

III. ÎNGRIJIREA DISPOZITIVULUI

Recomandări și reguli generale

- Înainte de prima utilizare a dispozitivului, precum și pentru înălțatarea miroslorilor bucătelor din multicooker după preparare, se recomandă fierberea în acesta timp de 15 de minute a unei jumătăți de lămăie în programul „НА ПАРУ”.
- Nu lăsați în multicookerul închis vasul cu bucătele gata sau umplut cu apă mai mult de 24 ore. Vasul cu bucatele gata îl puteți păstra în frigider și, în caz de necesitate, le puteți încălzi în multicooker utilizând funcția de încălzire.
- Dacă nu utilizați dispozitivul o perioadă îndelungată, deconectați-l de la rețeaua electrică. Camera de lucru, inclusiv și elementul de încălzire, vasul, capacul intern și supapa de evacuare a aburului trebuie să fie curate și uscate.

- Înainte de a începe curățarea dispozitivului, asigurați-vă că acesta este deconectat de la rețea electrică și s-a răcit complet. Pentru curățarea dispozitivului, utilizați o cârpă moale și soluții delicate pentru spălarea vaselor.



NU UTILIZAȚI în timpul curățării dispozitivului servetele sau burete dure, paste abrazive. La fel, nu utilizați orice substanțe chimice abrazive sau alte substanțe care nu sunt recomandate pentru curățarea obiectelor care intră în contact cu produsele alimentare.



NU SCUFUNDĂTI corpul dispozitivului în apă și nu-l plasați sub jet de apă!

- Fiți atenți la spălarea pieselor din cauciuc ale multi-cookerului: deteriorarea sau deformarea acestora poate duce la funcționarea incorrectă a dispozitivului.
- Curățați corpul dispozitivului după necesitate. Curățați vasul, capacul interior și supapa dețașabilă de evacuare a aburului după fiecare utilizare a dispozitivului. Condensatul care se formează în procesul de preparare a bucătării în multi-cooker înlăturăți după fiecare utilizare a dispozitivului. Suprafețele interioare ale camerei de lucru curățați-le după necesitate.

Curățarea corpului

Curățați corpul dispozitivului cu un șervețel de bucătărie moale și umed sau cu un burete. Puteți utiliza un detergent delicat. Pentru a evita surgeri posibile de apă sau urme pe corpul dispozitivului, se recomandă stergerea suprafeței lui pînă la uscat.

Curățarea vasului

Puteți curăța vasul atât manual, utilizând un burete moale sau o soluție pentru spălat vase, cât și în mașina de spălat vase (în conformitate cu recomandările producătorului acestuia).

În cazul impurificării considerabile turnați în vas apă caldă și lăsați-l la înmuiat pentru o perioadă de timp după care curățați-l. Stergăți obligatoriu suprafața exterioară a vasului pînă la uscat, înainte de a-l instala în corpul multi-cookerului.

La utilizarea frecventă a vasului este posibilă modificarea usoară sau totală a culorii suprafeței interioare antiaderente. Acest lucru nu reprezintă un defect al vasului.

Curățarea capacului și gumei de etanșare dețașabile

- Deschideți capacul multifierbătorului -oalei sub presiune.
- Fără a depune efort, trageți guma de etanșare spre sine, pentru ca aceasta să se elibereze de la capacul de bază.
- Spălați guma de etanșare în apă caldă cu un produs de curățare moale. Suprafața interioară a capacului stergăți-o cu un șervețel umed de bucătărie sau burete. Nu utilizați mașina de spălat vase pentru curățarea capacului sau gumei.
- Stergăți capacul și guma de etanșare cu uscat. Instalați bine guma de etanșare pe inelul de suport.

Curățarea supapei de abur dețașabile și a supapei de închidere

Supapele de abur și de închidere sunt situate într-o priză specială pe capacul superior al dispozitivului. Partea integrantă a supapei este grilajul de protecție de pe suprafață interioară a capacului.

- Atenție! Trageți supapa de abur în aprofundarea capacului în sus.
- Scoateți capacul dispozitivului. Grila protectoare din partea interioară a capacului scoateți-o, trăgând-o spre sine.
- Scoateți cu grijă guma supapei de izolare și scoateți supapa. Spălați toate piesele supapei de abur și de închidere.
- Reasamblați în ordine inversă: punteți supapa de închidere la loc și îmbrăcați-i guma, instalați grilajul de protecție al supapei de abur pe distanțiere. Așezați bine supapa de abur în soclu de pe capacul dispozitivului.

ATENȚIE! Pentru a evita deformarea inelului pe supapa nu-l răsuciți și nu-l trageți în timpul scoaterii, curățării și instalării.

Deteriorarea sau pierderea supapei de reținere sau gumei poate duce la funcționarea incorrectă a dispozitivului sau deteriorarea acestuia.

Eliminarea condensului

În modelul dat condensul este colectat într-o cavitate specială pe aparat în jurul castronului. Pentru eliminarea acestuia folosiți șervețele de bucătărie.

Curățarea camerei de lucru

La respectarea strictă a indicațiilor prezentei instrucțiuni de utilizare, posibilitatea nimeririi lichidelui, particulelor de alimente sau a murdării în interiorul camerei de lucru a dispozitivului este minimă. Dacă impurificarea esențială totuși a avut loc, curățați suprafața camerei de lucru pentru a evita funcționarea incorrectă sau defectarea dispozitivului.

STOP Înainte de curățarea camerei de lucru a multi-cookerului, asigurați-vă că acesta este deconectat de la rețea electrică și s-a răcît complet!

Pereții laterali ai camerei de lucru, suprafața elementului de încălzire și manta traductorului termic central (situat în mijlocul elementului de încălzire) pot fi curățați cu un burete sau un șervețel umed (dar nu umed!). În cazul utilizării detergentului îndepărtați toate resturile lui, pentru a evita apariția miroslului nedorit la prepararea ulterioară a bucatelor.

La nimerirea obiectelor străine în adâncitura din jurul traductorului termic central, îndepărtați-le cu grijă cu o pensă, fără a apăsa pe manta traductorului. La impurificarea suprafeței elementului de încălzire utilizați bureta umedă de o duritate medie sau perie sintetică.

i La utilizarea regulată a dispozitivului, cu timpul, este posibilă decolorarea totală sau parțială a elementului de încălzire. Acesta nu este un indicator al defecțiunii dispozitivului și nu influențează corectitudinea funcționării lui.

Păstrarea și transportarea

La utilizarea repetată sau păstrare uscați în totalitate toate părțile dispozitivului. Păstrați dispozitivul într-un loc uscat ventilat departe de razele solare și dispozitivelor încălzitoare.

La transportarea și păstrarea dispozitivului se interzice să-l expuneți la șocuri mecanice, care pot duce la deteriorarea aparatului și/sau încălcarea integrității pachetului.

Este necesar să aveți grijă de ambalajul dispozitivului să nu pătrundă apă și alte lichide.

IV. DEFECTIUNI POSIBILE ȘI METODELE DE ÎNLĂTURARE ALE ACESTORA

Defectul	Cauze posibile	Metoda de înlăturare
Pe display a apărut un mesaj de eroare: E1-E4	Eroare de sistem, este posibilă supraincălzirea dispozitivului, eșecul panoului de control sau a elementului de încălzire	Deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare, lăsați-l să se răcească. Verificați bolul și un volum suficient de produs în acesta, încideți compact capacul. Conectați aparatul la sursa de alimentare și lărași lansați programul. Dacă problema persistă, contactați un centru de servicii autorizat
Dispozitivul nu se conecteză	Cablu de alimentare nu este conectat la dispozitiv și (sau) la priza electrică	Asigurați-vă, că cablul de alimentare de-taşabil este conectat la conectorul corepunzător pe dispozitiv și la priză
	Priza electrică nu este în stare de funcționare	Conectați dispozitivul la priza electrică în stare de funcționare
	Lipsește energia electrică în rețea electrică	Verificați prezența tensiunii în rețea electrică. Dacă aceasta lipsește, adresați-vă la organizația de deservire a casei Dvs
Bucatele se prepară prea mult timp	Întreruperi în alimentarea de la rețea electrică (nivelul tensiunii curentului nu este stabil sau mai jos de valoarea normală)	Verificați prezența tensiunii stabile în rețea electrică. Dacă aceasta este instabilă sau mai joasă de valoarea normală, adresați-vă la organizația de deservire a casei Dvs
	Între vasul și elementul de încălzire a nimerit un obiect sau particule străine (murdărie, cruce, reziduuri de alimente)	Deconectați dispozitivul de la rețea electrică, lăsați-l să se răcească. Înlăturați obiectul străin sau particulele
	Vasul în corpul multi-cookerului este instalat cu înclinații	Instalați vasul drept, fără înclinații
	Elementul de încălzire este foarte murdar	Deconectați dispozitivul de la rețea electrică, lăsați-l să se răcească. Curățați elementul de încălzire

Defectul	Cauze posibile	Metoda de înlăturare
În timpul preparării ieșe aburul de sub capac.	Nu se respectă ermetizarea conectorii vasului și capacului interior al programului	Vasul este instalat cu înclinații în corpul dispozitivului Instalați vasul drept, fără înclinații
	Capacul nu este închis compact sau sub capac a nimerit un obiect străin	Verificați dacă nu sunt obiecte străine (murdărie, cruce, reziduuri de alimente) între capac și corpul dispozitivului, înălărați-le. Închideți întotdeauna capacul multi-cookerului pînă se va auzi un click
	Inelul de etanșare de pe capacul interior este foarte murdar, defectat sau deteriorat	Verificați starea inelului de etanșare de pe capacul interior al dispozitivului. Posibil acesta necesită o înlocuire
În timpul preparării ieșe aburul de sub capac. Numărătoarea inversă a timpului de lucru al programului nu merge	Lipsește guma de etanșare pe capacul interior	Verificați guma de etanșare pe capacul interior
La activitatea dispozitivului în regimul oalei sub presiune din orificiile supapei de izolare continuă să ieșă abur.	Supapa de reținere este murdară	Efectuați curățarea supapei de reținere în conformitate cu secțiunea „Îngrijirea dispozitivului”
Numărătoarea inversă a timpului de lucru al programului nu merge	Este pierdută supapa de reținere sau guma de etanșare a acestea	Verificați supapa de reținere și guma de etanșare a acestea



În cazul, dacă defectiunea nu a fost rezolvată, adresați-vă la centrul de servicii autorizat.

V. OBLIGAȚII DE GARANȚIE

Pentru acest produs se acordă un termen de garanție de 2 ani de la momentul procurării. În timpul perioadei de garanție producătorul se obligă să înăture prin reparare, schimbare a pieselor sau schimbare a produsului complet orice defecțiuni de fabrică provocate de calitatea insuficientă a materialelor sau de rasamblare. Garanția intră în vigoare numai în cazul în care data procurării este confirmată prin stampila magazinului și semnatura vînzătorului pe talonul de garanție original. Prezența garanție se recunoaște numai în cazul în care produsul a fost utilizat în conformitate cu instrucțiunile de exploatare, nu a fost reparat, nu a fost dezasamblat și nu a fost defectat în rezultatul manipulării incorecte, precum și păstrării toată completarea produsului. Prezența garanție nu se răspindește asupra uzurei normale a produsului și asupra consumabilelor (filtrelor, becului, acoperirilor ceramice și de teflon, garniturilor de etanșare etc.).

Termenul de exploatare a produsului și termenul de valabilitate a garantiei se calculează de la data vânzării sau de la data fabricării produsului (în cazul în care data de vânzare e imposibil de determinat).

Data fabricării dispozitivului poate fi găsită în numărul de serie, amplasat pe eticheta de identificare atașată pe carcasa produsului. Numărul de serie este format din 13 simboluri. Simbolurile 6 și 7 indică luna, 8 - anul de producere a dispozitivului.

Termenul de servire a aparatului stabilit de producător constituie 5 ani din momentul procurării cu condiție că exploatarea produsului este efectuată în corespondere cu instrucțiunea dată și standardele tehnice.

Ambalajul, îndrumătorul utilizatorului, precum și aparatul este necesar de utilizat în conformitate cu programul local de prelucrare a deșeurilor. Nu aruncați astfel de produse împreună cu gunoiul obișnuit.



Производитель: «Паузэр Пойнт Инк. Лимитед» №1202 Хай Юн Гэ (B1) Лин Хай Шан Чжуан Сямейлин Футъян, Шеньхэнь, Китай, 518049. По лицензии REDMOND Индастриал Груп, LLC Уан Коммерс Плаза, 99 Вашингтон-авеню, сьют 805А, Олбани, Нью-Йорк, 12210, Соединенные Штаты Америки.

Импортер: ООО «АЛЬФА», 198099, г. Санкт-Петербург, ул. Промышленная, д. 38, корп. 2, литер A.

© REDMOND. Все права защищены. 2017

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

Produced by Redmond Industrial Group LLC
One Commerce Plaza, 99 Washington Ave, Ste. 805A,
Albany, New York, 12210, United States.

www.redmond.company
www.multivarka.pro
www.store.redmond.company
www.smartredmond.com
Made in China

RMC-P350-CIS-UM-4